

Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio
Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft
Band: 97 (1979)
Heft: 118

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 07.07.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



Schweizerisches Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse du commerce

Foglio ufficiale svizzero di commercio

Redaktion: Effingerstr. 3, Postfach 2170, 3001 Bern ☎ (031) 61 22 21
Preis: Kalenderjahr Fr. 40.–, halbj. Fr. 24.–, Ausland Fr. 50.– jährlich
Inserate: Publicitas ☎ (031) 65 11 11, pro mm 46 Rp., Ausland 52 Rp.
Erscheint täglich, ausgenommen an Sonn- und Feiertagen

Rédaction: Effingerstr. 3, case postale 2170, 3001 Berne ☎ (031) 61 22 21
Prix: Année civile 40 fr., un semestre 24 fr., étranger 50 fr. par an
Insertions: Publicitas ☎ (031) 65 11 11, le mm 46 cts, étranger 52 cts
Paraît tous les jours, les dimanches et jours de fêtes exceptés

N° 118 – 1665

Bern, Dienstag, 22. Mai 1979
Berne, mardi, 22 mai 1979

97. Jahrgang
97^e année

N° 118 – 22. 5. 1979

Inhalt – Sommaire – Sommario

Amtlicher Teil – Partie officielle – Parte ufficiale

Handelsregister – Registre du commerce – Registro di commercio

Kantone – Cantons – Cantoni

Zürich, Bern, Zug, Fribourg, Solothurn, Basel-Stadt, Basel-Landschaft, Schaffhausen, Appenzell A.Rh., St. Gallen, Graubünden, Aargau, Thurgau, Ticino, Vaud, Valais, Neuchâtel, Genève, Jura.

Abhanden gekommene Werttitel – Titres disparus – Titoli smarriti

Andere gesetzliche Publikationen – Autres publications légales – Altre pubblicazioni legali

Freiwillige Übertragung eines Versicherungsbestandes und Verzicht auf die Bewilligung zum Geschäftsbetrieb – Transfert volontaire d'un portefeuille d'assurances et renoncement à l'agrément – Trasferimento volontario del portafoglio svizzero e rinuncia all'autorizzazione.

Allgemeinverbindlicherklärung des Gesamtarbeitsvertrages für die schweizerische Engros-Möbelindustrie – Extension de la convention collective nationale de l'industrie du meuble en gros – Conferimento del carattere obbligatorio generale al contratto collettivo di lavoro per l'industria svizzera dei mobili all'ingrosso.

Allgemeinverbindlicherklärung von geänderten Bestimmungen des Gesamtarbeitsvertrages für die Kartonagenindustrie – Extension du champ d'application des clauses modifiant la convention collective de travail pour l'industrie des cartonnages.

Schiffsregister des Kantons Basel-Stadt.

Geschäftsöffnungsverbot – Sperrfrist.

Liquidations-Schuldenruf – Liquidation et appel aux créanciers – Scioglimento di società e diffida ai creditori.

Schuldenruf infolge Fusion.

Herabsetzung des Grundkapitals und Aufforderung an die Gläubiger.

Rechnungsruf – Öffentliches Inventar.

Aufforderung gemäss Art. 89 HRegV.

Fabrik- und Handelsmarken – Marques de fabrique et de commerce – Marchi di fabbrica e di commercio 298344–298363

Mitteilungen – Communications – Comunicazioni

Struktur des schweizerischen Aussenhandels im April 1979.

Verordnung über die Ausfuhrbeitragsansätze für landwirtschaftliche Grundstoffe – Ordonnance sur les taux des contributions à l'exportation des produits agricoles de base – Ordinanza sulle aliquote dei contributi all'esportazione dei prodotti agricoli di base.

Liste Gratisaktien, Kapitalumstellungen und Liquidationen ausländischer Gesellschaften – Liste des actions gratuites, modifications de capital et liquidations de sociétés étrangères – Elenco delle azioni gratuite, modificazioni del capitale e liquidazioni di società estere.

Amtlicher Teil – Partie officielle – Parte ufficiale

Handelsregister

Registre du commerce

Registro di commercio

Zürich – Zurich – Zurigo

14. Mai 1979

Upag AG, in Zürich 8, Import von Überseeprodukten aller Art usw. (SHAB Nr. 60 vom 13. 3. 1979, S. 789). Die Unterschrift von Elisabeth Bönecke ist erloschen. Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Margrit Hurni, von Luzern, in Zürich.

14. Mai 1979

Cesche Aktiengesellschaft, Techn. Produkte, in Aesch bei Birmensdorf, Herstellung und Vertrieb von elektrotechnischen Artikeln usw. (SHAB Nr. 77 vom 1. 4. 1976, S. 900). Statuten am 22. 2. 1979 geändert. Die Firma lautet neu Brunt Scherrer AG Kunsthandwerk. Neue Umschreibung des Zwecks: Einkauf, Herstellung und Verkauf von kunstgewerblichen Artikeln.

14. Mai 1979

Schleifer Technik AG, in Hombrechtikon (SHAB Nr. 267 vom 14. 11. 1978, S. 3522). Die Generalversammlung vom 20. 4. 1979 hat die Statuten geändert. Zweck: In eigenem oder fremdem Namen Fabrikation, Vertrieb, Im- und Export technischer Erzeugnisse aller Art, insbesondere Apparate und Rohrleitungen, vornehmlich aus Glas, Bedarfs- und Ausrüstungsgegenstände für Laboratorien, auch in Form von Roh- und Vorprodukten, sowie Mess- und Regelgeräte, einschliesslich allen Zubehörs und weiterer Ausrüstungsgegenstände, sowie Erbringung sonstiger Leistungen wie technische Beratung, Ingenieurleistungen, Montage und dergleichen.

14. Mai 1979

Jucker Uster Tor AG, in Uster, Dammstrasse 10, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 27. 4. 1979. Zweck: Planung und Ausführung sämtlicher Stahl- und Metallbau- sowie aller damit zusammenhängenden Arbeiten, insbesondere von Toren aller Art. Grundkapital: Fr. 220 000, voll liberriert; 220 Namenaktien zu Fr. 1000. Übernimmt diverse Maschinen, Mobilien, Werkzeuge usw. gemäss Sacheinlagevertrag und Sacheinlageverzeichnis vom 27. 4. 1979 zum Preise von Fr. 30 000, welcher voll auf das Grundkapital angerechnet wird. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: brieflich. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Mitglieder des VR: Peter Jucker, von Schlatt bei Winterthur und Seegraben, in Russikon, Präsident, mit Einzelunterschrift; Christine Jucker, von Schlatt bei Winterthur und Seegraben, in Russikon, mit Einzelunterschrift; Emil Bertschinger, von Wetzikon, in St. Moritz, ohne Zeichnungsbefugnis.

14. Mai 1979

Zambek AG, in Zürich 6 (SHAB Nr. 50 vom 1. 3. 1977, S. 673). Die Generalversammlung vom 26. 4. 1979 hat die Statuten geändert. Die Firma lautet Inter-Finanz & Kapital AG. Zweck der Gesellschaft sind hauptsächlich Finanzierung von und Beteiligung an Unternehmen des Handels-, Industrie- und Immobiliensektors und die Tätigkeit von Finanz- und Handelsgeschäften aller Art sowie ferner auch der Abschluss von Leasingverträgen, Übernahme und Vergabe von Verreibungen, technische und kommerzielle Verwertung von Patenten, Lizenzen und anderen Rechten, Ausführung von Forschungs- und Entwicklungsarbeiten, Verwaltung von Vermögenswerten, Durchführung von Beratungen und Expertisen, Ausübung von Treuhanderfunktionen und sonstigen Dienstleistungen; kann Grundstücke erwerben, veräussern und vermitteln. Neu sind in den Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift gewählt worden: Pierre Pfister, von Uster, in Kloten, als Präsident, und Rudolf Maurer, von Schaffhausen, in Zürich, als Vizepräsident. Neue Adresse: Anna-Heer-Strasse 18, in Zürich 6, c/o Atamag Treuhand AG.

14. Mai 1979

Medimatch AG, in Zürich 4 (SHAB Nr. 137 vom 16. 6. 1971, S. 1480). Die Generalversammlung vom 10. 5. 1979 hat die Statuten geändert. Neuer Gesellschaftszweck ist der Erwerb und die Verwaltung von Beteiligungen an andern Unternehmen und die Durchführung finanzieller und kommerzieller Geschäfte. Hermann F. Krieg, einziger Verwaltungsrat, wohnt nun in Urdorf.

14. Mai 1979

Genossenschaftsdruckerei Zürich, in Zürich 4 (SHAB Nr. 30 vom 6. 2. 1978, S. 366). Hans Lampart ist aus der Verwaltung ausgeschieden; seine Unterschrift sowie die Prokura von Harry Walten-spühl sind erloschen. Ernst Geiser, von und in Zürich, Mitglied der Verwaltung ist neu Vizepräsident derselben; er führt neu Kollektivunterschrift, und zwar ausschliesslich mit Max Arnold, Mitglied und Protokollführer der Verwaltung, oder Werner Stroppel, Direktor, oder Alfons Nösberger, Vizedirektor, oder mit je einem der Prokuristen.

14. Mai 1979

Verband der Schweizerischen Gasindustrie, in Zürich 2, Genossenschaft (SHAB Nr. 267 vom 14. 11. 1977, S. 3643). Dr. Walter Hunzinger ist aus dem VR (Verwaltungsrat) und dem VR-Ausschuss ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Eric Georgis, von Valangin, nun in Lausanne, Mitglied des VR und des VR-Ausschusses, ist nun zugleich Vizepräsident derselben; er führt neu Kollektivunterschrift zu zweien.

14. Mai 1979

Eduard Pfl AG, in Zürich 5, Gipsarbeiten (SHAB Nr. 246 vom 20. 10. 1978, S. 3237). Lisbeth Bickel, Prokuristin, wohnt nun in Spreitenbach.

14. Mai 1979

Seiden-Fenigstein AG, in Zürich 1, Seidenwaren (SHAB Nr. 185 vom 10. 8. 1977, S. 2616). Walter Fenigstein ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden.

14. Mai 1979

Ingenieurbüro Hausmann & Isler, in Zürich 8, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 97 vom 29. 4. 1964, S. 1346). Diese Gesellschaft hat sich infolge Todes des Gesellschafters Werner Hausmann aufgelöst. Die Firma ist erloschen. Das Geschäft wird vom Gesellschafter Ralph Isler als Einzelkaufmann im Sinne von Art. 579 OR unter der Firma «Ingenieurbüro Isler», in Zürich, fortgesetzt.

14. Mai 1979

Ingenieurbüro Isler, in Zürich, Dahliastrasse 16, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Ralph Isler, von Holderbank und Herliberg, in Herliberg. Seitz das Geschäft der bisherigen Kollektivgesellschaft «Ingenieurbüro Hausmann & Isler», in Zürich 8, als Einzelkaufmann im Sinne von Art. 579 OR fort. Einzelunterschrift ist erteilt an Elisabeth Isler, von Holderbank und Herliberg, in Herliberg, und Urs Isler, von Holderbank, in Zürich. Kollektivprokura zu zweien haben: Franz Weiss, von Zug, in Steinhausen; Hans-Ulrich Gehri, von Seedorf BE, in Fällanden, und Armin Dötsch, von Tägerwil, in Küssnacht. Entwurf, Konstruktion, Herstellung und Verkauf von Windkanälen, Prüfständen und Informatiksystemen.

14. Mai 1979

Max Stahel & Co AG, in Pfäffikon, Baugeschäft (SHAB Nr. 140 vom 19. 6. 1978, S. 1929). Die Generalversammlung vom 26. 4. 1979 hat die Statuten geändert. Durch Ausgabe von 270 Namenaktien zu Fr. 1000 und 300 Namenaktien zu Fr. 100 ist das Grundkapital von Fr. 200 000 auf Fr. 500 000 erhöht worden. Der Erhöhungsbetrag ist durch Verrechnung liberiert worden. Das Grundkapital zerfällt nun in 450 Namenaktien zu Fr. 1000 und 500 Namenaktien zu Fr. 100. Es ist voll liberiert.

14. Mai 1979

Michael Peters & Partner GmbH, in Zürich 8, Beratung auf grafischem Gebiet (SHAB Nr. 22 vom 27. 1. 1977, S. 286). Mit Beschluss der Gesellschafterversammlung vom 5. 3. 1979 hat sich diese Gesellschaft aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.

14. Mai 1979

Avireal AG, in Kloten, Planung und Ausführung von Bauten (SHAB Nr. 25 vom 31. 1. 1979, S. 317). Isidor Lack ist nicht mehr Präsident, sondern Vizepräsident des VR (Verwaltungsrates) und Peter Nydegger ist nicht mehr Vizepräsident, sondern nun Präsident des VR; sie sowie auch die VR-Mitglieder Dr. Martin Junger und Werner Segesser führen ihre Kollektivunterschrift zu zweien nicht mehr für das Gesamtunternehmen, sondern nun beschränkt auf den Geschäftskreis des Hauptsitzes. Ferner sind nun die Kollektivprokuren zu zweien von Fred Jenni, Robert Romani, Samuel Suter, Ulrich Gautschi und Diethard Schmelter beschränkt auf den Geschäftskreis des Hauptsitzes. Die Prokuren von Peter Bornhauser und Kurt Thut gelten nun für den Hauptsitz sowie für die Zweigniederlassung Vernier. Neu hat Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Geschäftskreis des Hauptsitzes: Hans Asch, von Basel, in Schwerzenbach.

14. Mai 1979

Kontron AG, in Zürich 9, Messgeräte usw. (SHAB Nr. 31 vom 7. 2. 1979, S. 401). Branco Weiss ist nicht mehr einziges Mitglied des VR (Verwaltungsrates), sondern nun dessen Präsident; er bleibt Direktor und führt weiter Einzelunterschrift. Neue Mitglieder des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien: Dr. Alfred Hartmann, von Zizers, in Herliberg, und Dr. Dieter B. Fuglistaller, von Basel, in Binningen.

14. Mai 1979

Kontron-Holding AG, in Zürich 9, Erwerb von Beteiligungen (SHAB Nr. 160 vom 12. 7. 1977, S. 2290). Neue Mitglieder des VR (Verwaltungsrates) mit Kollektivunterschrift zu zweien: Dr. Alfred Hartmann, von Zizers, in Herliberg, und Dr. Dieter B. Fuglistaller, von Basel, in Binningen.

14. Mai 1979

Whinney Murray Ernst & Ernst AG, in Zürich 2, Treuhand- und Revisionsunternehmen (SHAB Nr. 300 vom 22. 12. 1978, S. 3945). Werner Regli ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Gilbert Widmer, Mitglied des VR und Direktor, führt nicht mehr Kollektiv-, sondern Einzelunterschrift. Neues Mitglied des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien: Dr. Eric L. Dreifuss, von Zürich, in Zollikon.

14. Mai 1979

Bauconsult System AG, in Küssnacht, Bauberatung (SHAB Nr. 48 vom 27. 2. 1979, S. 625). Franz Eichmann ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Christoph Maey, Mitglied des VR, wohnt nun in Zumikon und führt nicht Kollektiv-, sondern Einzelunterschrift.

14. Mai 1979

Immobilien «zum Hecht» AG, in Affoltern am Albis. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 10. 5. 1979 eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt die Verwaltung der Immobilien «zum Hecht» mit der gleichnamigen Gaststätte an der Bahnhofstrasse 2 in Dietikon. Das Grundkapital beträgt Fr. 100 000; es zerfällt in 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000 und ist voll einbezahlt. Publikationsorgan ist das SHAB. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch Veröffentlichung im Publikationsorgan oder durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehören an: Dr. Kurt Spitz, von Buchs SG und Sevelen, in Fällanden, als Präsident, sowie Christian Roth und Jeanne-Marie Roth, beide von Ebnet-Kappel und Zürich, in Zürich; alle führen Einzelunterschrift. Geschäftsdomizil: Bahnhofplatz 3, bei Fa. Bier-Import AG.

14. Mai 1979

W. Stäubli Immobilien- und Beteiligungs-AG, bisher in Schlieren (SHAB Nr. 301 vom 23. 12. 1976, S. 3682). Statuten am 3. 5. 1979 geändert. Neuer Sitz: Zürich. Adresse: Susenbergstrasse 77, Zürich 7.

14. Mai 1979

Novelan Service und Handels AG, in Buchs, technische Dienstleistungen (SHAB Nr. 278 vom 27. 11. 1978, S. 3661). Peter Franz Lehmann, Delegierter des VR (Verwaltungsrates), wohnt nun in Baden. Neue Mitglieder des VR ohne Zeichnungsbefugnis: Roland Geiger, von Wigoltingen, in Meyrin; Robert Meier, von Dippishausen-Oftershausen, in Gossau SG; Fritz Süss, von und in Oberflachs, und Karl Joachim Schindler, deutscher Staatsangehöriger, in Rudolfstetten-Friedlisberg.

14. Mai 1979

Chemap AG, in Männedorf (SHAB Nr. 55 vom 7. 3. 1979, S. 728). Die Generalversammlung vom 9. 5. 1979 hat die Statuten geändert. Zweck der Gesellschaft sind Fabrikation, Vertrieb und Handel von Apparaten für die chemische und mikrobiologische Forschung und Technik, die Entwicklung und Verwertung einschlägiger Verfahren sowie Herstellung und Handel von chemischen und mikrobiologischen Produkten.

14. Mai 1979

Verrechnungsring für Gewerbe und Handel AG, in Zürich 6 (SHAB Nr. 88 vom 17. 4. 1979, S. 1186). Jean-Marc Drexel, Präsident des Verwaltungsrates, führt nicht mehr Kollektiv, sondern Einzelunterschrift. Neue Adresse: Beckenhofstrasse 72, Zürich 6, c/o RTG Verwaltung und Treuhand.

14. Mai 1979

Seegarage Wollishofen AG, in Zürich 2 (SHAB Nr. 47 vom 26. 2. 1979, S. 609). Die Prokura von Carlo Thumiger ist erloschen.

14. Mai 1979

Steigenberger Consulting AG, in Zürich 2, Beratung im Bereich des Tourismus usw. (SHAB Nr. 88 vom 17. 4. 1978, S. 1173). Prof. Dr. Paul Risch aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift erloschen. Neues Mitglied des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien: Dr. Hans-Jörg Bossart, von Luzern, in Zürich.

14. Mai 1979

Durisol AG für Leichtbaustoffe, in Dietikon (SHAB Nr. 294 vom 15. 12. 1978, S. 3869). Neuer Vizedirektor mit Kollektivunterschrift zu zweien: Peter Sager; seine Prokura ist erloschen.

14. Mai 1979

Friedrich Maurer, in Zuzikon, Kartoffelentkeimungspulver (SHAB Nr. 153 vom 4. 7. 1966, S. 2142). Diese Firma ist infolge Todes des Inhabers und Aufhörens des Geschäftsbetriebes erloschen.

14. Mai 1979

Franz Schwarz, in Zürich, chemisch-technische Produkte (SHAB Nr. 301 vom 28. 12. 1953, S. 3158). Diese Firma ist infolge Todes des Inhabers und Aufhörens des Geschäftsbetriebes erloschen.

14. Mai 1979

Acona Trading Bangerter, in Zürich, Stapferstrasse 16, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Albert Bangerter, von Grossaffoltern, in Zürich 6. Import von und Handel mit Mode- und Imitationschmuck.

14. Mai 1979

Leutron, Mathias Leumann, in Zürich, Rüschstrasse 12, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Mathias Leumann, von Monthey, in Arlesheim. Handel mit technischen Geräten, insbesondere der Unterhaltungselektronik und Fotografie.

14. Mai 1979

Talon SA, Zweigniederlassung Zürich, in Zürich 8, Verkauf von patentierten Maschinen usw. (SHAB Nr. 32 vom 9. 2. 1976, S. 372). mit Hauptsitz in Mendrisio. Neu führt Einzelunterschrift: Franco Fontana, von Castel San Pietro, in Rancate, Mitglied des Verwaltungsrates und Generaldirektor.

14. Mai 1979

Edelmetalle AG Metalor, Zweigniederlassung Zürich, Zweigniederlassung in Zürich 1 (SHAB Nr. 66 vom 20. 3. 1979, S. 873). mit Hauptsitz in Neuenburg. Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Peter Villiger, von Oberdittli, in Würenlos.

14. Mai 1979

Electrologica SA, in Zürich 3, Verkauf von Datenverarbeitungsanlagen usw. (SHAB Nr. 1 vom 3. 1. 1979, S. 3). Giulio Arsuiff ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu ist als einziges Mitglied des Verwaltungsrates mit Einzelunterschrift gewählt worden Karin Andraesson, von und in Zürich. Neue Adresse: Registrastrasse 6, in Zürich 6.

14. Mai 1979

Thalgut AG Neftenbach, in Neftenbach, Erhaltung und Bewirtschaftung der Gesamtleienschaft Thalgut in Neftenbach usw. (SHAB Nr. 16 vom 20. 1. 1978, S. 185). Willy Pfäferli, Präsident des Verwaltungsrates, wohnt nun in Neftenbach. Das Rechts- und Geschäftsdomizil befindet sich nun: Thalgut 1, in Neftenbach, bei Willy Pfäferli.

14. Mai 1979

Müller-Barbieri AG, in Wettswil, elektrische und elektronische Apparate usw. (SHAB Nr. 303 vom 27. 12. 1977, S. 4102). Rudolf Osterwalder aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift erloschen. Neues Mitglied des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien: Werner Wohlgenuth, welcher weiterhin auch Kollektivprokura zu zweien hat.

14. Mai 1979

Kerag, Kessel-, Apparate- und Anlagenbau, in Richterswil, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 56 vom 8. 3. 1979, S. 737). Prokuren von Chasper Egler und Pierre Thüent erloschen.

14. Mai 1979

Loschi-Kopfkissen, Dr. P. Braun, in Meilen, Alte Landstrasse 21, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Dr. Peter Braun, von und in Frauenfeld. Herstellung und Verkauf von orthopädischen Kopfkissen der Bezeichnung «Loschi».

14. Mai 1979

Rudolf Renggli, Isolierungen, in Zürich, Wuhstrasse 2, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Rudolf Renggli, von Luzern, in Neuenkirch. Isolationsarbeiten an Bauwerken.

14. Mai 1979

ICS Consulting and Service Company AG, in Zollikon (SHAB Nr. 72 vom 27. 3. 1979, S. 953). Die Generalversammlung vom 9. 5. 1979 hat die Statuten geändert. Durch Ausgabe von 500 neuen Inhaberaktien zu Fr. 1000 ist das Grundkapital von Fr. 500 000 auf Fr. 1 000 000 erhöht worden. Es zerfällt nun in 1000 Inhaberaktien zu Fr. 1000 und ist voll liberriert.

14. Mai 1979

Neomatic Produktions AG, bisher in Zollikofen, Produktion von technisch-thermischen Apparaten usw. (SHAB Nr. 250 vom 25. 10. 1978, S. 3289). An der ausserordentlichen Generalversammlung vom 9. 5. 1979 wurde der Sitz nach Kirchberg BE verlegt und die Vollenzahlung des Grundkapitals festgestellt; die Statuten wurden entsprechend revidiert. Die Gesellschaft bezweckt die Produktion von technisch-thermischen und heizungstechnischen Apparaten, Halbfabrikaten und Einrichtungen aller Art. Sie kann sich an gleichen oder ähnlichen Unternehmen beteiligen und Liegenschaften erwerben und veräußern. Die ursprünglichen Statuten datieren vom 12. 9. 1978. Das nun voll einbezahlte Grundkapital beträgt Fr. 200 000, eingeteilt in 200 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan ist das SHAB. Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus mindestens 1 Mitglied. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist Hans Schaleh, von Schaffhausen, in St-Blaise. Geschäftsdomizil: Industrie-Neuhof, 3422 Kirchberg.

14. Mai 1979

Zeol Investitionen A.G., in Liquidation, in Zug, Beteiligung an anderen Gesellschaften usw. (SHAB Nr. 273 vom 21. 11. 1977, S. 3723). Die Firma wird nach beendeter Liquidation gelöscht.

14. Mai 1979

Zeol Investitionen A.G., in Liquidation, in Zug, Beteiligung an anderen Gesellschaften usw. (SHAB Nr. 273 vom 21. 11. 1977, S. 3723). Die Firma wird nach beendeter Liquidation gelöscht.

14. Mai 1979

Zeol Investitionen A.G., in Liquidation, in Zug, Beteiligung an anderen Gesellschaften usw. (SHAB Nr. 273 vom 21. 11. 1977, S. 3723). Die Firma wird nach beendeter Liquidation gelöscht.

14. Mai 1979

Zeol Investitionen A.G., in Liquidation, in Zug, Beteiligung an anderen Gesellschaften usw. (SHAB Nr. 273 vom 21. 11. 1977, S. 3723). Die Firma wird nach beendeter Liquidation gelöscht.

14. Mai 1979

Zeol Investitionen A.G., in Liquidation, in Zug, Beteiligung an anderen Gesellschaften usw. (SHAB Nr. 273 vom 21. 11. 1977, S. 3723). Die Firma wird nach beendeter Liquidation gelöscht.

Büro Bern

14. Mai 1979

Vedette, G. Zurlinden, in Bern, chemische Kleiderreinigung (SHAB Nr. 60 vom 12. 3. 1968, S. 524). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöscht.

14. Mai 1979

S. Raas, in Bern, Tuch- und Bettwarenhandlung (SHAB Nr. 17 vom 21. 1. 1939, S. 150). Die Firma wird infolge Todes des Inhabers gelöscht.

14. Mai 1979

Consult AG Bern, in Bern, Beratung auf dem Gebiet der mathematischen Statistik usw. (SHAB Nr. 1 vom 3. 1. 1972, S. 2). Direktor mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Dr. Ulrich Kreuter, von Wählern, in Schwarzenburg, Gemeinde Wählern. Rechtsdomizil: Neuengasse 25 (bisher), nun Notariat W. Neuenschwander und M. Schwarz.

14. Mai 1979

Schneider & Co. AG für Isolierungen und Industriebedarf, Zweigniederlassung in Bern (SHAB Nr. 61 vom 14. 3. 1978, S. 782). mit Hauptsitz in Winterthur. Die Prokuren von Josef Knollach und Walter Gasser sind erloschen. Kollektivprokura zu zweien ist erteilt worden an Max Lüthi, von Winterthur, in Kleinandelfingen; Urs Wysshaar, von Lyss, in Winterthur, und Niklaus Locher, von Obereggen, in Winterthur.

14. Mai 1979

Micatel-Kommunikations AG (Micatel-Communication SA) (Micatel-Communication Ltd.), in Bern, mit Statuten vom 9. Mai 1979 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt: Planung, Bau, Betrieb und Unterhalt von Breitband-Kommunikationsanlagen sowie von Anlagen auf dem Gebiet der Industrie- und Unterhaltungselektronik. Die Gesellschaft kann sich an Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften und Beteiligungen erwerben und veräußern. Das voll einbezahlte Grundkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 500 Namenaktien zu Fr. 100. Die Einladungen und Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehört einzig an: Dr. Georg Krneta, von Bern und Aarburg, in Muri bei Bern. Geschäftsführer ist Stephan Mäder, von Mörschwil, in Bern; sie führen Einzelunterschrift. Geschäftsdomizil: Morellweg 6.

14. Mai 1979

Pro Gravur AG, in Bern, Herstellung von Gravuren usw. (SHAB Nr. 258 vom 4. 11. 1975, S. 2337). Der Verwaltungsrat besteht nun aus: Max Tüsch, Präsident (bisher einziges Mitglied), und Martin Tüsch, von Zürich und Leibstadt, in Spiegel, Gemeinde Köniz, Sekretär (neu). Sie führen Einzelunterschrift.

14. Mai 1979

Brauerer zum Wartek AG, vormals B. Fugistaller, Zweigniederlassung in Bern (SHAB Nr. 122 vom 29. 5. 1978, S. 1682), mit Hauptsitz in Basel. Kollektivprokura zu zweien, jedoch nicht mit einem der andern Prokuristen, ist erteilt worden an Jürg Spichiger, von und in Basel.

14. Mai 1979

Hirschi & Co. AG, in Bern, Herstellung von und Handel mit förderrechtlichen Einrichtungen usw. (SHAB Nr. 266 vom 13. 11. 1978, S. 3511). In der Generalversammlung vom 10. April 1979 wurde das Grundkapital von Fr. 250 000 auf Fr. 500 000 erhöht durch Ausgabe von 250 Namenaktien zu Fr. 1000. Das voll liberrierte Grundkapital beträgt nun Fr. 500 000, eingeteilt in 500 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Statuten wurden revidiert. Fritz Hirschi ist nicht mehr Präsident, bleibt aber Mitglied des Verwaltungsrates und führt nun Kollektivunterschrift zu zweien, seine Einzelunterschrift ist demnach erloschen. Karl Piana ist nun Vizepräsident und Delegierter des Verwaltungsrates (bisher Vizepräsident); er führt weiterhin Einzelunterschrift. Neuer Präsident des Verwaltungsrates ist Paul Schärer, von Trachselwald, in Münsingen, und neue Mitglieder des Verwaltungsrates sind Dr. Gerhard M. Büchner, von Schaffhausen, in Meggen, sowie Niklaus Lociger, von Münchenstein, in Lenggenwil, Gemeinde Niederhelferswil; sie führen Kollektivunterschrift zu zweien. Elfriede Piana-Hirschi ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschrift ist erloschen.

14. Mai 1979

Genossenschaft «Bieler Monatsbulletin», in Biel, Herausgabe und Förderung des Monatsbulletin für den Raum Biel und Umgebung (SHAB Nr. 175 vom 29. 7. 1977, S. 2494). In der Generalversammlung vom 4. Dezember 1978 hat die Genossenschaft ihre Auflösung beschlossen. Nachdem die Liquidation beendet ist, wird die Firma gelöscht.

14. Mai 1979

Jacot-Des Combes & Cie. S.A., in Biel, Fabrikation und Handel von Artikeln aus Eisenstahl und Stahl und von Schlossereiarbeiten (SHAB Nr. 286 vom 6. 12. 1976, S. 3489). Neue Vizepräsidenten mit Kollektivunterschrift zu zweien: Walter Schuler und Claude Charrière; ihre Prokuren sind demnach erloschen.

14. Mai 1979

Büro Blankenburg (Bezirk Obersimmental)

14. Mai 1979

Hans Rimensberger, in Lenk, Handel mit und Vermittlung von Autos (SHAB Nr. 53 vom 5. 3. 1979, S. 695). Der Gerichtspräsident von Obersimmental hat mit Entscheid vom 3. Mai 1979 über den Firmeninhaber den Konkurs eröffnet.

14. Mai 1979

Büro Burgdorf

11. Mai 1979

Elisabeth Schneider-Rheindorf, in Koppigen. Inhaberin der Firma ist, mit Zustimmung des Ehemannes, Elisabeth Schneider-Rheindorf, von Arni bei Biglen, in Koppigen. Einzelunterschrift wird erteilt an Max Schneider, von Arni bei Biglen, in Koppigen. Fabrikation von und Handel mit Uhren. Eichholz 405.

14. Mai 1979

Neomatic Produktions AG, bisher in Zollikofen, Produktion von technisch-thermischen Apparaten usw. (SHAB Nr. 250 vom 25. 10. 1978, S. 3289). An der ausserordentlichen Generalversammlung vom 9. 5. 1979 wurde der Sitz nach Kirchberg BE verlegt und die Vollenzahlung des Grundkapitals festgestellt; die Statuten wurden entsprechend revidiert. Die Gesellschaft bezweckt die Produktion von technisch-thermischen und heizungstechnischen Apparaten, Halbfabrikaten und Einrichtungen aller Art. Sie kann sich an gleichen oder ähnlichen Unternehmen beteiligen und Liegenschaften erwerben und veräußern. Die ursprünglichen Statuten datieren vom 12. 9. 1978. Das nun voll einbezahlte Grundkapital beträgt Fr. 200 000, eingeteilt in 200 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan ist das SHAB. Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus mindestens 1 Mitglied. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist Hans Schaleh, von Schaffhausen, in St-Blaise. Geschäftsdomizil: Industrie-Neuhof, 3422 Kirchberg.

14. Mai 1979

Zeol Investitionen A.G., in Liquidation, in Zug, Beteiligung an anderen Gesellschaften usw. (SHAB Nr. 273 vom 21. 11. 1977, S. 3723). Die Firma wird nach beendeter Liquidation gelöscht.

14. Mai 1979

Zeol Investitionen A.G., in Liquidation, in Zug, Beteiligung an anderen Gesellschaften usw. (SHAB Nr. 273 vom 21. 11. 1977, S. 3723). Die Firma wird nach beendeter Liquidation gelöscht.

Bureau de Courtelary

14. Mai 1979

Au Picot, Micheline Meyrat, à Tramelan. Le chef de la maison est Micheline Meyrat-Malbequi, de et à Tramelan, épouse dument autorisée d'André Meyrat. Mercerie. Grand Rue 130.

14. Mai 1979

Büro Fraubrunnen

14. Mai 1979

Rudolf Wüthrich, in Etzelkofen, Tiefbaunternehmung (SHAB Nr. 18 vom 23. 1. 1978, S. 208). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöscht.

14. Mai 1979

Zug - Zoug - Zugo

11. Mai 1979

Nieco Commodities AG, bisher in Baar, Durchführung internationaler Warengeschäfte usw. (SHAB Nr. 48 vom 27. 2. 1978, S. 607). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 7. Mai 1979 wurde der Sitz der Gesellschaft nach Zug verlegt. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Domizil: Aegeristrasse 49B, c/o Portimex AG, 6300 Zug.

11. Mai 1979

G-Holding AG (G-Holding SA) (G-Holding Ltd.), bisher in Zürich (SHAB Nr. 240 vom 13. 10. 1977, S. 3273). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 1. März 1979 wurden die Statuten teilweise revidiert. Der Sitz der Gesellschaft wurde nach Zug verlegt. Die Firma lautet nun **Steridan Holding AG**. Zweck: Übernahme und Verwaltung von Beteiligungen an Unternehmen aller Art. Die ursprünglichen Statuten datieren vom 25. 8. 1977. Die bisherigen 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000 wurden in 100 Namenaktien zu Fr. 1000 umgewandelt. Das voll einbezahlte Aktienkapital von Fr. 100 000 ist nun eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan der Gesellschaft ist das SHAB. Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen nun durch eingeschriebenen Brief an die im Aktienbuch eingetragenen Adressen. Weitere gleichzeitig vorgenommene Statutenänderungen sind nicht publikationspflichtig. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Martial Frêne, Präsident, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu in den Verwaltungsrat wurden gewählt: Christian Hamdrup Overland, dänischer Staatsangehöriger, in Hundested (DK), Präsident; Gerd Rosenstand, dänischer Staatsangehöriger, in Zug; Dr. Walter Süssli, von Wettingen, in Zug, und lic. oec. Erwin Andermatt, von und in Baar; sie führen Einzelunterschrift. Weiter gehört dem Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift an: Ernst Wiget, von Lauerz, in Zürich. Einzelprokura wurde erteilt an Seiskilde Jan Vestergaard, dänischer Staatsangehöriger, in Hundested (DK). Domizil: Baarerstrasse 10, c/o Experta Treuhand AG, 6300 Zug.

11. Mai 1979

Asphalt- und Isolierbau Aiag AG, in Zug, Übernahme und Ausführung von Flachdacharbeiten usw. (SHAB Nr. 66 vom 19. 3. 1976, S. 769). Amadeu Pizzocaro und Eugen Lampert sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen.

11. Mai 1979

Wohnbaugenossenschaft Cham, in Cham, Vermittlung von Ein- und Mehrfamilienhäusern usw. (SHAB Nr. 204 vom 2. 9. 1974, S. 2161). Elsa Fischer geborene Jetter, Kassierin, ist aus dem Vorstand ausgeschieden; ihre Unterschrift ist erloschen. Neu in den Vorstand, als Kassierin mit Kollektivunterschrift zu zweien wurde gewählt: Anita Dossenbach geborene Staub, von Baar, in Cham.

11. Mai 1979

Lisefé SA, bisher in Genf (SHAB vom 26. 3. 1976, S. 838). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 1. März 1979 wurden die Statuten teilweise revidiert. Der Sitz der Gesellschaft wurde nach Zug verlegt. Die Firma lautet nun **Steridan Handel AG**. Der Zweck wurde wie folgt geändert: Handel mit Gütern aller Art, insbesondere mit Artikeln für den Spital- und Medizinalbedarf. Die Gesellschaft kann Patente und Lizenzen erwerben und veräußern, welche direkt oder indirekt mit dem Zweck der Gesellschaft zusammenhängen. Sie kann sich an ähnlichen Unternehmen beteiligen und finanzielle Transaktionen vornehmen, welche dem Gesellschaftszweck förderlich sind. Sie kann Immobilien erwerben und veräußern. Die ursprünglichen Statuten datieren vom 12. 6. 1964. Die bisherigen 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000 wurden in 50 Namenaktien zu Fr. 1000 umgewandelt. Das voll einbezahlte Aktienkapital von Fr. 50 000 ist nun eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan der Gesellschaft ist das SHAB. Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen nun durch eingeschriebenen Brief an die im Aktienbuch eingetragenen Adressen. Weitere gleichzeitig vorgenommene Statutenänderungen sind nicht publikationspflichtig. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Roger Roduit, Präsident, und André Cuendet sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neu in den Verwaltungsrat wurden gewählt: Christian Hamdrup Overland, dänischer Staatsangehöriger, in Hundested (DK), Präsident; Dr. Walter Süssli, von Wettingen, in Zug, und lic. oec. Erwin Andermatt, von und in Baar; sie führen Einzelunterschrift. Einzelprokura wurde erteilt an Kurt E. Birk Nielsen, dänischer Staatsangehöriger, in Hundested (DK), und Seiskilde Jan Vestergaard, dänischer Staatsangehöriger, in Hundested (DK). Domizil: Baarerstrasse 10, c/o Experta Treuhand AG, 6300 Zug.

11. Mai 1979

Curtis Systems A.G., bisher in Unterägeri, Kauf, Produktion, Zusammenstellung, Vertrieb und Verkauf von Schmiermitteln usw. (SHAB Nr. 167 vom 20. 7. 1978, S. 2283). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 3. Mai 1979 wurde der Sitz der Gesellschaft nach Zug verlegt. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Peter Mülheim ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Zum neuen einzigen Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift wurde gewählt: Jakob Hartmann, von Eglistau, in Zuzikon. Domizil: Baarerstrasse 73, c/o Jakob Hartmann, 6300 Zug 2.

11. Mai 1979

Amphion S.A., in Zug, Betrieb eines Musikverlages usw. (SHAB Nr. 227 vom 29. 9. 1975, S. 2624). Neues Domizil: Alpenstrasse 12, c/o Dr. Antonio Planzer.

11. Mai 1979

Talgo AG, in Zug, Finanz- und Handelsgeschäfte usw. (SHAB Nr. 304 vom 30. 12. 1974, S. 3470). Dr. Albert Uldry ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu in den Verwaltungsrat wurde gewählt: Paul Hofer, von Lauperswil, in Renens; er führt Einzelunterschrift.

11. Mai 1979

Zeol Investitionen A.G., in Liquidation, in Zug, Beteiligung an anderen Gesellschaften usw. (SHAB Nr. 273 vom 21. 11. 1977, S. 3723). Die Firma wird nach beendeter Liquidation gelöscht.

11. Mai 1979

Zeol Investitionen A.G., in Liquidation, in Zug, Beteiligung an anderen Gesellschaften usw. (SHAB Nr. 273 vom 21. 11. 1977, S. 3723). Die Firma wird nach beendeter Liquidation gelöscht.

11. Mai 1979

Zeol Investitionen A.G., in Liquidation, in Zug, Beteiligung an anderen Gesellschaften usw. (SHAB Nr. 273 vom 21. 11. 1977, S. 3723). Die Firma wird nach beendeter Liquidation gelöscht.

Bern - Berne - Berna

Büro Aarberg

14. Mai 1979

Schweizerischer Bankverein, in Lyss, Zweigniederlassung. Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Basel (SHAB Nr. 75 vom 30. 3. 1979, S. 999). Die Prokura von Alfred Kessel ist erloschen.

14. Mai 1979

Schweizerischer Bankverein, in Lyss, Zweigniederlassung. Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Basel (SHAB Nr. 75 vom 30. 3. 1979, S. 999). Die Prokura von Alfred Kessel ist erloschen.

14. Mai 1979

Schweizerischer Bankverein, in Lyss, Zweigniederlassung. Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Basel (SHAB Nr. 75 vom 30. 3. 1979, S. 999). Die Prokura von Alfred Kessel ist erloschen.

Freiburg - Fribourg - Friburgo

Bureau de Bulle (district de la Gruyère)

10 mai 1979

Carrosserie Michel Barras, à B o t t e r e n s. Le chef de la maison est Michel Barras, de Châtel-sur-Montsalvens, à Bulle. Atelier de réparations, carrosserie et peinture.

10 mai 1979

Cercle des agriculteurs conservateurs de Sorens, à S o r e n s, association (FOSC du 27. 10. 1976, n° 252, p. 3050). Louis Guillet, de Treyvaux, à Sorens, est nommé président, avec signature collective à deux, en remplacement de Robert Clément, démissionnaire, dont la signature est radiée.

10 mai 1979

S.I. Beau-Soleil-Broc S.A., à B r o c, la construction et l'exploitation d'immeubles locaux, etc., société anonyme. Auguste Rime, de Marsens, à Epagny/Gruyères, est nommé administrateur unique, avec signature individuelle, en remplacement de Henri Chenaux, démissionnaire; sa signature est radiée; ses pouvoirs sont éteints. Domicile légal: chez Roger Sudan, à Broc. Adresse administrative: c/o Régie Bulle S.A., Grand-rue 30, à Bulle.

10 mai 1979

Entreprise de construction Michel Brühlhart S.A., à P o n t - l a - V i l l e. Suivant acte authentique et status du 29 janvier 1979, il a été constitué sous cette raison sociale une société anonyme ayant pour but l'exploitation d'une entreprise de construction. Elle peut acquérir, vendre et gérer des immeubles. La société peut participer à d'autres entreprises. La société reprend l'actif et le passif de Michel Brühlhart, entrepreneur, à Pont-la-Ville. Selon bilan arrêté au 1^{er} janvier 1979, l'actif est de fr. 60 861.85 et le passif de fr. 10 861.85. L'apport net est de fr. 50 000 pour lequel Michel Brühlhart reçoit 50 actions nominatives de fr. 1000 chacune, entièrement libérées. Le capital social est de fr. 50 000, divisé en 50 actions nominatives de fr. 1000 chacune, entièrement libérées. Les convocations et communications aux actionnaires se font par lettre recommandée. L'organe de publication est la FOSC. Le conseil d'administration se compose d'un ou de plusieurs membres. Michel Brühlhart, d'Ueberstorf, à Pont-la-Ville, est administrateur unique avec signature individuelle. Adresse: Pont-la-Ville, dans ses propres locaux.

Bureau de Châtel-St-Denis

10 mai 1979

Albert Andrey, à Châtel-St-Denis, tailleur et confections (FOSC du 8. 7. 1949, n° 157, p. 1819). La raison est radiée par suite de cessation de commerce.

Bureau d'Estavayer-le-Lac

11 mai 1979

Jean Patrick Léonard S.A., à E s t a v a y e r - l e - L a c. Suivant actes authentiques des 10 et 27 avril 1979 et status du 27 avril 1979, il a été constitué sous cette raison sociale une société anonyme ayant pour but l'achat, la vente, la location de wagons et de matériel de chemin de fer, la prise de toutes participations dans d'autres sociétés et pouvoir à leur financement. Le capital social est de fr. 50 000, divisés en 50 actions nominatives de fr. 1000 chacune, entièrement libérées. Les publications sont faites dans la FOSC. Les communications et convocations aux actionnaires sont faites par lettres recommandées. La société est administrée par un conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres; il est composé actuellement de Willy Chardonnens, de et à Dommidier, administrateur unique. La société est engagée par la signature individuelle de Willy Chardonnens. Adresse: chez Fidustavia SA, 1470 Estavayer-le-Lac.

11 mai 1979

Bernard Messey, à E s t a v a y e r - l e - L a c, exploitation d'une boulangerie-pâtisserie (FOSC du 27. 9. 1976, p. 2742). Par suite de transfert du siège de la maison à Dombresson (FOSC du 7. 5. 1979, p. 1478). La raison est radiée d'office du registre du commerce de la Broye.

Bureau de Fribourg

11 mai 1979

Jacky Fine Arts S.A., à F r i b o u r g, rue de Romont 14, c/o M^{re} Jean-Marie Cottier, avocat et notaire. Nouvelle société anonyme. Status du 10 mai 1979. But: l'acquisition, la vente et la promotion d'œuvres d'art de tous genres, notamment de tableaux; participation dans des sociétés ayant un but similaire. Capital: fr. 100 000, entièrement libéré, divisé en 100 actions de fr. 1000 au porteur. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres. Rolf Andréas Bracher, de Berne, à Chambéry GE, est administrateur unique avec signature individuelle.

11 mai 1979

Pletscha Immeubles S.A., à F r i b o u r g (FOSC du 12. 7. 1974, n° 160, p. 1925). L'administrateur et président Albert Heer est maintenant domicilié à Lostorf SO.

11 mai 1979

Lustag Fribourg S.A., à F r i b o u r g, acquisition, exploitation de brevets, etc. (FOSC du 5. 1. 1979, n° 3, p. 28). L'administrateur Walter Lusti a démissionné; sa signature est radiée. René Maspoli, de Coldrerio TI, à St-Légier, a été nommé administrateur unique avec signature individuelle.

Bureau de Romont (district de la Glâne)

11 mai 1979

Garage Despont Bernard, à V i l l a z - S a i n t - P i e r r e. Le chef de la maison est Bernard Despont, de Bioley-Orjulaz VD, à Villaz-Saint-Pierre. Exploitation d'un garage.

Solethurn - Soleure - Soletta

Büro Dorneck in Dornach

10. Mai 1979

Paul Schaad, in R o d e r s d o r f, technisches Büro und Elektro-Apparateverkauf (SHAB Nr. 297 vom 19. 12. 1974, S. 3393). Der Gerichtspräsident von Dorneck-Thierstein hat durch Urteil vom 10. Mai 1979 über den Firmeninhaber den Konkurs eröffnet.

Büro Kriegstetten in Solothurn

11. Mai 1979

Aktionsgemeinschaft zur Förderung und Erhaltung des Gewerbes, in B i b e r i s t, Genossenschaft (SHAB Nr. 272 vom 20. 11. 1967, S. 3822). In der ordentlichen Generalversammlung vom 21. Dezember 1978 hat die Genossenschaft ihre Auflösung beschlossen. Nachdem die Liquidation beendet ist, wird die Firma gelöscht.

Büro Ollen-Gösgen in Ollen

11. Mai 1979

M. Börlin, Taxiunternehmung, in O l l e n (SHAB Nr. 167 vom 20. 7. 1977, S. 2386). Da das Geschäft nicht zur Eintragung verpflichtet ist (Art. 54 HRegV), wird die Firma auf Begehren des Inhabers gelöscht.

11. Mai 1979

Heller & Co., in O l l e n, Warentransporte, türkische Spezialitäten, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 84 vom 10. 4. 1979, S. 1132). Die Gesellschafterin Katharina Heller ist am 22. 4. 1979 ausgeschieden; ihre Unterschrift ist erloschen. Jelmaz Oezguz, türkischer Staatsangehöriger, in Beinwil am See, ist am 22. 4. 1979 als Gesellschafter eingetreten; er führt die Unterschrift nicht. Der bisherige Gesellschafter Abdulkadir Oezguz führt nun Einzelunterschrift. Die Firma wird geändert in: Oezguz «Emmi» & Co.

Basel-Stadt - Bâle-Ville - Basilea-Città

9. Mai 1979

Koltransit AG, in B a s e l (SHAB Nr. 245 vom 19. 10. 1977, S. 3348). Statutenänderung: 8. 5. 1979. Zweck: Handel mit Waren aller Art, insbesondere der Genussmittelbranche. Durchführung von Agenturgeschäften sowie Betrieb von Unternehmungen ähnlicher Art. Umwandlung der 100 Namenaktien zu Fr. 500 in Inhaberaktien. Verwaltungsrat nun: 1 oder mehr Mitglieder. Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Paul Lang. Unterschrift erloschen. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift neu: Othmar J. Karrer, welcher weiterhin als Direktor einzeln zeichnet.

9. Mai 1979

Möbel Schönenberger AG, in B a s e l, Utengasse 24, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 22. 1. und 8. 5. 1979. Zweck: Handel mit Möbeln und Wohnungseinrichtungen aller Art. Die Gesellschaft kann sich an einem Unternehmen beteiligen. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberriert; 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Sacheinlage und Übernahme: Aktiven von Fr. 829 347.40 und Passiven von Fr. 583 122.20 des im Handelsregister nicht eingetragenen Geschäftes von Johann Albert genannt Hans Schönenberger, in Basel, gemäss Bilanz per 1. 1. 1979 zum Preise von Fr. 246 225.20, wovon Fr. 48 000 an das Grundkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehr Mitglieder. Ihm gehören an: Johann Albert genannt Hans Schönenberger, von Kirchberg SG, in Basel, Präsident, und Germaine Schönenberger, von Kirchberg SG, in Basel, beide mit Einzelunterschrift. Prokura zu zweien: Jean-Claude Schönenberger, von Kirchberg SG, in Basel.

9. Mai 1979

Revi-Data, Revisions- und Datenverarbeitungs-Aktiengesellschaft, in B a s e l (SHAB Nr. 219 vom 19. 9. 1978, S. 2900). Statutenänderung: 3. 5. 1979. Erhöhung des Grundkapitals von Fr. 100 000 durch Ausgabe von 100 Namenaktien zu Fr. 1000 auf Fr. 200 000, voll liberriert; 200 Namenaktien zu Fr. 1000.

10. Mai 1979

Schneider & Co. AG für Isolierungen und Industriebedarf, Zweigniederlassung in Basel (SHAB Nr. 52 vom 3. 3. 1978, S. 664). mit Hauptsitz in Winterthur. Prokuren Josef Kuoflach und Walter Gasser erloschen. Prokura zu zweien neu: Max Lüthi, von Winterthur, in Kleinfeldingen; Urs Wysshaar, von Winterthur und Lyss, in Winterthur, und Niklaus Locher, von Oberegg, in Winterthur.

10. Mai 1979

C. Schlottbeck Stauffacher AG, in B a s e l, Automobile usw. (SHAB Nr. 89 vom 18. 4. 1979, S. 1206). Statutenänderung: 9. 5. 1979. Firma nun: **Desobrium AG**. Zweck nun: Handel mit Waren aller Art.

10. Mai 1979

H. Schlumpf-Rubeli, in B a s e l, Wirtschaftsbetrieb (SHAB Nr. 75 vom 31. 3. 1971, S. 758). Firma infolge Geschäftsübergangs erloschen.

10. Mai 1979

Interbier, Getränke-Import und Handels AG, in B a s e l (SHAB Nr. 173 vom 27. 7. 1978, S. 2365). Domicil nun: Farnsburgerstr. 22.

10. Mai 1979

Wigham Poland AG, in B a s e l, Versicherungsmaklerfirma usw. (SHAB Nr. 218 vom 18. 9. 1978, S. 2887). Prokura Paul Edmund Rudin erloschen. Einzelprokura neu: Mario Bernasconi, von Lugano, in Basel.

10. Mai 1979

Société commerciale et industrielle d'échange thermique, Socotherm SA, in B a s e l (SHAB Nr. 206 vom 4. 9. 1974, S. 2405). Domicil nun: Lautengartenstrasse 7, bei Dr. H. Robert Haab.

10. Mai 1979

Brotschi & Sohn, Inh. M. Brotschi, in B a s e l, Malergeschäft (SHAB Nr. 124 vom 31. 5. 1977, S. 1175). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

10. Mai 1979

Oekumenische Genossenschaft Rezzession, in B a s e l. Hilfe an Arbeitslose usw. (SHAB Nr. 89 vom 18. 4. 1978, S. 1193). Aus Verwaltung ausgeschieden: Pfarrer Felix Tschudi, infolge Demission; Unterschrift erloschen. Josef Bieger, bisher Verwaltungsvizepräsident, zeichnet nun als Verwaltungsratspräsident zu zweien. Pfarrer Alfred Kunz, bisher Verwaltungsmittglied, zeichnet nun als Verwaltungsvizepräsident zu zweien. Verwaltungsmittglied mit Unterschrift zu zweien neu: Georg Koechlin, von Basel, in Riehen.

10. Mai 1979

Intravel AG, in B a s e l, Inkassogeschäfte usw. (SHAB Nr. 292 vom 14. 12. 1971, S. 3005). Einzelprokura neu: Pia Isler, von Wohlen AG und Basel, in Basel.

10. Mai 1979

K. Isler, in B a s e l, Farben usw. (SHAB Nr. 241 vom 14. 10. 1976, S. 2910). Einzelprokura neu: Pia Isler, von Wohlen AG und Basel, in Basel.

10. Mai 1979

Kundenmaurerer Rutschmann & Kaufmann, in B a s e l, Schützen-graben 58, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Gesellschaftsbeginn: 1. 6. 1979. Gesellschafter mit Unterschrift zu zweien: Jürg Rutschmann, von und in Basel, und Alfred Kaufmann, von Escholz-matt, in Basel, Ausführung von Maurerarbeiten.

10. Mai 1979

Jörg Schenk, in B a s e l, fotografische Geräte usw. (SHAB Nr. 107 vom 9. 5. 1979, S. 1504). Jörg Schenk, Inhaber wohnt nun in Riehen.

10. Mai 1979

St. Johann Lagerhaus- & Schiffsahrts-Gesellschaft, in B a s e l. Genossenschaftsverband (SHAB Nr. 171 vom 25. 7. 1978, S. 2332). Prokura zu zweien neu: Max Zingg, von Busswil bei Melchnau, in Oberwil BL.

10. Mai 1979

Panalpina Welttransport AG, Zweigniederlassung in B a s e l (SHAB Nr. 236 vom 9. 10. 1978, S. 3100), mit Hauptsitz in Binningen. Unterschrift zu zweien neu: Dr. Peter Saxer, von St. Gallen und Altstätten, in St. Gallen, Verwaltungsratsmitglied.

Basel-Landschaft - Bâle-Campagne - Basilea-Campagna

11. Mai 1979

Radio-Television M. Madeux, bisher in F r e n k e n d o r f (SHAB Nr. 279 vom 28. 11. 1977, S. 3805). Diese Einzelfirma hat ihren Sitz nach F ü l l i n s d o r f, Mühlerainstrasse 24, verlegt. Die Firma wird geändert in **Elektro-Radio-Television M. Madeux**. Neue Geschäftsnatur: Ausführung von elektrischen Installationen und Telefon A und B Anlagen, Installationen von Radio- und Fernsehanten-nenanlagen, Beschallungs-, Gegensprech- und Videoubertragungs-anlagen, Handel mit und Reparaturen von Radio, Fernseh Hi-Fi und Videogeräten.

11. Mai 1979

Edith Lohner-Degonda, in O b e r d o r f B L, Betrieb des Restaurants Jägerstübli (SHAB Nr. 134 vom 12. 6. 1973, S. 1681). Geschäftszweck neu: Betrieb des Restaurants «Rössli». Domicil neu: Hauptstrasse 70.

11. Mai 1979

Meidinger & Co., bisher in B a s e l, Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 73 vom 23. 3. 1977, S. 995). Sitz neu: A l l s c h w i l, Binninger-strasse 82-88. Beginn: 1. 1. 1973. Zweck: Maschinenfabrik, Bau von Ventilatoren, lufttechnischen Apparaten und Anlagen sowie elektrischen Maschinen. Unbeschränkt haftende Gesellschafter: Urs Peter Meidinger, von und in Basel; Peter Gysler, von Basel, in Binningen, und Christian Meidinger, von und in Basel. Kommanditäre mit einer Kommandite von je Fr. 470 000: Monika Thomei-Meidinger, von Wohlen bei Bern, in Ins, und Andreas Meidinger, von Basel, in Klosters. Kollektivprokura zu zweien führen: Erwin Rieder, von Basel und Rothenfluh, in Flüh SO; Max Latscha, von Binningen, in Bottmingen, und Alex Erhardt, von Le Lieu, in Zürich.

11. Mai 1979

A. Marti & Cie., in P r a t t e l n, Bauunternehmung, Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 109 vom 11. 5. 1977, S. 1544). Ernst Waldbur-ger ist als Kommanditär am 31. Dezember 1978 ausgeschieden; seine Kommandite wird Fr. 80 000 sowie seine Prokura sind erloschen.

11. Mai 1979

Mitron AG, in A l l s c h w i l, In den Vogelgärten 7, neue Aktiengesellschaft (Datum der Statuten: 27. April 1979. Zweck: Herstellung und Handel von Systemen für Mikroprozessoren und verwandten Artikeln. Übernahme von Beteiligungen sowie Finanzierungen aller Art. Immobilien-Geschäfte. Aktienkapital: Fr. 50 000, voll liberriert; 100 Inhaberaktien zu Fr. 500. Mitteilungen an die Aktionäre: eingeschriebener Brief, sofern deren Adressen bekannt sind. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehört als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift an: Felix Keller-Grimm, von Basel, in Allschwil.

11. Mai 1979

Tagefa AG, bisher in B a s e l (SHAB Nr. 196 vom 23. 8. 1978, S. 2647). Statutenänderung: 23. April 1979. Sitz nun: A l l s c h w i l, Herrenweg 60. Ursprüngliche Statuten: 20. Oktober 1975. letztmals geändert am 14. August 1978. Betrieb einer Siebdruckerei sowie Schaufensterwerbung und Messestand-Bauten. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen beteiligen. Grundkapital: Fr. 500 000, voll liberriert; 500 Namenaktien zu Fr. 1000. Mitteilungen an die Aktionäre: eingeschriebener Brief. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 3 Mitglieder. Ihm gehören an: Hans-Rudolf Schaub, Präsident; Claire Schaub, beide von Basel und Buus, in Basel, Geschäftsführer; Bernhard Ad Schaub, von Basel und Buus, nun in Arlesheim; sie führen nun Kollektivunterschrift zu zweien. Kollektivprokuren zu zweien neu: Regula Schaub-Bächtold, von Basel und Buus, in Arlesheim, und Paul Staub, von und in Basel.

11. Mai 1979

Nasch AG, in B i n n i n g e n, Oberwilerstrasse 2, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Datum der Statuten: 7. Mai 1979. Zweck: Handel und Verkauf von Modekleidern, Sportkleidern, Antiquitäten und Kunst sowie Führung einer Modeboutique unter der Enseigne France Kline. Beteiligung an anderen Unternehmungen, Erwerb oder Errichtung gleichartiger oder verwandter Unternehmungen sowie Erwerb und Veräusserung von Immobilien. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberriert; 100 Inhaberaktien zu Fr. 500. Beabsichtigte Sachübernahme: Erwerb folgender Anteile an der Liegenschaft Parzelle 557 des Grundbuches Binningen: 15/1000 Miteigentumsanteil mit Sonderrecht an Geschäftsräumlichkeiten noch ohne Parzellennummer, sowie 1/48 Miteigentumsanteil an der Stockwerkigentumsparzelle von 80/1000 mit Sonderrecht an der Autoteinstellhalle, ebenfalls noch ohne Parzellennummer, zum Maximalpreis von insgesamt Fr. 165 000. Mitteilungen an die Aktionäre, sofern deren Adressen bekannt sind: eingeschriebener Brief. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 4 Mitglieder. Ihm gehört als einziges Mitglied an: Monika Schmitz, von Oftringen, in Reinach BL, mit Einzelunterschrift.

11. Mai 1979

Werner Kuster AG, in M u t t e n z, automatische Schalt- und Regeleräte usw. (SHAB Nr. 132 vom 9. 6. 1978, S. 1823). Die Prokuristin Ruth Hofmann wohnt nun in Pratteln.

11. Mai 1979

Diaform AG, bisher in M ü n c h e n s t e i n (SHAB Nr. 44 vom 22. 2. 1978, S. 560). Statutenänderung: 9. Mai 1979. Sitz neu: B i r s - f e l d e n, Hardstrasse 25. Die Gesellschaft bezweckt nun auch die Fabrikation von und den Handel mit Naturheilmitteln. Das Grundkapital von Fr. 60 000 ist nun eingeteilt in 60 Namenaktien zu Fr. 1000. Die übrigen Änderungen betreffen die publikationspflichtigen Tatsachen nicht. Aus dem Verwaltungsrat ist Antonia Nordemann ausgeschieden; ihre Unterschrift ist erloschen. Neu in den Verwaltungsrat wurden gewählt: Margret Müller-Bulling, von Laufen-Uhwiesen, in Biel-Benlen, Vizepräsidentin mit Einzelunterschrift, und Dr. Hans Jürg Frei, von Zürich, in Basel, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Die Prokura von René Weisskopf ist ebenfalls erloschen.

11. Mai 1979
Ingenieurbureau E. Böhlinger AG, in Oberwil BL (SHAB Nr. 173 vom 27. 7. 1973, S. 2115). Ernst Böhlinger, Verwaltungsratsmitglied wohnt nun in Bottingen.

11. Mai 1979
Cryomec AG, in Oberwil BL, Fabrikation von und Handel mit Maschinen auf dem Gebiet der Tieftemperaturtechnik usw. (SHAB Nr. 46 vom 20. 2. 1979, S. 549). Statutenänderung: 26. April 1979. Erhöhung des Aktienkapitals von Fr. 250 000 auf Fr. 400 000, durch Ausgabe von 1500 Namenaktien zu Fr. 100. Aktienkapital neu: Fr. 400 000, voll liberiert; 4000 Namenaktien zu Fr. 100. Die Liberierung des Erhöhungskapitals erfolgte durch Verrechnung.

11. Mai 1979
Endlos- und Garniturendruck AG, in Gelterkinden (SHAB Nr. 55 vom 7. 3. 1979, S. 732). Zum Direktor wurde neu ernannt: Fritz Stephan Kern, von Bremgarten BE, in Arlesheim, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Der Prokurist Roland Häring wohnt nun in Ormlingen.

11. Mai 1979
Ernst Frey AG, Zweigniederlassung in Augst, Strassenbau- und Tiefbauunternehmen usw. (SHAB Nr. 201 vom 29. 8. 1978, S. 2696). mit Hauptsitz in Kaiseraugst. Kollektivprokura zu zweien neu: André Lützelshwab, von Kaiseraugst, in Magden, und Jean Nussbaumer, von Basel, in Binningen.

11. Mai 1979
Renata AG, in Ittingen, Uhrenbestandteile aller Art usw. (SHAB Nr. 274 vom 22. 11. 1978, S. 3617). Aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden: Paul Tuety, dessen Unterschrift erloschen ist, und Dr. Max Ziegler.

Schaffhausen – Schaffhouse – Sciaffusa

11. Mai 1979
Bimax AG, bisher in Feuerthalen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 46 vom 24. 2. 1978, S. 586). Am 11. April 1979 wurden die Statuten geändert. Der Sitz wurde nach Neuhausen am Rheinfall, Industrieplatz, bei SIG Schweizerische Industrie-Gesellschaft, verlegt. Der Zweck lautet neu: Durchführung von Finanzgeschäften, Verwertung von Lizenzen, Erwerb von Beteiligungen. Die übrigen Änderungen sind nicht publikationspflichtig. Die ursprünglichen Statuten datieren vom 29. 5. 1967 und wurden am 19. 6. 1967 und am 10. 8. 1973 revidiert. Aktienkapital: Fr. 150 000, voll einbezahlt, eingeteilt in 150 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre durch eingeschriebenen Brief. Verwaltungsrat: 1 bis 5 Mitglieder. Albert Studerus, Präsident, dieser infolge Todes, und Margrit Studerus, Vizepräsidentin, sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Dr. Ulrich Dätwyler, von Unterfelden, in Neuhausen am Rheinfall, Präsident, und Dr. Otto Burkhardt, von Weinfelden, in Schaffhausen, Mitglied, gehören nun dem Verwaltungsrat an mit Unterschrift zu zweien. Prokura zu zweien wurde erteilt an Hans Ulrich Tinner, von Sennwald, in Neuhausen am Rheinfall.

11. Mai 1979
Franz Steinemann-Nodari, in Thayngen, Betrieb des Restaurants «Zum Hüttenleben». Infolge Geschäftsaufgabe wird die Firma gelöscht.

11. Mai 1979
Hidropa AG, in Neunkirch, Handel mit Maschinen und Waren, vor allem mit Hidrostat-Pumpen usw. (SHAB Nr. 190 vom 16. 8. 1978, S. 2574). Am 27. April 1979 wurden die Statuten geändert. Die publikationspflichtigen Tatsachen wurden davon nicht betroffen.

11. Mai 1979
Heidi Schudel & Co., in Schaffhausen, Vordergasse 15 (Neueintragung). Kommanditgesellschaft mit Beginn am 1. April 1979. Heidi Schudel, von Beggingen, in Schaffhausen, ist einzige unbeschränkt haftende Gesellschafterin. Herbert Saurer, von und in Schaffhausen, ist Kommanditär mit einer Kommandite von Fr. 27 000; er ist zeichnungsberechtigt zusammen mit der Komplementärin. Betrieb des Hotel-Restaurants «Schwerts».

Appenzell A.Rh. – Appenzell Rh.-Ext. – Appenzello Esterno

11. Mai 1979
Auto J. Kaufmann AG, in Walzenhausen. Gemäss Statuten vom 11. Mai 1979 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck: Handel mit sämtlichen Motorfahrzeugen und Ersatzteilen sowie Waren aller Art. Die Gesellschaft betreibt eine Reparaturwerkstätte mit den dazugehörigen Service-, Maler- und Spenglerarbeiten. Sie kann Liegenschaften erwerben und veräussern, sich an anderen Unternehmen beteiligen oder solche gründen. Grundkapital: Fr. 50 000, eingeteilt in 50 voll liberierte Namenaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft übernimmt von dem im Handelsregister nicht eingetragenen «Jakob Kaufmann», in Berneck, Aktiven (Fahrzeuge und Einrichtungen) von Fr. 30 000, gemäss Sacheinlagevertrag vom 11. Mai 1979. Vom Übernahmepreis im gleichen Betrage werden Fr. 30 000 an das Grundkapital angerechnet. Die restlichen Fr. 20 000 wurden bar einbezahlt. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehört als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift an: Jakob Kaufmann-Wissebach, von und in Berneck. Domizil: Gültli 797.

11. Mai 1979
Sauna & physikalische Therapie Anna Wehrle & Co., in Speicher. Anna Wehrle, geb. Faes, und Max Wehrle, beide von Muolen, in Speicher, sind unter dieser Firma eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Januar 1979 begonnen hat und auf dieses Datum Aktiven und Passiven der erloschenen Einzelfirma «Sauna & physikalische Therapie Anna Wehrle», in Speicher, übernommen hat. Betrieb einer Sauna mit Bädern, Massagen und physikalische Therapie. Domizil: Zaun 936.

11. Mai 1979
Sauna & physikalische Therapie Anna Wehrle, in Speicher. Betrieb einer Sauna mit Bädern usw. (SHAB Nr. 152 vom 3. 7. 1974, S. 1834). Diese Firma wird infolge Gründung einer Gesellschaft gelöscht. Aktiven und Passiven gehen über an die Kollektivgesellschaft «Sauna & physikalische Therapie Anna Wehrle & Co.», in Speicher.

11. Mai 1979
Plättli-Huus AG, in Platz, Gemeinde Walzenhausen. Vertrieb von keramischen Platten usw. (SHAB Nr. 130 vom 7. 6. 1978, S. 1796). Durch Urteil des Kantonsgerichtspräsidenten 2. Abteilung vom 19. September 1978 wurde über die Gesellschaft der Konkurs eröffnet. Demnach ist die Gesellschaft aufgelöst.

St. Gallen – Saint-Gall – San Gallo

Berichtigung
Armin Spiess Werkzeugbau, in St. Gallen (SHAB Nr. 113 vom 16. 5. 1979, S. 1597). Die Adresse lautet richtig: Zürcherstrasse 254. Das Kunststoffs werk befindet sich an der Zürcherstrasse 191a, 9014 St. Gallen.

11. Mai 1979
Skliff Hochwacht AG Mosnang, in Mosnang. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 10. Mai 1979 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Betrieb eines Skiliftes. Sie kann Liegenschaften erwerben und veräussern und sich an anderen Unternehmen beteiligen. Voll einbezahltes Grundkapital Fr. 220 000, eingeteilt in 440 Namenaktien zu Fr. 500. Die Gesellschaft beabsichtigt den Erwerb des Skiliftes Mosnang samt Talstation und Umgelände zum Preise von max. Fr. 195 000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Josef Hagmann, von Oberhelfenschwil, in Mosnang, Präsident; Erwin Widmer, von und in Mosnang, Aktuar; Theo Bannwart, von Kirchberg SG, in Mosnang; Josef Fust, von und in Mosnang; Anton Oberhänsli, von Zezikon und Griesenberg, in Mosnang; Leo Weber, von Niederhelfenschwil, und Peter Hollenstein, von Mosnang, letztere beiden in Bütschwil. Der Präsident zeichnet kollektiv zu zweien mit Aktuar oder Kassier. Geschäftsadresse: beim Kassier, Gemeindehaus, 9607 Mosnang.

11. Mai 1979
Piffner Do it yourself AG, in Uznach. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 3. Mai 1979 eine Aktiengesellschaft. Zweck: An- und Verkauf von Artikeln, Werkzeugen und Gerätschaften jeder Art, vornehmlich im Do-it-yourself-Sektor. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie auch Grundeigentum erwerben und veräussern. Voll liberiertes Grundkapital Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft übernimmt gemäss Sacheinlagevertrag vom 3. Mai 1979 von Adolf Piffner-Gmür, in Kaltbrunn, eine Ladeneinrichtung, Büromöbel und -maschinen zum Preise von Fr. 63 000, wovon Fr. 48 000 an das Grundkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 3 Mitglieder. Ihm gehört als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift an Adolf Piffner-Gmür, von Mels, in Kaltbrunn. Geschäftsadresse: Linthpark, 8730 Uznach.

11. Mai 1979
Pitex AG, bisher in Zürich (SHAB Nr. 233 vom 5. 10. 1977, S. 3192). An der Generalversammlung vom 12. April 1979 wurde der Sitz der Gesellschaft nach St. Gallen verlegt. Die ursprünglichen Statuten vom 20. September 1977 wurden entsprechend revidiert. Zweck wie bisher: Engros- und Detailhandel mit sowie Import und Export von Textilien aller Art, ferner Durchführung von Import- und Exportgeschäften aller Art. Sie kann Liegenschaften und Wertschriften erwerben, verwalten und veräussern sowie sich bei anderen Unternehmen beteiligen. Voll liberiertes Grundkapital Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehr Mitglieder. Das bisher einzige Mitglied, Marcel Stadelmann, von Elgg, in Greifensee, ist nun Präsident des Verwaltungsrates und führt weiterhin Einzelunterschrift. Neu wurde mit Einzelunterschrift in den Verwaltungsrat und als Delegierter gewählt Peter Mazenauer, von Appenzel, in Zürich. Geschäftsadresse: Kornhausstrasse 28, 9000 St. Gallen.

11. Mai 1979
Villega Verwaltungs AG, bisher in Zürich (SHAB Nr. 49 vom 28. 2. 1978, S. 621). An der Generalversammlung vom 2. Mai 1979 wurde der Sitz der Gesellschaft nach Jona verlegt. Die ursprünglichen Statuten vom 8./10. 4. 1974 wurden entsprechend revidiert. Zweck wie bisher: Verwaltungsfunktionen sowie Vornahme und Vermittlung von Kapitalanleihen, Beteiligung an anderen Unternehmen und Finanzierungen jeder Art. Sie ist auch befugt, Grundstücke oder Beteiligungen an Grundstücken zu erwerben und zu verwalten. Voll liberiertes Grundkapital Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehört wie bisher als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift an Max S. Kellenberger, von Obereggen, nun in Wädenswil. Geschäftsadresse: bei Finierr AG, Rütistrasse 68, 8645 Jona.

11. Mai 1979
Schweizer Annoncen A.G. «ASSA» Schweizerische Werbegesellschaft, Zweigniederlassung in St. Gallen (SHAB Nr. 189 vom 15. 8. 1978, S. 2560). mit Hauptsitz in Zürich. Die Unterschrift von Robert Bänninger, Geschäftsführer, ist erloschen.

11. Mai 1979
Fassadenteam AG St. Gallen, in St. Gallen (SHAB Nr. 10 vom 13. 1. 1977, S. 123). Walter Schneider, Präsident, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Das bisherige Verwaltungsratsmitglied, Stefan Aeli, ist neu Präsident und führt weiterhin Einzelunterschrift. Neu wurde mit Kollektivunterschrift zu zweien in den Verwaltungsrat gewählt Wendelin Aepli, von Niederhelfenschwil, in Bernhardzell, Gemeinde Waldkirch. Rechtsdomizil: bei Marianne Baumgartner, Vogelherdweg 23, 9016 St. Gallen. Geschäftsadresse: Ahornstrasse 1, 9032 Engelburg.

11. Mai 1979
Spisergass-Markt AG, in St. Gallen. Handel mit und Verwertung von Liegenschaften usw. (SHAB Nr. 78 vom 3. 4. 1979, S. 1046). Neue Geschäftsadresse: Spisergasse 15, 9000 St. Gallen.

11. Mai 1979
Eseo Kleider AG St. Gallen, in St. Gallen (SHAB Nr. 246 vom 20. 10. 1978, S. 3240). Zum Direktor mit Kollektivunterschrift zu zweien wurde ernannt Bruno Wider, von Dürdingen, in Zürich.

11. Mai 1979
Bruno Winterhalter A.G., St. Gallen, in St. Gallen, Engros- und Handel mit elektrischen Bedarfsartikeln usw. (SHAB Nr. 225 vom 26. 9. 1978, S. 2968). Die Prokura von Robert Bader ist erloschen. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Ernst Zäch, von Oberriet SG, in Mörschwil.

11. Mai 1979
Fritz & Franz Köberle AG, in Waldkirch, Fabrikation und Vertrieb von Werkzeugen usw. (SHAB Nr. 159 vom 11. 7. 1977, S. 2277). Friedrich Köberle-Zimmermann ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden.

11. Mai 1979
Gebr. Lanker, Westgarage, Oberbüren, in Oberbüren (SHAB Nr. 126 vom 1. 6. 1972, S. 1407). Diese Kollektivgesellschaft hat sich infolge Ausscheidens des Gesellschafters Rudolf Lanker aufgelöst. Die Firma ist erloschen. Das Geschäft wird vom verbleibenden Gesellschafter, Guido Lanker, von Speicher, in Oberbüren, als Einzel-firma im Sinne von Art. 579 Abs. 1 OR weitergeführt. Die Firma lautet nun Guido Lanker, West-Garage.

11. Mai 1979
Generalagentur Kurt Hänni, in St. Gallen, Generalagentur der «La Suisse Unfall Versicherungs-Gesellschaft», usw. (SHAB Nr. 40 vom 18. 2. 1974, S. 465). Die Geschäftsnatur lautet nun: General-agentur der «La Suisse Unfall Versicherungs-Gesellschaft», in Lausanne.

11. Mai 1979
Hermes, Handels- und Arztgehilfenschule Dr. H. Küng, in St. Gallen (SHAB Nr. 170 vom 24. 7. 1974, S. 2041). Weiteres Geschäftslokal: Buchs SG, Bahnhofstrasse 27. Das Geschäftslokal in St. Margrethen wurde aufgehoben.

11. Mai 1979
Othmar Stähli, in Flums. Installation von sanitären Anlagen (SHAB Nr. 228 vom 30. 9. 1969, S. 2247). Die Geschäftsnatur lautet nun: Installation von sanitären Anlagen und Heizungen. Neue Geschäftsadresse: Galsersch, 8890 Flums.

11. Mai 1979
Ludwig Ackermann, in Wil. Inhaber der Firma ist Ludwig Ackermann, venezolanischer Staatsangehöriger, in Wil SG. Beratung in technischen, Marketing- und Wirtschaftsfragen. Reutistrasse 18, 9500 Wil.

11. Mai 1979
Gisela Flick, in Rapperswil. Inhaberin der Firma ist Gisela Flick, deutsche Staatsangehörige, in Rapperswil SG. Beratungs- und Schulungsservice, Handelsvertretungen, Import. Seewiesstrasse 4, 8640 Rapperswil.

11. Mai 1979
Modes Heibling, in St. Gallen, Handel mit Damenhüten (SHAB Nr. 207 vom 5. 9. 1969, S. 2046). Diese Firma ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

11. Mai 1979
Interdesign Arflex SA Kirehberg SG, in Kirchberg (SHAB Nr. 80 vom 5. 4. 1977, S. 1100). An der Generalversammlung vom 11. Mai 1979 wurden die Statuten teilweise revidiert. Die Firma lautet nun: **Interdesign Kirchberg AG**.

11. Mai 1979
Maurer AG, Wil, in Wil. Fabrikation, Import, Export und Vertrieb von sowie Handel mit Maschinen und Zubehör für die Lebensmittelbranche usw. (SHAB Nr. 33 vom 9. 2. 1979, S. 432). An der Generalversammlung vom 11. Mai 1979 wurde das Grundkapital von Fr. 200 000 auf Fr. 400 000 erhöht durch Ausgabe von 200 neuen, voll einbezahlten Namenaktien zu Fr. 1000. Voll liberiertes Grundkapital nun Fr. 400 000, eingeteilt in 400 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Rudolf Maurer, bisher Präsident, ist nun Vizepräsident des Verwaltungsrates; seine Unterschrift ist erloschen. Bruno Eigenmann, bisher Vizepräsident, wurde zum Präsidenten des Verwaltungsrates ernannt; er führt weiterhin Einzelunterschrift.

11. Mai 1979
Säntis-Heli AG, in Wil. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 11. Mai 1979 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Ausführung von Helikopterflügen für Güter-, Personenbeförderung sowie für Rettungszwecke. Sie kann sich an anderen Gesellschaften beteiligen und Liegenschaften erwerben, verwalten und veräussern. Voll einbezahltes Grundkapital Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören mit Kollektivunterschrift zu zweien an: Rudolf Huber, von Engisföden, Präsident, und Willi Sauter, von Schönhörsenwilen, beide in Wil SG. Geschäftsadresse: Toggenburgerstrasse 145, 9500 Wil.

Graubünden – Grisons – Grigioni

11. Mai 1979
Norpat GmbH, in Chur. Lizenzen und Patente (SHAB Nr. 286 vom 6. 12. 1974, S. 3261). Statuten am 27. 4. 1979 revidiert. Dr. Ulrich Gadiant ist nicht mehr Gesellschafter; seine Stammeinlage von Fr. 19 000 sowie diejenige von Yvonne Nagel, ebenfalls nicht mehr Gesellschafterin, von Fr. 1000 sind an den neuen Gesellschafter Bruno Tscholl, von Sta. Maria i. C., in Chur, übergegangen; seine Stammeinlage beträgt nun Fr. 20 000. Stammkapital von Fr. 20 000 ist nun eingeteilt in eine einzige Stammeinlage von Fr. 20 000. Dr. Ulrich Gadiant ist nicht mehr Geschäftsführer; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer Geschäftsführer mit Einzelunterschrift ist der Gesellschafter Bruno Tscholl. Neues Domizil: c/o Allemann & Zinsli, Hartberstrasse 1, 7000 Chur.

11. Mai 1979
Fleischhandel AG Chur, in Chur (SHAB Nr. 59 vom 12. 3. 1969, S. 553). Neues Domizil: Salvatorestrasse 96, 7000 Chur.

11. maggio 1979
Società Anonima Partefina, in Coira, partecipazioni ecc. (FUSC del 22. 4. 1974, n. 92, p. 1064). Bruno Bucher, presidente, dimissionario, non è più amministratore; la sua firma è estinta. Nuovo membro, quale presidente con firma collettiva a due è Giorgio Bucher, da Kerns in Lugano.

Aargau – Argovie – Argovia

Berichtigung
Gemobau AG, in Zofingen (SHAB Nr. 112 vom 15. 5. 1979, S. 1578). Heinz Wilhelm, dessen Prokura erloschen ist, zeichnet nun als Zeichnungsberechtigter einzeln.

11. Mai 1979
Gustav Schumnik, in Rheinfelden, mechanische Werkstätte (SHAB Nr. 94 vom 24. 4. 1979, S. 1278). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

11. Mai 1979
B. Stutz Lebensmittel Rudolfstetten, in Rudolfstetten-Friedlisberg (SHAB Nr. 198 vom 25. 8. 1967, S. 2846). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

11. Mai 1979
Schweiz. Sprengstoff-Fabrik AG, in Dettikon (SHAB Nr. 184 vom 9. 8. 1978, S. 2508). Prokura zu zweien neu: Anton Brunner, von Emmen, in Muri AG, und Fritz Rohr, von Hunzenschwil, in Holderbach AG. Prokura Robert Walther erloschen.

11. Mai 1979
Rud. Döbeli AG, Schrank- und Möbelfabrik in Nachlassliquidation, in Fahrwangen (SHAB Nr. 20 vom 25. 1. 1979, S. 251). Nachdem die Zustimmungen der Steuerverwaltungen eingegangen sind, wird die Firma im Handelsregister gelöscht.

11. Mai 1979
Keller-Humbel, in Frick, Hauptstrasse 105, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Heinrich Keller, von Diessenhofen und Marthalen, in Frick. Bäckerei-Konditorei und Tea-room.

11. Mai 1979
Bruno Rusconi AG, in Oberentfelden, Baugeschäft (SHAB Nr. 71 vom 26. 3. 1958, S. 849). Geschäftsadresse neu: Uerkeweg 37.

11. Mai 1979
Margaretha Wild, in Leutwil, Gasthof Linde (SHAB Nr. 290 vom 11. 12. 1978, S. 3818). Firma infolge Geschäftsüberganges erloschen.

11. Mai 1979
Frau Klara Hüser-Konrad, in Mellingen. Scheunengasse 10, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaberin: Klara Hüser, von Stetten AG, in Mellingen, mit Zustimmung gemäss Art. 167 ZGB. Zeichnungsberechtigter mit Einzelunterschrift: Walter Hüser, von Stetten AG, in Mellingen. Restaurant Schöneck.

11. Mai 1979

Eugen Bolli, in **Rudolfstetten-Friedlisberg**, Mutschellenstrasse 20, Mutschellen, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Eugen Bolli, von Beringen, in Rudolfstetten-Friedlisberg. Zeichnungsberechtigte mit Einzelunterschrift: Ursula Bolli, von Beringen, in Rudolfstetten-Friedlisberg. Verlegen, Verarbeiten und Verkauf von Bodenbelägen und Innendekorationen.

11. Mai 1979

Raiffeisenkasse Villnachern, in **Villnachern**, Genossenschaft (SHAB Nr. 218 vom 18. 9. 1975, S. 2541). Unterschrift Walter Wehrle, bisher Vizepräsident, nun Vorstandsmitglied, erloschen. Vorstandsvizepräsident mit Unterschrift zu zweien neu: Peter Bienz, von Rüderswil, in Villnachern.

11. Mai 1979

Karl Moser, in **Zofingen**, Letzigasse 1, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Karl Moser, von Appenzel und Luzern, in Zofingen. Restaurant Pizzeria und Snack-Bar.

11. Mai 1979

Navig AG, in **Aarau**, Motorfahrzeuge usw. (SHAB Nr. 155 vom 6. 7. 1978, S. 2129). Statutenänderung: 8. 5. 1979. Zweck nun: An- und Verkauf von Grundstücken. Errichtung von Gebäuden, Abwicklung von Handelsgeschäften und Finanzierungsvermittlungen. Geschäftsführer mit Einzelunterschrift neu: Ferry Neugebauer, deutscher Staatsangehöriger, in Freiburg im Breisgau (D).

Thurgau - Thurgovie - Turgovia

11. Mai 1979

Obsthalle A.G., in **Romanshorn**, Export und Import von und Handel mit Landesprodukten aller Art (SHAB Nr. 281 vom 29. 11. 1972, S. 3073). Laut öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 12. September 1978 hat die Gesellschaft ihre Auflösung und Liquidation beschlossen. Aktiven und Passiven werden von der Danzas A.G., in Basel, übernommen. Die Firma ist erloschen.

11. Mai 1979

Traugott Loser, in **Rickenbach bei Wil**, Betrieb des Restaurants Löwen (SHAB Nr. 270 vom 17. 11. 1978, S. 3561). Die Firma ist infolge Abtretung des Geschäftes erloschen.

11. Mai 1979

Frau Maya Loser, in **Rickenbach bei Wil**, Firmainhaberin ist Maya Loser, von Mosnang, in Rickenbach bei Wil. Betrieb des Restaurants Löwen. Wilenstrasse 8, 9532 Rickenbach bei Wil.

11. Mai 1979

Heinz Wyler, Autospritzwerk, in **Frauenfeld**. Firmainhaber ist Heinz Wyler, von Illighausen, in Frauenfeld. Autospritzwerk. Erchingerstrasse 22, 8500 Frauenfeld.

Tessin - Tessin - Ticino

Ufficio di Bellinzona

11. maggio 1979

Cassa Raiffeisen di Arbedo, in **Arbedo-Castione**, favorire il risparmio, ecc. (FUSC del 4. 7. 1974, n. 153, p. 1845). società cooperativa Enrico Ostini, dimissionario, non è più vice-presidente e la sua firma è estinta.

11. maggio 1979

Cooperativa Distilleria Consortile, in **Pianezzo**, installazione alambicco, ecc. (FUSC del 2. 4. 1965, n. 77, p. 1042). Con decisione assembleare del 12. 11. 1978, la società è stata dichiarata in scioglimento. La liquidazione essendo terminata, questa ragione sociale è radiata.

Ufficio di Lugano

11. maggio 1979

Coref Holding S.A., in **Lugano**, partecipazione, ecc. (FUSC del 30. 10. 1978, n. 254, p. 3345).

Dervia Holding S.A., in **Lugano**, partecipazione, ecc. (FUSC del 30. 10. 1978, n. 254, p. 3345).

Finipso Eta S.A., in **Lugano**, immobili, ecc. (FUSC del 12. 10. 1978, n. 239, p. 3145).

Giampy Holding S.A., in **Lugano**, partecipazione, ecc. (FUSC del 27. 11. 1978, n. 278, p. 3665).

Giulianevelyn Holding S.A. in liquidazione, in **Lugano**, partecipazione, ecc. (FUSC del 30. 1. 1979, n. 24, p. 302).

Grandola Holding S.A., in **Lugano**, partecipazione, ecc. (FUSC del 30. 10. 1978, n. 254, p. 3345).

Maivan S.A. in liquidazione, in **Vezia**, immobili, ecc. (FUSC del 7. 3. 1978, n. 55, p. 702).

Nufirex Holding S.A., in **Lugano**, partecipazione, ecc. (FUSC del 11. 12. 1978, n. 290, p. 3818).

Olmeto S.A. in liquidazione, in **Lugano**, immobili, ecc. (FUSC del 12. 10. 1978, n. 239, p. 3145).

Sablato S.A. in liquidazione, in **Lugano**, partecipazione, ecc. (FUSC del 19. 5. 1978, n. 114, p. 1576).

Sonestà S.A. in liquidazione, in **Lugano**, immobili, ecc. (FUSC del 12. 10. 1978, n. 239, p. 3145).

Vandhab Holding S.A., in **Lugano**, partecipazione, ecc. (FUSC del 14. 9. 1978, n. 215, p. 2857).

Queste ragioni sociali sono cancellate avendo le autorità fiscali cantonali e federali dato il loro consenso.

Ufficio di Mendrisio

11. maggio 1979

Falegnameria Croci S.A., in **Novazzano**. Nuova società anonima con statuti in data 8. 5. 1979. Scopo: l'esercizio di opere di falegnameria e affini. La società può partecipare inoltre ad imprese similari. Capitale: fr. 50.000, suddiviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, liberate in ragione del 40% (fr. 20.000). Pubblicazioni: FUSC. Amministrazione: 1 a 3 membri. Amministratore unico con firma individuale è Arno Ballinari, da Monteggio in Mendrisio. Recapito: 6883 Novazzano/Casate.

11. maggio 1979

Pitti di Mazzola e Ferraris di Celle, in **Chiasso**. Savino Mazzola, cittadino italiano in Varese (I) e Gian Francesco Ferraris di Celle, cittadino italiano in Varese (I) hanno costituito sotto questa ragione sociale una società in nome collettivo con inizio il 15 maggio 1979. Commercio calzature, articoli in pelle e affini. Marco Vescovi, da Bellinzona in Mendrisio, è stato nominato procuratore, con firma individuale. Recapito: c/o Marco Vescovi, via Dante Alighieri 12, 6830 Chiasso.

11. maggio 1979

Megafin S.A. in liquidazione, in **Chiasso**, la partecipazione finanziaria, ecc. (FUSC dell'8. 8. 1978, n. 183, p. 2488). Secondo gli interessati la liquidazione è terminata, ma la cancellazione non può avvenire, mancando il consenso delle autorità fiscali federali e cantonali.

11. maggio 1979

Somavis Société Machines pour Visseries, in **Mendrisio**, macchine per la lavorazione delle viti, ecc. (FUSC del 22. 4. 1976, n. 93, p. 1090). La firma del direttore Adriano Tono è estinta.

11. maggio 1979

Merigal S.A., in **Chiasso**, la costruzione, l'acquisto, la gestione e la vendita di immobili, ecc. (FUSC del 7. 6. 1966, n. 130, p. 1841). Nuovo recapito: c/o Masfida S.A., via Valdani 1, 6830 Chiasso.

11. maggio 1979

Callao S.A., in **Mendrisio**, la compra, la vendita, la costruzione e locazione di beni immobili, ecc. (FUSC del 12. 6. 1974, n. 134, p. 1609). Nuovo recapito: c/o Somador S.A., via G. Bernasconi 6, 6850 Mendrisio.

11. maggio 1979

Cavalcom S.A. Holding, in **Chiasso**, la partecipazione a società, ecc. (FUSC del 29. 8. 1967, n. 201, p. 2880).

Kätzlein A.G. Holding, in **Chiasso**, la partecipazione a società, ecc. (FUSC del 3. 11. 1967, n. 258, p. 3645).

Monarque S.A. Holding, in **Chiasso**, la partecipazione a società, ecc. (FUSC del 13. 11. 1967, n. 266, p. 3745).

Telg A.G. Holding, in **Chiasso**, la partecipazione a società, ecc. (FUSC del 18. 12. 1968, n. 297, p. 2739).

Marcella S.A. Holding, in **Chiasso**, la partecipazione a società ecc. (FUSC del 30. 1. 1969, n. 24, p. 239).

In-Tour S.A., in **Chiasso**, il promuoimento e lo sviluppo turistico, ecc. (FUSC del 5. 3. 1975, n. 53, p. 597).

L'amministratore unico Ercole Doninelli è ora domiciliato a Meride. Nuovo recapito: c/o avv. Ercole Doninelli, corso San Gottardo 12, 6830 Chiasso.

Waadt - Vaud - Vaud

Bureau de Cully (district de Lavaux)

11. mai 1979

Willi Velten, a **Lutry**. Titulaire: Willi Velten, de Renens VD, a **Lutry**. Hôtel et restaurant à l'enseigne Hôtel de Ville et du Rivage. Rue du Rivage.

Bureau de Morges

10. mai 1979

Turgil S.A., a **St-Sulpice**, culture, production, exploitation, commerce, importation et exportation de pierres précieuses, etc. (FOSC du 23. 10. 1978, p. 3262). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 11. 4. 1979, la société a ratifié un contrat de fusion signé le 11 avril 1979 entre ladite société et la société **Gilem S.A.**, contrat aux termes duquel **Turgil S.A.**, société anonyme, reprend à titre universel les actifs et passifs de la société **Gilem S.A.**, conformément à l'article 748 CO, selon bilan à la date du 31. 12. 1978. **Gilem S.A.**, société anonyme, inscrite à Genève, est dissoute. Le capital de **Turgil S.A.** n'est pas augmenté, étant donné que la société reprenante est propriétaire de toutes les actions de **Gilem S.A.**

11. mai 1979

Raymond Vouilloz, a **Morges**, alimentation générale (FOSC du 24. 6. 1965, p. 1984). Par suite du transfert du siège de la maison à **Lausanne** (FOSC du 9. 5. 1979, p. 1506), la raison est radiée d'office du RC de Morges.

11. mai 1979

Imprimerie Bettens & Léonardi S.A., a **Ecublens**, nouvelle société anonyme. Date des statuts: 10 mai 1979. But: exécution de tous travaux se rapportant aux arts graphiques et à l'édition. Capital: fr. 150.000, entièrement libéré, dont fr. 50.100 par des apports, somme imputée sur le capital, divisé en 150 actions nominatives de fr. 1000. Apports: 2 voitures pour une somme de fr. 30.100 selon convention du 10 mai 1979 et une créance de fr. 20.000 contre M. Raoul Bettens; ces deux apports sont faits par le fondateur Charles Léonardi. Reprise: les actifs de la raison sociale individuelle que le fondateur Raoul Bettens exploite à Ecublens, à l'exception des débiteurs, pour le prix de fr. 200.000. Conseil d'un ou de plusieurs membres; Madeleine Léonardi, de Forel-sur-Lucens et Lucens, au Mont-sur-Lausanne, présidente; Charles Léonardi, de France, au Mont-sur-Lausanne, secrétaire; Raoul Bettens, de Corsier, à Ecublens, administrateur, tous trois avec signature collective à deux. Publications: FOSC. Adresse: rue du Tir-Fédéral 37.

Bureau de Nyon

11. mai 1979

Vêtement Chic S.A., a **Nyon** (FOSC du 8. 5. 1964, p. 1442). Les pouvoirs de l'administrateur Roger Malavasi, décédé, sont éteints. Bruno Schoeb, jusqu'ici fondé de procuration, est nommé secrétaire et signe désormais collectivement à deux. Nouveau président avec signature collective à deux: Rémy Cioeca, de et à Lausanne.

11. mai 1979

S.I. «Belmont» Nyon S.A. en liquidation, a **Nyon**
S.I. «Riant Monts» Nyon S.A. en liquidation, a **Nyon**
S.I. «Riant Cour» Nyon S.A. en liquidation, a **Nyon**
S.I. «Belle Cour» Nyon S.A. en liquidation, a **Nyon**
affaires immobilières, société anonymes (FOSC du 12. 12. 1978, p. 3834). La liquidation de ces sociétés étant terminée, les raisons sociales sont radiées.

Wallis - Valais - Vallesse

Bureau de Sion

10. mai 1979

Mélinar S.A., a **Sierre**, immeubles (FOSC du 18. 9. 1974, n° 218, p. 2534). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 2 mai 1979, la société a décidé sa dissolution. Elle ne subsiste plus que pour sa liquidation qui sera opérée sous la raison sociale: **Mélinar S.A.**, en liquidation, par Josiane Carlini, administratrice unique, nommée liquidatrice avec signature individuelle. Adresse de la société: c/o M^r Jean-Pierre Pitteloud, avenue Max Huber 10, 3960 Sierre.

10. mai 1979

Héritier et Varone, a **Savièse**, maçonnerie, société en nom collectif, dissoute par suite de faillite (FOSC du 2. 2. 1979, n° 27, p. 351). Par jugement du 8 mai 1979, le Tribunal de Sion a prononcé la révocation de la faillite. En conséquence, l'inscription est rétablie.

10. mai 1979

Valreine, Waeber et Thiébaud, a **Sierre**, produits alimentaires (FOSC du 30. 12. 1976, n. 306, p. 3768) société en nom collectif. L'associé, Michel Thiébaud, s'est retiré de la société dès le 1. 5. 1979. La société est dissoute. La raison est radiée. L'associé, Robert Waeber, de Schmiten, a Chalais, continue les affaires, comme entreprise individuelle, au sens de l'art. 579 CO. La raison de commerce est: **Valreine, Robert Waeber**. Siège transféré à Chalais.

10. mai 1979

Garage du Canal Valmaggia Frères S.A., a **Sion**. Nouvelle société anonyme. Date des statuts: le 9 avril 1979. But: l'exploitation d'un garage, ateliers mécaniques, effectuer la réparation de tout véhicule, s'occuper d'achat, vente, location de tout véhicule et d'une manière générale de toute activité en rapport avec l'exploitation d'un garage. La société pourra effectuer toutes opérations mobilières et immobilières en rapport avec son activité. Elle pourra participer à d'autres entreprises. Capital social: fr. 50.000, divisé en 50 actions de fr. 1000 chacune, nominatives, entièrement libéré. Organes de publication: Bulletin officiel du canton du Valais, et lorsque la loi l'exige, la FOSC. Administration d'un à plusieurs membres. René Valmaggia, d'Italie, à Sion, président; Gérard Valmaggia, d'Orsières, à Sion, et Josiane Valmaggia, d'Orsières, à Sion. La société est engagée par la signature individuelle des administrateurs René et Gérard Valmaggia. Domicile légal et bureau de la société: dans les locaux de la société, route de Chaudoline, 1950 Sion.

10. mai 1979

Union Commerciale Valaisanne «Ucova», a **Sion** (FOSC du 8. 2. 1977, n° 32, p. 420). Henri Gianadda, directeur a démissionné; sa signature est radiée. Georges Roten, de et à Savièse, a été nommé directeur avec signature collective à deux.

11. mai 1979

Valisol S.A. Sierre (Valisol AG Siders), a **Sierre**, fournitures et pose de chapes isolantes (FOSC du 10. 12. 1971, n° 289, p. 2982). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 30. 3. 1979, la société a modifié ses statuts sur différents points dont tous ne sont pas soumis à publication. Nouvelle raison sociale: **Valisol S.A. Montana**. Siège transféré à Montana, commune de Montana. Pierre Rey, président, a démissionné; sa signature est radiée. Conseil d'administration actuel: Alois Rey, secrétaire inscrit, devient président; Etienne Rey, de Montana, à Corin/Montana, vice-président. La société est engagée par la signature individuelle des administrateurs. Domicile légal et bureau: c/o Alois Rey, à Montana-Village, commune de Montana.

11. mai 1979

Mme Alice Caloz, a **Sierre**. Le chef de la maison est Alice Caloz, veuve de Roland, née Fellay, de Miège, à Sierre. Exploitation du tea-room «Beaulieu». Route de Sion 1, 3960 Sierre.

11. mai 1979

Bruttin & Fournier, a **Sierre**. Paul-Henri Bruttin, de et à Grône, et Marcel Fournier, de Veysonnaz, à Sierre, ont constitué sous cette raison sociale une société en nom collectif. Signature collective à deux des associés. Exploitation d'une entreprise de nettoyage et tous travaux qui se rapportent à l'entretien d'immeubles, appartements ou commerces. Route du Rawly, 3960 Sierre.

Neuenburg - Neuchâtel - Neuchâtel

Bureau du Locle

11. mai 1979

Vibreurs et Applications S.A., au **Locle**, fabrication, exploitation, recherche, vente, importation, exportation, adaptation de vibreurs sur machines automatiques et de constructions mécaniques diverses, etc. (FOSC du 21. 3. 1978, n° 67, p. 874). Jean-Bernard Zbinden, administrateur-secrétaire, a démissionné; sa signature est radiée. Otto Walther, jusqu'ici administrateur-président avec signature collective à deux, devient administrateur unique avec signature individuelle.

Genf - Genève - Ginevra

1^{er} mai 1979

N. & A. Paul Elan pour le change SARL, Beyrouth, succursale de **Genève**, a **Genève**, succursale de «N. & A. Paul Elan pour le change SARL», à Beyrouth, société à responsabilité limitée constituée selon droit libanais. Statuts du 7. 1. 1978. Durée de la société: 10 années. But social: effectuer toutes opérations commerciales, notamment de change. Capital: 100.000 livres libanaises, entièrement versé, divisé en 100 parts de 1000 livres libanaises. Gérants: Nasri Paul Elan, du Liban, à Jounieh-Kaslik (Liban), et Antoine Paul Elan, du Liban, à Beyrouth, avec signature individuelle. Procuration individuelle: Felicio H. Muraydem, du Brésil, à Collonges-Bellerive, directeur de la succursale. Adresse: 8, rue du Marché.

8. mai 1979

Aba transports, Frank Capra, a **Chêne-Bougeries**. Chef de la maison: Frank Capra, de et à Carouge. Procuration individuelle a été conférée à Wolfgang Hekimi, de Genève, à Chêne-Bougeries. Entreprise de transports de choses, 40, rue de Chêne-Bougeries.

10. mai 1979

Daniel Fillietaz, a **Genève**. Chef de la maison. Daniel Fillietaz, de Gimel, à Chêserex. Installations électriques et téléphone. 9, avenue de Chamonix.

10. mai 1979

Société Immobilière Caprico, a **Genève**, société anonyme (FOSC du 30. 6. 1967, p. 2241).

Société de l'Hôtel Century, a **Genève**, toutes opérations mobilières, etc., société anonyme (FOSC du 10. 6. 1974, p. 1583).

Société Immobilière Avenue de Frontenex 24, a **Genève**, société anonyme (FOSC du 3. 3. 1961, p. 634).

Société de l'Hôtel Sagitta SA, **Genève**, a **Genève** (FOSC du 11. 2. 1976, p. 411).

Maurice Gouy (décédé) n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Charles Wintsch, de et à Genève, est administrateur unique avec signature individuelle.

10. mai 1979

Discount Bank (Overseas) Limited, a **Genève**, société anonyme (FOSC du 22. 3. 1979, p. 911). Ignaz Barth, de et à Zurich, est membre du conseil d'administration avec signature collective à deux.

10 mai 1979

Banque de Commerce et de Placements SA, à Genève (FOSC du 12. 3. 1979, p. 783). Arthur Weber et Adino Bruno Buchetti ne sont plus administrateurs; les pouvoirs du premier sont radiés. L'administrateur Max Trachler a été nommé vice-président du conseil; il continue à signer collectivement à deux. Charles Bauer, de Bâle-Ville, à Saint-Prex, et Swalch Naqvi, du Pakistan, à Londres, sont membres du conseil d'administration; ils n'exercent pas la signature sociale.

10 mai 1979

Société Immobilière Rue de Carouge No 51, à Genève, société anonyme (FOSC du 7. 12. 1978, p. 3785). Joseph Stutz n'est plus administrateur, ses pouvoirs sont radiés. François Moser, de Landiswil, à Cologny, est administrateur unique avec signature individuelle. Nouvelle adresse: 10, chemin Malombré, chez Ody & Cie.

10 mai 1979

Castoral SA, à Carouge, vente et installation de divers articles techniques dans le cadre de la construction, etc. (FOSC du 4. 1. 1979, p. 19). Marcelle Tarelle n'est plus administratrice; ses pouvoirs sont radiés. Denis Jaunin, de Fey, à Genève, est administrateur unique avec signature individuelle.

10 mai 1979

Chapalay et Mottler SA, à Genève, toutes opérations se rattachant à l'édition, etc. (FOSC du 22. 7. 1975, p. 2020). Les pouvoirs de Georges-Raymond Desert sont radiés.

10 mai 1979

Dar Alurath SARL, à Genève, toutes publications en langue arabe (FOSC du 2. 5. 1978, p. 1379). Par ordonnance du 3. 5. 1979, le président du Tribunal de première instance de Genève, a, en vertu des art. 565 et 814 CO, retiré provisoirement à l'associé gérant Zouhair Mohammed Cherif, le droit de représenter la société.

10 mai 1979

Excelso Coffee SA, à Genève, assistance administrative, etc. (FOSC du 30. 1. 1978, p. 300). Les pouvoirs de Jörgen Christiansen Illemann (et non pas Jörgen Christiansen) sont radiés. Signature collective à deux a été conférée à Rolf Seren, de Suède, à Chêne-Bougeries, directeur.

10 mai 1979

Gazecan International, à Genève, participations, etc. (FOSC du 23. 3. 1978, p. 907). Les pouvoirs d'Yves Fay sont radiés.

10 mai 1979

Gebro Trading SA, à Genève, commerce de tous produits pharmaceutiques et chimiques, etc. (FOSC du 26. 9. 1977, p. 3110). Par suite du transfert de son siège à Paris, la société a été inscrite au registre de Nyon. Nouvelle raison sociale: «Gebro Pharma SA» (FOSC du 8. 5. 1979, p. 1490). Par conséquent, elle est radiée d'office du registre de Genève.

10 mai 1979

Gimpex SA, à Genève, exportation de toutes matières premières, etc. (FOSC du 10. 4. 1979, p. 1135). Samuel Legziel, jusqu'ici vice-président a été nommé président; Michel de Gorski, jusqu'ici président, a été nommé secrétaire; tous deux continuent à signer individuellement.

10 mai 1979

Heinz Heimann SA, à Genève, assistance technique dans le domaine de la publicité, etc. (FOSC du 22. 11. 1978, p. 3619). La procuration de Marie-Thérèse Zumkeller est radiée.

10 mai 1979

Hôtel Rotary SA, à Genève (FOSC du 26. 5. 1978, p. 1661). Daniel Anthamatten n'est plus administrateur, ses pouvoirs sont radiés. Les administrateurs René-Jean Favre et Anne-Marie Favre signent désormais individuellement.

10 mai 1979

Walter Matter SA Ancienne Société d'Importation de Café et Cacao d'Haïti, à Genève (FOSC du 22. 7. 1977, p. 2415). La procuration d'Ernst Schaublin est radiée.

10 mai 1979

SI Rue de Monthoux 40, à Genève, société anonyme (FOSC du 17. 4. 1969, p. 851). Roland Gauthier n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Gérard Rosset, de Genève, à Genéthod, est administrateur unique avec signature individuelle. Nouvelle adresse: 31, boulevard Helvétique, chez Francis Bostico et Cie.

10 mai 1979

Numitor SA, à Genève, achat et vente de monnaies et de médailles anciennes, etc. (FOSC du 27. 11. 1968, p. 2573). Administration: André Revillard, nommé président, et Madeleine Gay, de et à Genève; lesquels signent individuellement.

10 mai 1979

Pallerga SA, à Genève, administration et gestion de toutes entreprises, etc. (FOSC du 5. 12. 1978, p. 3757). Jean Patry n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Administration: Jean Fornet, de et à Genève, président, et Laurence Gouy, de Genève, à Thônex, secrétaire; lesquels signent collectivement à deux. Francis Moser, fondé de pouvoir, signe désormais collectivement avec un administrateur.

10 mai 1979

Manufacture des montres Universal Perret Frères SA, à Carouge (FOSC du 15. 3. 1979, p. 827). La procuration de Pierre-William Martin (nommé administrateur avec signature collective à deux) et de Hans Ochini est radiée.

10 mai 1979

Rustan SA, à Genève, commission et représentation de toutes matières premières, etc. (FOSC du 22. 6. 1972, p. 1648). Egon Naef n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés.

10 mai 1979

Soclimex SA, à Genève, représentation de maisons de commerce, etc. (FOSC du 21. 1. 1976, p. 187). Les pouvoirs de Hyacinthe Fabri sont radiés.

10 mai 1979

Sodite SA, à Genève, financer des entreprises commerciales, etc. (FOSC du 15. 5. 1979, p. 1580). Nouvelle adresse: 118, rue du Rhône.

10 mai 1979

Eromar SA, en liquidation, à Genève, commerce de denrées alimentaires, etc. (FOSC du 15. 12. 1978, p. 3873). Sa liquidation étant terminée, la société est radiée.

10 mai 1979

Société de Gestion Ex-Comm SA, à Genève (FOSC du 30. 6. 1978, p. 2065). Nouvelle raison de commerce: **Société de Gestion Bostock SA**. Statuts modifiés le 24. 4. 1979.

10 mai 1979

Société Fiduciaire de Gestion Informatique SA, Gestinfor, à Genève (FOSC du 22. 3. 1979, p. 911). Nouvelle raison de commerce: **Société Fiduciaire Gestinfor SA**. Statuts modifiés le 2. 5. 1979.

10 mai 1979

Grundero SA, succursale de Meyrin, à Meyrin, commerce et réparations de machines agricoles, succursale d'une entreprise ayant son siège à Lucens (FOSC du 18. 12. 1978, p. 3899). Nouveau siège de la succursale: Satigny. Nouvelle raison de commerce de la succursale: **Grundero SA**. Adresse: 11, rue de la Bergère.

10 mai 1979

Parisi SA, à Genève (FOSC du 5. 6. 1978, p. 1767). Nouvelle raison de commerce: **Transaesa SA**. But modifié: toutes transactions immobilières, mobilières et commerciales. Statuts modifiés le 17. 4. 1979. Raymond van Muyden et Liggieri dit Roger Parisi ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. Jacques Pinget, jusqu'ici président, maintenant domicilié à Corsier, reste seul administrateur et continue à signer individuellement.

10 mai 1979

Ransburg Electro Painters SA, à Genève, exploitation d'un procédé de peinture électro-statique (FOSC du 19. 2. 1979, p. 536). Nouvelle raison de commerce: **Ransburg Electro Painters & Systems SA**. Statuts modifiés le 30. 4. 1979.

10 mai 1979

Comertrade SA, à Lausanne (FOSC du 21. 3. 1979, p. 898). Nouveau siège: Genève. Statuts originaires du 5. 3. 1979, modifiés le 27. 4. 1979. But: achat, vente, représentation et transport de toutes marchandises, matériaux et produits. Capital: fr. 50 000, entièrement versé, divisé en 50 actions de fr. 1000, au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Jean-Michel Vidalot, de France, à Ferney-Voltaire (F), président; Istvan Schefitsk, de Villars-sur-Glâne, à Bussigny-près-Lausanne (inscrit), et Monique Larvego, de Lancy, à Genève. Signature: collective à deux des administrateurs et d'André Reverberi, de France, à Ferney-Voltaire (F), directeur (inscrit). Henri Gendre n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Adresse: 11, rue de Berne.

10 mai 1979

Société coopérative CS Les Hérissons, à Genève, permettre par la pratique du tourisme le développement de la personnalité humaine, etc. (FOSC du 2. 2. 1977, p. 351). Marjolaine Jottrand n'est plus administratrice; ses pouvoirs sont radiés. Daniel Jaccard, de Sainte-Croix, à Genève, est membre du conseil d'administration avec signature collective à deux.

10 mai 1979

Jacord SA, à Carouge, nouvelle société anonyme. Statuts du 30. 4. 1979. But: organisation de spectacles, concerts et conférences; production, enregistrement, vente ou distribution d'œuvres musicales; placement ou engagement d'artistes et d'interprètes; achat, vente et exploitation de tous droits d'auteurs dans le domaine littéraire, théâtral et musical. Capital: fr. 50 000, entièrement versé, divisé en 50 actions de fr. 1000, au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Gérard Ody, de Genève, à Collonge-Bellerive, président, et Pierre Baud, de Genève, à Cologny, secrétaire; lesquels signent individuellement. Adresse: 48, route des Acaïas, chez Gestoval Société Fiduciaire.

10 mai 1979

Rentokil SA, à Genève, produits chimiques (FOSC du 15. 10. 1976, p. 2922). Edward Buchan n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Brian McGillivray, de Grande-Bretagne, à Edenbridge (GB), est membre et président du conseil d'administration avec signature individuelle.

10 mai 1979

Schegnim SA, à Genève, nouvelle société anonyme. Statuts du 4. 5. 1979. But: achat, vente, construction et gérance de tous immeubles. Capital: fr. 50 000, entièrement versé, divisé en 500 actions de fr. 100, au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Georges Palluat, de Genève, à Collonge-Bellerive, administrateur unique avec signature individuelle. Adresse: 14, rue de la Corrairie, chez Fidaudit SA.

10 mai 1979

Supexco SA, à Genève, nouvelle société anonyme. Statuts du 30. 4. 1979. But: importation, exportation, achat, vente, représentation et diffusion de meubles en tous genres, notamment en rotin. Capital: fr. 50 000, entièrement versé, divisé en 100 actions de fr. 500, au porteur. Apport en nature: l'entreprise exploitée jusqu'ici par Jacques Blanchard, à Genève, selon bilan au 31. 12. 1978, avec un actif de fr. 186 205.30 et un passif envers les tiers de fr. 106 627.85 pour fr. 79 577.45 montant imputé sur le capital à concurrence de fr. 49 000. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Jacques Blanchard, de Malleray, à Chêne-Bougeries, administrateur unique avec signature individuelle. Adresse: 3, rue du Vieux-Billard.

10 mai 1979

SI Thine SA, à Neuchâtel (FOSC du 7. 3. 1979, p. 734). Nouveau siège: Genève. Statuts originaires du 8. 6. 1971, modifiés en dernier lieu le 3. 5. 1979. But: acquisition à Thielle de deux parcelles, construction sur ces terrains de tous immeubles, administration et exploitation desdits immeubles. Capital: fr. 300 000, entièrement versé, divisé en 300 actions de fr. 1000, au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Pierre Jenny, de Bâle, à Thônex, administrateur unique avec signature individuelle. Adresse: 92, rue du Rhône, chez Société Fiduciaire Revisiana SA.

10 mai 1979

Gilda Vouilloz, à Veyrier, épicerie-laiterie, etc. (FOSC du 8. 6. 1976, p. 1616). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

10 mai 1979

FTC Fish Trading Company SA, à Genève, nouvelle société anonyme. Statuts du 4. 5. 1979. But: achat, vente, distribution, importation, exportation et représentation de produits alimentaires, notamment de produits provenant de la pêche. Capital: fr. 50 000, versé à concurrence de fr. 30 000, divisé en 100 actions de fr. 500, au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Charles Castella, de Sâles (Gruyère), à Genève, administrateur unique avec signature individuelle. Signature collective à deux a été conférée à René-Joël Pinchon, de France, à Genève, et Ubaldo Strummiello, d'Italie, à Meyrin, directeurs. Adresse: 4, rue du Mont-Blanc.

Jura - Jura - Giura

Bureau de Delémont

11 mai 1979

Maurice Montavon, à Develier. Le chef de la maison est Maurice Montavon, de Montavon, à Develier. Exploitation d'un garage.

11 mai 1979

Jura Watch Co., à Delémont, fabrication et commerce de montres en tous genres, société anonyme (FOSC du 23. 1. 1978, n° 18, p. 208). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 15 février 1979, la société a modifié ses statuts sur le point suivant: la société a pour but la fabrication et le commerce de montres en tout genre ainsi que d'autres produits. La société peut avoir toute activité en relation directe ou indirecte avec le but ou l'objet de la société.

Abhanden gekommene Werttitel Titres disparus - Titoli smarriti

Aufruf - Sommations - Diffida

Es wird vermisst:

Inhaberschuldbrief vom 11. September 1934, lastend im I. Rang auf der Liegenschaft GB Windisch Nr. 1253, Kat. Pl. 30/2023, der Frau Witwe Mina Vogt-Umiker, geb. 1895, im Betrage von Fr. 18 000.-.

Der allfällige Besitzer dieses Titels wird aufgefordert, diesen innert Jahresfrist, d. h. bis zum 19. Mai 1980, dem Gerichtspräsidium Brugg vorzulegen, ansonst gestützt auf Art. 870 Abs. 1 ZGB die Kraftloserklärung ausgesprochen würde. (811')

5200 Brugg, den 11. Mai 1979

Bezirksgericht

Es werden die folgenden Anteilscheine der Kontroll- und Zentralmolkerei Davos (nom. je Fr. 500.-) vermisst, ausgestellt auf:

Hans Sprecher-Polt, Glaris, Nr. 184
Thomas Kessler Erben, Wolfgang, Nr. 254
Luis Christoffel Erben, Frauenkirch, Nr. 335
Hanspeter Ambühl, Langmatte, Davos, Nr. 725
Kindschis Erben, am Rain, Davos, Nr. 197, 726, 727.

Es ergeht hiermit die Aufforderung, die vorgenannten Anteilscheine innert sechs Monaten der unterzeichneten Amtsstelle vorzulegen, ansonst sie als kraftlos erklärt werden. (829')

7299 Jenaz, den 16. Mai 1979

Bezirksgericht Oberlandquart:
M. Simmen

Es wird vermisst:

Sparheft Nr. 274 der Raiffeisenkasse Greppen, lautend auf den Namen: Meier Alois, geb. 1908, Greppen, eingetragenes Guthaben per 1. Januar 1978 Fr. 6352.35.

Der Inhaber des genannten Sparheftes wird hiermit aufgefordert, dieses innert 6 Monaten, vom Tag der ersten Veröffentlichung an gerechnet, bei der unterzeichneten Amtsstelle vorzuweisen, sonst wird es kraftlos erklärt. (822')

6010 Kriens, den 14. Mai 1979

Der Amtsgerichtspräsident III von Luzern-Land

Es wird vermisst der Inhaber-Schuldbrief vom 9. Juli 1965 über Fr. 30 000.- nebst Zins zu 6% und Kosten, lastend auf Parzelle 597 des GB Liestal im I. Rang (Beleg Nr. 915).

Der unbekannte Inhaber dieses Titels wird aufgefordert, ihn innert Jahresfrist seit der ersten Publikation bei der unterzeichneten Amtsstelle vorzulegen, ansonst die Kraftloserklärung ausgesprochen wird. (831')

4410 Liestal, den 16. Mai 1979

Obergerichtskanzlei Baselland

Es wird vermisst die Kassenobligation Nr. 79245 der Basellandschaftlichen Hypothekbank, zu Fr. 3000.-, 7½% Zins, ausgestellt am 21. Oktober 1974, fällig am 21. Oktober 1979, mit Jahrescoupons per 21. Oktober 1975-79.

Der unbekannte Inhaber dieses Titels wird aufgefordert, ihn innert 6 Monaten seit der ersten Publikation bei der unterzeichneten Amtsstelle vorzulegen, ansonst die Kraftloserklärung ausgesprochen wird. (832')

4410 Liestal, den 16. Mai 1979

Obergerichtskanzlei Baselland

Der Schuldbrief von Fr. 12 000.- vom 13. Juni 1922, Beleg Serie 1/5162, lastend auf Steffisburg-Grundstück Nr. 1408 der Erbgemeinschaft Johann Sueki-Maeder, Hombergstrasse 15, Steffisburg, wird vermisst.

Die allfälligen Inhaber werden hiermit aufgefordert, diesen Titel innert Jahresfrist vom erstmaligen Erscheinen dieser Publikation hinweg dem unterzeichneten Richter vorzulegen, ansonst der Schuldbrief kraftlos erklärt wird. (827')

3601 Thun, den 15. Mai 1979

Der Gerichtspräsident I:
Hollenweger

Der Schuldbrief von Fr. 14 700.– vom 23. Mai 1960, Beleg Serie 6-4273, als Gesamtpfandrecht im 3. Rang, lastend auf Grundstück Hiltterfingen Nr. 1024 und Nr. 1063 der Erbengemeinschaft Emil Steiner, Kelli, Hünibach, wird vermisst.

Die allfälligen Inhaber werden hiermit aufgefordert, diesen Titel innert Jahresfrist vom erstmaligen Erscheinen dieser Publikation hinweg dem unterzeichneten Richter vorzulegen, ansonst der Schuldbrief kraftlos erklärt wird. (828¹)

3601 Thun, den 15. Mai 1979

Der Gerichtspräsident I:
Hollenweger

Es wird folgende Schuldurkunde als vermisst aufgerufen:

Inhaberschuldbrief über Fr. 4000.–, datiert vom 3. März 1920, lastend im 3. Rang auf der Liegenschaft Wohnhaus Nr. 149, in Fällanden (heute Maurstrasse 22), auf dem Garten, ca. 1 m² weiterem Land und ca. 7 a Acker im hinteren Baumgarten, auch Rainacker genannt, sämtliche Grundstücke mit Grenzen laut Grundprotokoll (alles Bd. 21/491 Fällanden).

Am 8. November 1933 wurden die beiden Kapitalvorgänge gelöscht und neu ein Namensschuldbrief von Fr. 6000.– zugunsten der ZKB errichtet. Dieser wurde samt Pfandstelle am 13. Oktober 1960 gelöscht. Der Schuldbrief befindet sich seitdem im 1. Rang. Mit Grundregistereintragung vom 31. Januar 1956 erfolgte eine Pfandänderung infolge Neuauflage aus der Güterzusammenlegung. Für die Schuld haftet heute die Liegenschaft an der Maurstrasse 22 in Fällanden, 1 Wohnhaus usw., mit 87 m² Gebäudegrundfläche und Hofraum in Fällanden (Kat. Nr. 93), einmal 30 m² sowie weitere 20 m² Garten (Kat. Nrn. 101 und 103) und 2 m² Abfallgrube (Kat. Nr. 106), 7,18 a Wiesen im Rain (Kat. Nr. 113) wurden am 13. Oktober 1960 verkauft und als Pfand entlassen. Diese Pfandentlassung konnte bisher im Titel nicht vorgemerkt werden. Heutiger Schuldner und Grundeigentümer ist Frl. Frieda Meier, geb. 5. August 1911, von Sumiswald BE, wohnhaft Maurstrasse 22, 8117 Fällanden.

Der unbekannte Inhaber dieses Schuldbriefes und jedermann, der über diesen Auskunft geben kann, wird hiermit aufgefordert, sich innerhalb eines Jahres nach der ersten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt auf der Bezirksgerichtskanzlei Uster zu melden bzw. den Schuldbrief vorzulegen, ansonst dieser kraftlos erklärt würde. (13¹)

8610 Uster, den 22. Mai 1979

Bezirksgerichtskanzlei Uster

Es wird vermisst:

Schuldbrief vom 9. April 1945 im Betrage von Fr. 4000.–, Belege Serie 11/2289 eingetragen in der 1. Pfandstelle. Grundbuchblatt Niederbipp Nr. 656 der Erna Schafflitzel-Gruner, Deckergasse 3, 4704 Niederbipp.

Der allfällige Inhaber dieses Titels wird aufgefordert, diesen innert einem Jahr vom erstmaligen Erscheinen dieses Aufrufes an, dem Richteramt Wangen vorzulegen, andernfalls erfolgt die Kraftloserklärung. (812¹)

4705 Wangen an der Aare, den 9. Mai 1979

Der Gerichtspräsident:
Paul Jufer

Le président II du Tribunal du district de Delémont somme le débiteur inconnu des trois cédules hypothécaires de fr. 4500.– chacune, au porteur, taux 6%, inscrites le 31 juillet 1923 à série Ig/3280, réduites le 13 décembre 1947 à PJ 642, à parité de rang, en premier rang sur les fls 1045 et 1404, en deuxième rang sur les fls 1046, 1403, 1424, 1506, 1615 et 2114 du ban de Courroux, lieux-dits: «Vergers des Maigrières», «La Maigrière», «Le Gour des Oies, Prés Nais», «Les Grands Champs du Voirmais», appartenant act. à Walter Balmer, agriculteur, Courcelon, de se faire connaître au greffe du Tribunal de ce siège dans le délai d'une année à compter de la première publication de la présente sommation dans la Feuille officielle suisse du commerce, en produisant lesdites cédules, faute de quoi le juge en prononcera l'annulation. (826¹)

2800 Delémont, le 15 mai 1979

Le président II du Tribunal:
Pierre Lachat

Par ordonnance du 16 mai 1979, le président du Tribunal civil de l'arrondissement de la Sarine, à Fribourg, a ordonné l'ouverture d'une enquête aux fins de retrouver et, en cas d'insuccès, d'annuler le certificat d'actions n° 1 d'une valeur nominale totale de fr. 100 000.– portant sur 100 actions au porteur du Commerce de fer fribourgeois SA, à Fribourg, actions portant les n° 001 à 100 et propriété de Monsieur Jean Rossier, à Fribourg.

En conséquence sommation est faite au débiteur inconnu de ce titre d'avoir à le produire au greffe du Tribunal de la Sarine, 1700 Fribourg, dans le délai de six mois dès la première publication, à défaut de quoi l'annulation en sera prononcée. (830¹)

1700 Fribourg, le 16 mai 1979

p.o. Le greffier:
P. Brouchoud

Le juge-instructeur I de Sierre,

à la requête de M^r François-Joseph Bagnoud, avocat à Sierre, faisant pour la société S.I. Crans Clairière S.A. de siège social à Crans/Chermignon,

somme le débiteur inconnu de l'obligation hypothécaire au porteur de fr. 20 000.– souscrite par M. Abderrahmane Marmouz par acte reçu M^r Jean-Pierre Pitteloud, le 4 novembre 1971, inscrit sous PJ 1676 Chermignon, de produire ce titre au greffe du Tribunal de Sierre, dans un délai de 6 mois, expirant, vu les fêtes, le 15 janvier 1980, sous peine d'en voir prononcer l'annulation. (760¹)

3960 Sierre, le 2 mai 1979

Le juge-instructeur:
Paul-Albert Berclaz

Il pretore del distretto di Riviera, richiamato il decreto 15 maggio 1979,

visti gli art. 870 CC, 981 e seg. CO, 2 e 27 LAC, 360 CPC,

diffida lo sconosciuto detentore del titolo ipotecario al portatore di fr. 15 000.–, costituito in data 22 dicembre 1966 con rogito n. 765 del notaio avv. Mario Pozzi, iscritto a registro fondiario il 5 gennaio 1967 sotto n. 1, gravante in 4° rango la parcella n. 2666 RFD di Biasca (corrispondente ai vecchi mappali n. 4747, 4749A, 4749B e 4752 RFP di Biasca), ora di proprietà della comunione ereditaria composta da Galbuseri Graziella, Nichita, Daniela e Pierangelo, titolo andato smarrito, a produrlo alla pretura del distretto di Riviera in Biasca entro il termine di un anno dalla prima pubblicazione, sotto comminatoria dell'ammortamento. (835¹)

6710 Biasca, il 16 maggio 1979

Il pretore:
avv. O. Laini

Widerrufe – Révocations – Rivocazioni

Par décision du jeudi 17 mai 1979, le Tribunal de première instance de la République et Canton de Genève a révoqué sa décision du 26 janvier 1979 par laquelle le débiteur inconnu de 3 cédules hypothécaires de fr. 5000.– et une cédule hypothécaire de fr. 2000.–, inscrites au registre foncier de Genève, le 30 juin 1958 sous P.J.B. 1636 lettres F, G, H et I du feuillet 1572 de la commune de Genève, section Cité, a été sommée de les produire et de les déposer au greffe du Tribunal de première instance de la République et Canton de Genève. (838)

1200 Genève, le 17 mai 1979

Tribunal de première instance:
P. Guillot, greffier

Kraftloserklärungen

Annulations – Annullamenti

Der Einzelrichter im summarischen Verfahren des Bezirksgerichtes Hinwil hat am 24. April 1979 folgende beiden Schuldurkunden kraftlos erklärt:

1. Inhaberschuldbrief über Fr. 7000.–, datiert den 16. Mai 1934, lastend im 1. Rang ursprünglich auf 1 Wohnhaus Nr. 173 mit ca. 4 a Gebäudegrundfläche, Hofraum und Garten im Niggithal-Rüti ZH (Grundprotokoll Rüti 15 pg. 119, Tagebuch 1934 Nr. 58, Pfandtitelverzeichnis Nr. 91, Form Nr. A/010121, A 7 pg. 377 Nr. 459) und seit 18. November 1952 zufolge Pfandvermehrung auch auf Kat. Nr. 2445 (Plan 34): Angebaute Scheune Assek. Nr. 174 mit 3 a 37 m² Gebäudegrundfläche und Umgelände im Niggithal-Rüti ZH (Tagebuch 1952 Nr. 311, H.A. Nr. 415) Ursprünglicher Schuldner und Pfandtitelvernehmer: Adolf Wälti, geb. 1868, von Botenwil AG, Zuschläger, im Niggithal-Rüti; heutiger Pfandtitelvernehmer: Friedrich Mühleberg-Weber, geb. 1906, von Muri AG, Hiltsschlosser, wohnhaft Niggithal-Rüti ZH;

2. Inhaberschuldbrief über Fr. 9000.–, ursprünglich errichtet am 14. März 1946 für Fr. 6000.–, erhöht seit 18. November 1952, lastend im 2. Rang mit Fr. 7000.– Kapitalvorgang auf dem unter Ziff. 1 oben genannten Wohnhaus Nr. 173 mit ca. 4 a Gebäudegrundfläche, Hofraum und Garten im Niggithal-Rüti ZH (Grundprotokoll Rüti ZH Bd. 18 pg. 454, Tagebuch Nr. 40, H.A. Nr. 108, Pfandtitelverzeichnis Nr. 38, A 10 pg. 17 Nr. 106, A 73 464) und seit 18. November 1952 zufolge Pfandvermehrung auch auf angebauter Scheune Assek. Nr. 174 wie unter Ziff. 1 (Tagebuch 1952 Nr. 311, H.A. 415) Ursprünglicher und heutiger Schuldner und Pfandtitelvernehmer: Friedrich Mühleberg-Weber (wie unter Ziff. 1). (836)

8340 Hinwil, den 17. Mai 1979

Bezirksgerichtskanzlei Hinwil

Der Einzelrichter im summarischen Verfahren des Bezirksgerichtes Hinwil hat am 26. April 1979 folgende Schuldurkunde kraftlos erklärt:

Inhaberschuldbrief über Fr. 50 000.–, datiert den 29. Januar 1970, lastend im 3. Rang mit einem am 11. Juli 1973 von Fr. 85 000.– auf Fr. 95 000.– erhöhten Kapitalvorgang (Pfandtitelverzeichnis 1970 Nr. 21) auf folgenden Liegenschaften: 1. Wohnhaus mit Laden usw. Assek. Nr. 1027, Wohnhaus usw. Assek. Nr. 1025 und Oeconomiegebäude Assek. Nr. 1029 mit ca. 920 m² Gebäudegrundfläche und Umgelände, Garten und Wiedland bei der Station, Bubikon (Plan 1250, GR 398) und 2. ca. 580 m² Wiesen, an der Strasse vom der Station nach Wendhülsen (Plan 1250, GR 399). Ursprünglicher Schuldner und Pfandtitelvernehmer: Christian Siegenthaler, geb. 1899, von Bubikon ZH und Schangnau BE, Handlung bei der Station Bubikon (gest. 9. Februar 1976); heutige Schuldner und Pfandtitelvernehmer: die Erben des Christian Siegenthaler. (837)

8340 Hinwil, den 17. Mai 1979

Gerichtskanzlei Hinwil

Der nachfolgend aufgeführte Titel ist dem Amtsgerichtspräsidenten von Willisau innerhalb der ansetzten Frist nicht vorgewiesen worden. Er wird hiermit kraftlos erklärt:

Fr. 5000.– 4% Kassaobligation Luzerner Landbank AG Nr. 76354 (1 à Fr. 5000.–) mit Jahrescoupons per 14. Dezember 1977 und folgende, ausgestellt am 14. Dezember 1976 ohne Kündigung fällig am 14. Dezember 1981, lautend auf den Inhaber. (833)

6130 Willisau, den 16. Mai 1979

Amtsgerichtspräsident von Willisau:
Arnold

Le juge-instructeur du district de Monthey rend notoire que par décision du 14 mai 1979, il a prononcé l'annulation de l'obligation hypothécaire au porteur de fr. 29 000.– inscrite sous PJ 3459/68 grevant la parcelle n° 5510 de la commune de Vionnaz. (834)

1870 Monthey, le 14 mai 1979

Le juge-instructeur:
Georges Pattaroni

Andere gesetzliche Publikationen

Autres publications légales

Altre pubblicazioni legali

Freiwillige Übertragung eines Versicherungsbestandes und Verzicht auf die Bewilligung zum Geschäftsbetrieb

Das Eidgenössische Justiz- und Polizeidepartement hat am 11. Mai 1979 die Übertragung des schweizerischen Versicherungsbestandes der «SPEG (Société de Participations et de Gestion)», früher: La Foncière, Compagnie d'Assurances et de Réassurances Transports, Incendie, Accidents et Risques Divers, in Paris, auf die La Foncière Compagnie d'Assurances et de Réassurances, Transports, Incendie, Accidents et Risques Divers, in Paris, mit Wirkung auf den 1. Januar 1977, genehmigt. Es hat ferner die «SPEG (Société de Participations et de Gestion)», früher: La Foncière, Compagnie d'Assurances et de Réassurances Transports, Incendie, Accidents et Risques Divers aufgrund ihres Verzichtes auf die Bewilligung zum Geschäftsbetrieb in der Schweiz aus der Aufsicht entlassen und vom Erlöschen der Vollmacht ihres Generalbevollmächtigten, Herrn Jean-Pierre Veesser, Kenntnis genommen (Art. 39 und 40 des Versicherungsaufsichtsgesetzes vom 23. Juni 1978 sowie Art. 47 der Verordnung vom 11. September 1931 über die Beaufsichtigung von privaten Versicherungsunternehmungen). (A756)

3003 Bern, den 16. Mai 1979

Eidgenössisches Versicherungsamt

Transfert volontaire d'un portefeuille d'assurances et renonciation à l'agrément

En date du 11 mai 1979, le Département fédéral de justice et police a approuvé le transfert de l'ensemble du portefeuille suisse d'assurances de la «SPEG (Société de Participations et de Gestion)», anciennement: La Foncière, Compagnie d'Assurances et de Réassurances Transports, Incendie, Accidents et Risques Divers, à Paris, avec effet au 1^{er} janvier 1977, à La Foncière, Compagnie d'Assurances et de Réassurances, Transports, Incendie, Accidents et Risques Divers, à Paris. En outre, compte tenu de la renonciation à l'agrément en Suisse de la «SPEG (Société de Participations et de Gestion)», anciennement: La Foncière, Compagnie d'Assurances et de Réassurances Transports, Incendie, Accidents et Risques Divers, il l'a libérée de la surveillance et pris acte de l'extinction des pouvoirs de Monsieur Jean-Pierre Veesser, son mandataire général pour la Suisse (art. 39 et 40 de la loi du 23 juin 1978 sur la surveillance des assurances et art. 47 de l'ordonnance du 11 septembre 1931 sur la surveillance des entreprises d'assurances privées). (A756)

3003 Berne, le 16 mai 1979

Bureau fédéral des assurances

Trasferimento volontario del portafoglio svizzero e rinuncia all'autorizzazione

Il Dipartimento federale di giustizia e polizia ha approvato in data 11 maggio 1979 il trasferimento dell'insieme del portafoglio svizzero d'assicurazioni della «SPEG (Société de Participations et de Gestion)», prima: La Foncière, Compagnie d'Assurances et de Réassurances Transports, Incendie, Accidents et Risques Divers, à Parigi, alla La Foncière, Compagnie d'Assurances et de Réassurances, Transports, Incendie, Accidents et Risques Divers, à Parigi, con effetto al 1° gennaio 1977. Inoltre, tenuto conto della rinuncia all'autorizzazione, ha esonerato dalla sorveglianza la «SPEG (Société de Participations et de Gestion)», prima: La Foncière, Compagnie d'Assurances et de Réassurances Transports, Incendie, Accidents et Risques Divers, e preso conoscenza dell'estinzione dei poteri del signor Jean-Pierre Veesser, suo mandatario generale per la Svizzera (art. 39 e 40 della legge del 23 giugno 1978 sulla sorveglianza degli assicuratori e art. 47 dell'ordinanza dell'11 settembre 1931 concernente la vigilanza sulle imprese d'assicurazioni private). (A756)

3003 Berna, il 16 maggio 1979

Ufficio federale delle assicurazioni

Allgemeinverbindlicherklärung des Gesamtarbeitsvertrages für die schweizerische Engros-Möbelindustrie

Der Bundesrat hat mit Beschluss vom 19. April 1979 verschiedene Bestimmungen des Gesamtarbeitsvertrages für die schweizerische Engros-Möbelindustrie bis zum 31. Dezember 1980 allgemeinverbindlich erklärt.

Der neue Bundesratsbeschluss ist im Bundesblatt vom 22. Mai 1979 veröffentlicht. Separatabzüge können bei der Eidgenössischen Drucksachen- und Materialzentrale, 3000 Bern, bestellt werden.

(A754)
3003 Bern, den 22. Mai 1979 Bundesamt für Industrie, Gewerbe und Arbeit

Extension de la convention collective nationale de l'industrie du meuble en gros

Par arrêté du 19 avril 1979, le Conseil fédéral a étendu, avec effet jusqu'au 31 décembre 1980, le champ d'application de diverses clauses de la convention collective nationale de l'industrie du meuble en gros.

Ce nouvel arrêté a été publié dans la Feuille fédérale du 22 mai 1979. Des tirés-à-part seront en vente auprès de l'Office central fédéral des imprimés et du matériel, 3000 Berne.

(A754)
3003 Berne, le 22 mai 1979 Office fédéral de l'industrie, des arts et métiers et du travail

Conferimento del carattere obbligatorio generale al contratto collettivo di lavoro per l'industria svizzera dei mobili all'ingrosso

Con decreto del 19 aprile 1979, il Consiglio federale ha conferito, con effetto fino al 31 dicembre 1980, carattere obbligatorio generale a diverse disposizioni del contratto collettivo di lavoro per l'industria svizzera dei mobili all'ingrosso.

Il nuovo decreto è stato pubblicato nel Foglio federale del 22 maggio 1979. Le tirature a parte saranno in vendita presso l'Ufficio centrale federale degli stampati e del materiale, 3000 Berna.

(A754)
3003 Berna, il 22 maggio 1979 Ufficio federale dell'industria, delle arti e mestieri e del lavoro

Allgemeinverbindlicherklärung von geänderten Bestimmungen des Gesamtarbeitsvertrages für die Kartonagenindustrie

Der mit Bundesratsbeschluss vom 15. Juni 1978 allgemeinverbindlich erklärte Gesamtarbeitsvertrag für die Kartonagenindustrie wurde von den Vertragspartnern geändert. Die geänderten Bestimmungen hat der Bundesrat mit Beschluss vom 3. Mai 1979 allgemeinverbindlich erklärt.

Der neue Bundesratsbeschluss ist im Bundesblatt vom 22. Mai 1979 veröffentlicht. Separatabzüge können bei der Eidgenössischen Drucksachen- und Materialzentrale, 3000 Bern, bestellt werden.

(A755)
3003 Bern, den 22. Mai 1979 Bundesamt für Industrie, Gewerbe und Arbeit

Extension du champ d'application des clauses modifiant la convention collective de travail pour l'industrie des cartonnages

Les parties contractantes ont modifié la convention collective de travail pour l'industrie des cartonnages, étendue par arrêté du Conseil fédéral du 15 juin 1978. Les clauses qui modifient ladite convention ont été étendues par un arrêté du Conseil fédéral du 3 mai 1979.

Ce nouvel arrêté a été publié dans la Feuille fédérale du 22 mai 1979. Des tirés-à-part seront en vente auprès de l'Office central fédéral des imprimés et du matériel, 3000 Berne.

(A755)
3003 Berne, le 22 mai 1979 Office fédéral de l'industrie, des arts et métiers et du travail

Schiffsregister des Kantons Basel-Stadt

Die Motorjacht «Sandy», Reg. Nr. 1168, Eigentümer: Hans-Peter Biry, in Bottmingen BL, ist in das Schiffsregister des Kantons Basel-Stadt aufgenommen worden.

(A749)
4051 Basel, den 11. Mai 1979 Schiffsregisteramt Basel

Der Schubleichter «Amon I», Reg. Nr. 1155, Eigentümerin: Amon Schifffahrt Basel AG, in Basel, ist in das Schiffsregister des Kantons Basel-Stadt aufgenommen worden.

(A750)
4051 Basel, den 14. Mai 1979 Schiffsregisteramt Basel

Geschäftseröffnungsverbot – Sperrfrist

(Ausverkaufsverordnung des Bundesrates vom 16. April 1947/15. März 1971)

Das unterzeichnete Departement hat der Firma G. Oberer, Mercerie, St. Johannsring 141, Basel, eine Bewilligung zum Totalausverkauf erteilt und dem Inhaber, Herrn Gustav Oberer-Räz, wohnhaft in Bottmingen BL, eine Sperrfrist bis 30. September 1984 auferlegt, innert der er im Wirtschaftsgebiet des Kantons Basel-Stadt kein gleichartiges Detailgeschäft mehr eröffnen und sich aktiv an einem solchen beteiligen darf.

(A751)
4001 Basel, den 16. Mai 1979 Polizeidepartement Basel-Stadt Administrative Dienste

Hobako AG in Liq., in Allschwil

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Erste Veröffentlichung

In der ausserordentlichen Generalversammlung vom 16. Mai 1979 ist die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen worden. Zum Liquidator wurde Willy Braun in Basel ernannt.

Die Gläubiger werden hiemit aufgefordert, ihre Ansprüche bis spätestens 31. Juli 1979 beim Liquidator Willy Braun, Karl Jaspers-Allee 25, 4052 Basel, anzumelden.

(A760)
4123 Allschwil, den 17. Mai 1979 Hobako AG in Liq. Der Liquidator

Interhages AG, in Basel

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Erste Veröffentlichung

Die Gesellschaft hat am 17. Mai 1979 ihre Auflösung und Liquidation unter der Firma Interhages AG in Liq. beschlossen. Allfällige Gläubiger werden hiemit aufgefordert, ihre Ansprüche bis zum 29. Juni 1979 beim Liquidator der Gesellschaft, Alfred Heimbrod, Bärenbrunnweg 10, 4144 Arlesheim, anzumelden.

(A759)
4000 Basel, den 17. Mai 1979 Der Liquidator

Oehler Aarau AG, mit Sitz in Aarau

Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR

Dritte Veröffentlichung

Gemäss Fusionsvertrag vom 24. April 1979 sind Aktiven und Passiven der Oehler Aarau AG, mit Sitz in Aarau, aufgrund der Fusionsbilanz per 31. Dezember 1978 nach Massgabe von Art. 748 OR auf die Georg Fischer Brugg-Oehler AG, mit Sitz in Brugg, übergegangen und die Oehler Aarau AG hat sich aufgelöst.

Die Gläubiger der Oehler Aarau AG werden hiemit aufgefordert, ihre Ansprüche innert einer Frist von 2 Monaten von der dritten Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet bei der Firma Georg Fischer Brugg-Oehler AG, 5200 Brugg, anzumelden. Sofern nicht innert der gleichen Frist ausdrücklich Widerspruch erhoben wird, gehen die Schuldverpflichtungen der Oehler Aarau AG auf die Georg Fischer Brugg-Oehler AG über. Die Schulden werden bei Fälligkeit auch ohne Forderungsanmeldung beglichen.

(A733)
5200 Brugg, den 10. Mai 1979 Georg Fischer Brugg-Oehler AG

Hotel- und Feriendorf AG, Laax

Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR

Erste Veröffentlichung

Anlässlich ihrer Generalversammlung vom 21. April 1979 hat die Bergbahnen Crap Sogn Gion AG, Laax, beschlossen, die Aktiven und Passiven der Hotel- und Feriendorf AG, Laax, durch Fusion zu übernehmen. Durch die Fusion ist die Hotel- und Feriendorf AG, Laax, aufgelöst.

Die Fusion ist rückwirkend auf 1. Mai 1978 erfolgt.

Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft, welche dem Schuldnerwechsel nicht zustimmen, werden hiemit aufgefordert, innerhalb der Monatsfrist nach der dritten Publikation ihre Forderung zwecks Befriedigung oder Sicherstellung derselben bei der Verwaltung der Bergbahnen Crap Sogn Gion AG, Laax, anzumelden.

(A752)
7131 Laax, den 16. Mai 1979

Bergbahnen Crap Sogn Gion AG, Laax

Arco AG Sarnen in Liquidation, 6060 Sarnen

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Dritte Veröffentlichung

Die Generalversammlung vom 15. März 1979 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiemit unter Hinweis auf Art. 742 und 745 OR aufgefordert, ihre Ansprüche innerhalb von 30 Tagen von der dritten Publikation dieses Aufrufes an in schriftlicher Form und mit Begründung am Domizil der Gesellschaft (c/o Zumstein & Omlin Treuhand + Revisions AG, Hostattstrasse 11, 6060 Sarnen) anzumelden.

(A744)
6060 Sarnen, den 15. Mai 1979 Die Liquidatoren: Paul Zumstein, Eduard Omlin

Riken (Europa) AG, Zug

Herabsetzung des Grundkapitals und Aufforderung an die Gläubiger gemäss Art. 733 OR

Dritte Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 15. Mai 1979 hat beschlossen, das Grundkapital der Gesellschaft von nominal Fr. 300 000.– auf nominal Fr. 50 000.– herabzusetzen durch Annullierung und Rückzahlung von 500 Inhaberaktien von nominell je Fr. 500.–. Gemäss Art. 733 OR wird hiemit allfälligen Gläubigern der Gesellschaft bekanntgegeben, dass sie binnen zwei Monaten, von der dritten Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet, unter Anmeldung ihrer Forderung Befriedigung oder Sicherstellung verlangen können. Die Anmeldung hat zu erfolgen an: Experta Treuhand AG, Baarerstrasse 10, 6300 Zug.

(A748)
6300 Zug, den 15. Mai 1979 Riken (Europa) AG Der Verwaltsrat

Viking Offshore Pipelines SA en liquidation, Fribourg

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Troisième publication

La société est entrée en liquidation, les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances, au plus tard un mois après la troisième publication, auprès de la Fiduciaire Générale SA, rue de l'Hôpital 3, 1701 Fribourg.

(A739)
1701 Fribourg, le 9 mai 1979 Fiduciaire Générale SA

Acieroid Export S.A., à Fribourg

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Troisième publication

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 11 mai 1979 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation. Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances d'ici au 30 juin 1979, par écrit, accompagnées de pièces justificatives, en mains du liquidateur, M^r Georges de Montenach, p.a. Fiduciaire Nouvelle S.A., 16, rue du Marché, 1200 Genève.

(A747)
1700 Fribourg, le 11 mai 1979 Le liquidateur

Cometaux S.A. Fribourg, à FribourgLiquidation et appel aux créanciers conformément
aux art. 742 et 745 CO**Première publication**

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 14 mai 1979 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation. Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances d'ici au 30 juin 1979 par écrit, accompagnées de pièces justificatives, en mains du liquidateur, Monsieur Georges Aebischer, p.a. Progressia Société Fiduciaire S.A., rue St-Pierre 30, 1700 Fribourg. (A762')

1700 Fribourg, le 16 mai 1979

Le liquidateur

Phi Interservices en liquidation, GenèveLiquidation et appel aux créanciers conformément
aux art. 823, 742 et 745 CO**Troisième publication**

La société à responsabilité limitée Phi Interservices est mise en liquidation. Les créanciers éventuels de la société sont priés de faire leur production d'ici au lundi 18 juin 1979, sous peine de forclusion, à Monsieur Georges Duboux, gérant de la société, 19a, rue de la Croix-d'Or, 1204 Genève. (A734')

1204 Genève, le 17 mai 1979

Le liquidateur

Créations Techniques en Mousse C.T.M. S.A. (Technische Schaumstoffgestaltungen C.T.M. A.G.) en liquidation, à NeuchâtelLiquidation et appel aux créanciers conformément
aux art. 742 et 745 CO**Première publication**

Les créanciers sont sommés, en application de l'art. 742 al. 2 du CO, de faire connaître leurs réclamations dans les trois mois au liquidateur, Pierre Faivre, rue W. Röthlisberger 10. (A753')

2006 Neuchâtel, le 22 mai 1979

Le liquidateur

Fondation de prévoyance en faveur du personnel de Pharmalac S.A., GenèveLiquidation et appel aux créanciers conformément
aux art. 742 et 745 CO**Troisième publication**

La fondation étant dissoute conformément à l'art. 88 CCS, le conseil de fondation procède à la liquidation de cette institution, conformément au plan de répartition approuvé par le service de surveillance des fondations et déposé chez Gestoal Société Fiduciaire, 48, route des Acacias, case postale 166, 1211 Genève 24.

Les créanciers et ayants droit éventuels sont invités à faire valoir leurs créances et prétentions, avec justificatifs à l'appui, dans le plus bref délai mais au plus tard un an dès la troisième publication de cet avis auprès de Gestoal Société Fiduciaire, case postale 166, 1211 Genève 24. (A735')

1211 Genève, le 10 mai 1979

Le conseil de fondation

Sogenco S.A., GenèveLiquidation et appel aux créanciers conformément
aux art. 742 et 745 CO**Troisième publication**

Dans son assemblée générale extraordinaire du 26 avril 1979, la société a décidé sa dissolution et son entrée en liquidation. Les créanciers sociaux sont priés de produire leurs créances au plus tard un mois après la troisième publication, entre les mains de la liquidatrice désignée par ladite assemblée, Fides Société Fiduciaire, 8c, avenue de Champel, 1211 Genève 12. (A745')

1211 Genève, le 18 mai 1979

La liquidatrice:
Fides Société Fiduciaire**Investitionen A.G. in liquidazione in Lugano**Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso
degli art. 742 e 745 CO**Terza pubblicazione**

Con decisione assembleare del 12 aprile 1979 la società ha deciso lo scioglimento e la messa in liquidazione.

I creditori della società vengono con la presente invitati a notificare i loro crediti in conformità a quanto previsto dagli art. 742 e 745 del Codice delle obbligazioni entro sei mesi dalla data della terza pubblicazione del presente avviso.

Le notifiche dovranno essere inviate all'indirizzo della società, c/o Fidinam S.A., via Pioda 14, Lugano. (A736')

6900 Lugano, il 17 maggio 1979

Il liquidatore:
Fidinam S.A.**Helma Holding S.A., en liquidation, Genève**Liquidation et appel aux créanciers conformément
aux art. 742 et 745 CO**Troisième publication**

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 9 avril 1979 a prononcé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances, par écrit et accompagnées des pièces justificatives, dans un délai d'un mois à compter dès la troisième publication en mains de la liquidatrice, Fiduciaire Suchet SA, 72, boulevard de Saint-Georges. (A740')

1205 Genève, le 11 mai 1979

La liquidatrice:
Fiduciaire Suchet SA**Garare SA, Genève**Liquidation et appel aux créanciers conformément
aux art. 742 et 745 CO**Troisième publication**

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires, tenue le 13 décembre 1978 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.

Les créanciers éventuels sont appelés à produire leurs créances auprès du liquidateur, Monsieur Eugène Rappaz, c/o Valerca, 20, avenue Ernest-Pictet, 1203 Genève. (A746')

1203 Genève, le 19 mai 1979

Garare SA en liquidation:
E. Rappaz**Auflage des öffentlichen Inventars**

Das öffentliche Inventar in den Nachlässen der am 19. Januar 1979 in Diessenhofen verstorbenen Schwestern

Anna Maria Steiner, geb. 12. August 1930 und
Klara Gertrud Steiner, geb. 3. April 1937

beide von Nesslau SG, wohnhaft gewesen in Diessenhofen, Landenbergstrasse 10, liegt gemäss Art. 584 ZGB während eines Monats nach erfolgter Publikation zur Einsichtnahme der Beteiligten beim Notariat Diessenhofen öffentlich auf. (A758)

8253 Diessenhofen, den 17. Mai 1979

Im Auftrage des Bezirksgerichtspräsidiums Diessenhofen:
Der Notar des Kreises Diessenhofen**Promofarm International SA, en liquidation, Genève**Liquidation et appel aux créanciers conformément
aux art. 742 et 745 CO**Troisième publication**

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 9 avril 1979 a prononcé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances, par écrit et accompagnées des pièces justificatives, dans un délai d'un mois à compter dès la troisième publication en mains de la liquidatrice, Fiduciaire Suchet SA, 72, boulevard de Saint-Georges. (A741')

1205 Genève, le 14 mai 1979

La liquidatrice:
Fiduciaire Suchet SA**Arros SA en liquidation, à Genève**Liquidation et appel aux créanciers conformément
aux art. 742 et 745 CO**Première publication**

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires ayant décidé la dissolution et la liquidation de la société, les créanciers éventuels sont appelés à produire leurs créances jusqu'au 30 juin 1979 auprès de la liquidatrice, la Société Fiduciaire Suisse, 40, rue du Marché, 1211 Genève 3. (A761')

1211 Genève, le 22 mai 1979

La liquidatrice:
Société Fiduciaire Suisse**Rechnungsruf – Öffentliches Inventar**

Der Einzelrichter im summarischen Verfahren am Bezirksgericht Horgen hat mit Verfügung vom 4. April 1979 über den Nachlass des Herrn Albert August Kadler.

geb. 3. Oktober 1902, von Horgen, alt Generalkonsul, gestorben am 3. Februar 1979, wohnhaft gewesen Neudorfstrasse 47, 8810 Horgen, die Errichtung eines öffentlichen Inventars angeordnet.

Anmeldefrist für Forderungen (Bürgschaften eingeschlossen) und Schulden beim unterzeichneten Notariat bis 31. Mai 1979. Für nicht angemeldete Forderungen haften die Erben weder persönlich noch mit der Erbschaft (Art. 590 ZGB). (A643')

8810 Horgen, den 25. April 1979

Notariat Horgen:
A. Bosshard, Notar**Artos Industrial Developments S. à r. l., Genève**Liquidation et appel aux créanciers conformément
aux art. 823, 742 et 745 CO**Troisième publication**

L'assemblée des associés a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation. Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances d'ici au 31 juillet 1979 en main de M. Emile Gubler, liquidateur, 6, rue Bonivard, 1201 Genève. (A738')

1201 Genève, le 17 mai 1979

Le liquidateur

Importation de spiritueux en gros, société anonyme en liquidation, à NeuchâtelLiquidation et appel aux créanciers conformément
aux art. 742 et 745 CO**Troisième publication**

Selon la décision de son assemblée générale extraordinaire du 9 avril 1979, la société a décidé sa dissolution.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit, au plus tard un mois après la troisième publication de cet avis. Adresse des bureaux de la société en liquidation: Crêt Tacconnet 16, 2000 Neuchâtel. (A722')

2000 Neuchâtel, le 9 avril 1979

Le liquidateur:
Marcel Wirz**Aufforderung gemäss Art. 89 HRegV**

Die Investrading, Investment & Trading Co. Ltd in Liq., in Basel, soll gemäss Art. 89 HRegV von Amtes wegen im Handelsregister gelöscht werden. Ein allfälliges Interesse an der Aufrechterhaltung der Eintragung ist innert 30 Tagen bei der unterzeichneten Amtsstelle geltend zu machen, andernfalls die Löschung in die Wege geleitet wird. (A757)

4001 Basel, den 17. Mai 1979

Handelsregister Basel-Stadt

Marken Marques Marchi

Bundesamt für geistiges Eigentum*)

Office fédéral de la propriété intellectuelle*)

Ufficio federale della proprietà intellettuale

*) Neue Bezeichnung, gültig ab 1. 6. 1979 -
Nouvelle dénomination, valable dès le 1. 6. 1979.

Eintragungen - Enregistrements

298344. Hinterlegungsdatum: 28. November 1978.
Fescol Limited, Lytcott Grove, East Dulwich, London S.E. 22 (Grossbritannien). - Fabrikation und Handel.

Chemische Lösung für die elektro-chemische Abscheidung auf Metall; Maschinen und deren Teile und Zubehörteile für die elektro-chemische Abscheidung von Metallen auf Metallen; Apparate und Instrumente und deren Teile und Zubehörteile für die elektro-chemische Abscheidung von Metallen auf Metallen. (Int. Kl. 1, 7, 9)

FESCOL

298345. Hinterlegungsdatum: 5. September 1978.
Aramis Inc., 767 Fifth Avenue, New York (New York, USA). - Fabrikation und Handel.

Haut- und Körperlotionen, Rasiercremen, Rasierseifen, Toilettenseifen, Rasierwasser (Pre-Shave- und After-Shave-Lotionen), Bartpflegemittel, Lippenbalsam; Eau-de-Colognes, Shampoos, Haarpflegemittel, Desodorisierungs- und Antitranspirationsmittel, Talkpuder, dermatologische Präparate. (Int. Kl. 3, 5)

ARAMIS 900

298346. Hinterlegungsdatum: 8. Dezember 1978.
KLINGE PHARMA GmbH & Co., Leopoldstrasse 16, München (Bundesrepublik Deutschland). - Fabrikation und Handel.

Pharmazeutische, tierärztliche und hygienische Produkte, diätetische Nährmittel für Kinder und Kranke; Pflaster, Verbandmaterial; Zahnfüllmittel und Abdruckmasse für zahnärztliche Zwecke; Desinfektionsmittel; Mittel zur Vertilgung von Unkraut und Ungeziefer. (Int. Kl. 5)

VALBILAN

298347. Hinterlegungsdatum: 12. Dezember 1978.
F. Hoffmann-La Roche & Co. Aktiengesellschaft, 4002 Basel. - Fabrikation.

Chirurgische, ärztliche und tierärztliche Instrumente und Apparate. (Int. Kl. 10)

GROUPADHER

298348. Hinterlegungsdatum: 12. Dezember 1978.
F. Hoffmann-La Roche & Co. Aktiengesellschaft, 4002 Basel. - Fabrikation.

Chirurgische, ärztliche und tierärztliche Instrumente und Apparate. (Int. Kl. 10)

GROUPAFLASH

298349. Hinterlegungsdatum: 12. Dezember 1978.
F. Hoffmann-La Roche & Co. Aktiengesellschaft, 4002 Basel. - Fabrikation.

Chirurgische, ärztliche und tierärztliche Instrumente und Apparate. (Int. Kl. 10)

MICADADHER

298350. Hinterlegungsdatum: 12. Dezember 1978.
F. Hoffmann-La Roche & Co. Aktiengesellschaft, 4002 Basel. - Fabrikation.

Chirurgische, ärztliche und tierärztliche Instrumente und Apparate. (Int. Kl. 10)

SPECTRADHER

298351. Hinterlegungsdatum: 12. Dezember 1978.
Minatolwerke AG, Unterlachenstrasse 13, 6005 Luzern. - Fabrikation. - Erneuerung der Marke Nr. 173170. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 5. Dezember 1978 an.

Reinigungsmittel, chemisch-technische Produkte. (Int. Kl. 1 bis 4)

PERL-FIT

298352. Hinterlegungsdatum: 15. Dezember 1978.
Richardson-Merrell Inc., 10 Westport Road, Wilton (Connecticut, USA). - Fabrikation und Handel.

Pharmazeutische und veterinärmedizinische Erzeugnisse sowie Erzeugnisse für die Gesundheitspflege; diätetische Erzeugnisse für Kinder und Kranke; Pflaster, Verbandmaterial; Zahnfüllmittel und Abdruckmassen für zahnärztliche Zwecke; Desinfektionsmittel; Mittel zur Vertilgung von Unkraut und schädlichen Tieren. (Int. Kl. 5)

IMPACT

298353. Date de dépôt: 18 décembre 1978.
Angeline Julie Noverraz, 15, chemin des Crêis-de-Pregny, 1218 Grand-Saconnex. - Fabrication et commerce. - Renouvellement de la marque n° 172627 et transmission simultanée de la partie de cette marque appartenant à Charles Ernest Noverraz, Genève. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 17 septembre 1978.

Produits pharmaceutiques, notamment produit anti-rhumatismal. (Cl. int. 5)

N 15

La marque a été renouvelée sur la base de pièces rendant vraisemblable qu'elle s'est imposée dans le commerce.

298354. Hinterlegungsdatum: 20. Dezember 1978.
Cincinnati Milaeron Inc., 4701 Marburg Avenue, Cincinnati (Ohio, USA). - Fabrikation und Handel.

Schleifscheiben, Schleifräder, Schleifwalzen. (Int. Kl. 3, 7, 8)

SUPER CIMFORM

298355. Date de dépôt: 28 décembre 1978.
Stichting Wereldhandel, Holzstraat 19, Kerkrade (Pays-Bas). - Commerce.

Café et succédanés de café de provenance de l'Amérique latine. (Cl. int. 30)

INDIO

298356. Hinterlegungsdatum: 28. Dezember 1978.
Prioritätsanspruch: Bundesrepublik Deutschland, 3. Juli 1978.
Hyosung Deutschland Gesellschaft mit beschränkter Haftung, Bleichstrasse 22, Frankfurt am Main (Bundesrepublik Deutschland). - Handel.

Gemüse-, Obst-, Fisch- und Geflügelkonserven. (Int. Kl. 29)

HYOSTAR

298357. Hinterlegungsdatum: 4. Januar 1979.
Rohm and Haas Company, Independence Mall West, Philadelphia (Pennsylvanien, USA). - Fabrikation und Handel.

Insektizide, Acarizide, Nematizide, Fungizide und Herbizide. (Int. Kl. 1, 5)

SLASH

298358. Date de dépôt: 16 janvier 1979.
Fisons Corporation, 2 Preston Court, Bedford (Massachusetts, USA). - Fabrication et commerce.

Produits pharmaceutiques, vétérinaires et hygiéniques; produits diététiques pour enfants et malades; emplâtres médicaux et chirurgicaux; matériel préparé pour pansements; matières pour plombier les dents et pour empreintes dentaires; désinfectants. (Cl. int. 5)

SOMOPHYLLIN

298359. Date de dépôt: 17 janvier 1979.
Reichle & De Massari, Pündstrasse 11, 8610 Uster. - Fabrication et commerce.

Appareils optiques et électriques dans le domaine des télécommunications; signaux de toutes sortes utilisés dans les télécommunications. (Cl. int. 9)

VISOTEL

298360. Date de dépôt: 18 janvier 1979.
Fabbrica di Orologi Sindaco S.A., orologi «Jaguar» (Fabrique d'Horlogerie Sindaco S.A., montres «Jaguar») (Uhrenfabrik Sindaco AG, «Jaguar-Uhren»), via A. Buetti, 6600 Muralto. - Fabrication et commerce. - Renouvellement de la marque n° 174053. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 18 janvier 1979.

Montres, mouvements d'horlogerie et toutes les parties s'y rattachant. (Cl. int. 14)

GRENADIER

298361. Date de dépôt: 19 janvier 1979.
Hairegenics International Inc., 80 Broad Street, Monrovia (Libéria). - Fabrication et commerce.

Instruments chirurgicaux pour l'implantation des cheveux. (Cl. int. 10)

HAIREGENICS

298362. Date de dépôt: 23 janvier 1979.
Zyma S.A., 1260 Nyon. - Fabrication. - Renouvellement de la marque n° 176786. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 23 janvier 1979.

Produits pharmaceutiques. (Cl. int. 5)

ASEPTOSEC

298363. Date de dépôt: 25 janvier 1979.
Helsa Watch S.A. fabrique d'horlogerie, 2900 Porrentruy. - Fabrication et commerce.

Montres, pièces détachées de montres mouvements de montres, cadrans, boîtes de montres. (Cl. int. 14)

MARHANA

Übertragungen - Transmissions

186775 (FELICIA)
Sauter frères & Co. S.A. Pierpont Watch Co. Bienne (Berne). - Transmission à Charles Spring Pty. Limited, 149 Castlereagh Street, Sydney (Australie). - Enregistré le 30 avril 1979.

190595 (MONOPOLY) **234601 (MYSTIFYING ORACLE)**
190596 (fig.) **234602 (OUIJA)**
190597 (fig.) **234446 (INSTANT INSANITY)** **238458 (AUTOBRIDGE)**
General Mills Fun Group, Inc., Minneapolis (Minnesota, USA). - Übertragung an CPG Products Corp., 9200 Wayzata Boulevard, Minneapolis (Minnesota, USA). - Enregistré am 30. April 1979.

192100 (DYNALIMENT) **246372 (LE PARFAIT)**
192101 (DYNAVIT) **260535 (DYNA, fig.)**
192105 (TARTEX) **265206 (EXKI)**
209687 (DYNELLA) **279048 (DYNA, fig.)**
213407 (DYNA)
Dyna S.A., Fribourg. - Transmission à Maggi S.A., 8310 Kempthal. - Enregistré le 30 avril 1979.

205167 (PLAY-DOH)
General Mills Fun Group, Inc., Minneapolis (Minnesota, USA). - Transmission à CPG Products Corp., 9200 Wayzata Boulevard, Minneapolis (Minnesota, USA). - Enregistré le 30 avril 1979.

211817 (CHEZ PERRETTE) **249511 (SUN-BOL)**
226849 (DAGOBERT) **272088 (fig.)**
226850 (LE FLEURON) **272089 (YOPLAIT)**
228012 (LE CONVIVE)
Union Laitière Vaudoise, Lausanne (Vaud). - Transmission à Fédération laitière vaudoise-fribourgeoise, 33-35, rue Saint-Martin, 1005 Lausanne. - Enregistré le 30 avril 1979.

214276 (BELVIL)
Belvil Watch Co. S.A., Soleure. - Transmission à Gunnar Günther, Värnagäven 16, Djursholm (Suède). - Enregistré le 30 avril 1979.

218589 (DINETTE)
Dyna S.A., Freiburg. - Übertragung an Maggi S.A., 8310 Kempthal. - Enregistré am 30. April 1979.

221318 (ALEXO) **227100 (DOMINO)**
Albert Glatz, Frauenfeld (Thurgau). - Übertragung an Glatz AG, Neuhofstrasse 12, 8500 Frauenfeld. - Enregistré am 30. April 1979.

231799 (TAG) **264803 (TAG, fig.)**
231846 (fig.)
Transistor AG, Zürich. - Übertragung an Tag Semiconductors Limited, Wilmington, Zurich Branch, Hohlstrasse 610-612, 8048 Zürich. - Enregistré am 30. April 1979.

234777 (RIVIERA WATCH)
Fabrique de Montres Avia, Degoumois et Cie S.A., Neuchâtel. - Transmission à Baume & Mercier Société Anonyme, 9, rue Le Royer, 1200 Genève. - Enregistré le 30 avril 1979.

235637 (ROSITE)
Rostone Corporation, Lafayette (Indiana, USA). - Transmission à Allen-Bradley Company, 1201 South Second Street, Milwaukee (Wisconsin, USA). - Enregistré le 30 avril 1979.

242626 (DUNI, fig.)
AB Billingsfors-Långed, Billingsfors (Schweden). - Übertragung an Duni-Bila Aktiebolag, Halmstad (Schweden). - Enregistré am 30. April 1979.

249988 (BRONICA)
Zenza Bronica Kogyo Kabushiki Kaisha, Tokio (Japan). - Übertragung an Yoshinari Kohno, 6-7, 2-chome, Minamitokiwadai, Itabashi-ku, Tokio (Japan). - Enregistré am 30. April 1979.

258595 (GRUEN)
Gruen Watch Mfg. Co. (S.A.), Biel (Bern). - Übertragung an Von Deschwanden Kurt, 25, rue des Roches, 2610 St-Imier. - Enregistré am 30. April 1979.

262276 (PALITOY)
Palitoy, Limited, Wilmington (Delaware, USA). - Übertragung an CPG Products Corp., 9200 Wayzata Boulevard, Minneapolis (Minnesota, USA). - Enregistré am 30. April 1979.

288605 (fig.)
Patrick Gerhard, Carouge, a transmis sa part à la marque à Parédor, R. Egli, 1, avenue Industrielle, 1227 Carouge. La marque reste enregistrée seulement au nom de Parédor, R. Egli, 1, avenue Industrielle, 1227 Carouge. - Enregistré le 30 avril 1979.

293201 (ATTENHOFER)
Attenhofer Ski AG, 4657 Dulliken (Solothurn). - Übertragung an Implä S.A., via Zurigo 5, 6901 Lugano. - Enregistré am 30. April 1979.

296268 (COSMOPHARM)
Cosmopharm AG, 8004 Zürich. - Übertragung an Warner-Lambert Company, 201 Tabor Road, Morris Plains (New Jersey, USA). - Enregistré am 30. April 1979.

Firmaänderungen - Modifications de raison

178303, 192553, 237173, 243651, 281027, 287863. - Dow Badische Company, Williamsburg (Virginia, USA). - Firma geändert in Badische Corporation. - Enregistré am 30. April 1979.

206107, 243567, 246163, 282346, 294640. - General Mills Chemicals, Inc., Minneapolis (Minnesota, USA). - Firma geändert in Henkel Corporation. - Enregistré am 30. April 1979.

297012, 297294. - General Mills Chemicals, Inc., Minneapolis (Minnesota, USA). - Raison modifiée en Henkel Corporation. - Enregistré le 30 avril 1979.

Firma- und Adressänderung Modification de raison et changement d'adresse

232661. - Ludwig Zinner, Pforzheim (Bundesrepublik Deutschland). - Firma geändert in Jutta-Uhrenfabrik Ludwig Zinner und Sohn. - Die neue Adresse der Hinterlegerin lautet Bleichstrasse 56-68, Pforzheim (Bundesrepublik Deutschland). - Enregistré am 30. April 1979.

Adressänderung - Changement d'adresse

297487. - Margaretha Steinmann-Locher, 8405 Winterthur. - Die neue Adresse der Hinterlegerin lautet «Im Rain», am Ibergang 17, 8405 Winterthur. - Enregistré am 30. April 1979.

Einschränkungen der Warenangabe Limitations de l'indication des produits

281918 (ROCCALTA)
Olgiate Edoardo, Pambio-Noranco (Ticino). - L'indicazione dei prodotti è limitata ai Vin. - Registrato il 30 aprile 1979.

287555 (SOLAMAR)
Alpamare AG, Zürich. - Die Warenangabe wird eingeschränkt auf Therapeutische Badezusätze, Sonnenschutzmittel gegen Sonnenbrand sowie zur Hautbräunung, Desodorants; Quarzlampen, Saunaeinrichtungen; Bade- und Handtücher; Reisedecken; Tragetaschen und Koffer; Freizeitbekleidung, insbesondere Bade-, Strand- und Sportbekleidung; Spiele, Spielzeug; Turn- und Sportartikel, einschließlich Aumungsgeräte zum Tauchen. - Enregistré am 30. April 1979.

295038 (MILFORMA)
Margareth Miller, 8032 Zürich. - Die Warenangabe wird eingeschränkt auf Badezusätze. - Enregistré am 30. April 1979.

Löschungen - Radiations

284314 (SOLCALOR, fig.)
Aktiengesellschaft für Sonnenwärmetechnik Solcalor, Schaan (Liechtenstein). - Gelöscht am 30. April 1979 auf Ansuchen der Markeninhaberin (infolge Konkurseröffnung durch den Masseverwalter).

291460 (FLOCOR, fig.)
Böni AG, 8634 Hombrechtikon. - Gelöscht am 30. April 1979 auf Ansuchen der Markeninhaberin.

293882 (MON SEIGNEUR, fig.)
Groupement Vinicole, Lamon Clément et Cie, 3941 Flanthey. - Radie le 30 avril 1979 à la demande de la titulaire.

Löschungen wegen Nichterneuerung Radiations pour cause de non-renouvellement

Im September 1958 eingetragene und am 26. April 1979 gelöschte Marken
Marques enregistrées en septembre 1958 et radiées le 26 avril 1979

171829 (LOCKFOAM)	171919 (NAG FILM, fig.)
171831 (EG & G)	171928 (MINI-SEC)
171833 (OSA)	171929 (OCTOPUS ES, fig.)
171834 (OSA-ATMOS)	171930 (COTESOR)
171835 (MOBILIA)	171935 (ADELA)
171836 (CRAWLER)	171936 (MONICA)
171837 (EQUATOR)	171937 (SCH, fig.)
171838 (REFERY)	171938 (SCH, fig.)
171857 (INTERNATIONAL)	171939 (SCH, fig.)
171858 (TICKETOGRAPH)	171940 (LUSTRA)
171878 (STROPHANESTIN)	171955 (JOCONDE)
171879 (BOCKBIER, fig.)	171956 (WATER TOWER)
171880 (BOCKBIER DUNKEL, fig.)	171957 (20 TH C.)
171881 (I FELDLSCHLOSS-MON, fig.)	171958 (EYELASH COLOR FIX)
171886 (STEEL GUARD)	171959 (OXYBENZAM-MON)
171887 (NICADY)	171961 (SWISSA, fig.)
171888 (MUWA, fig.)	171962 (INVARIA, fig.)
171890 (WINCHARGER, fig.)	171978 (BABCOCK BESSIE)
171891 (TONIC-SPORT)	171980 (DURO FEE, fig.)
171904 (AIGRETTE)	171982 (ACTUALIS, fig.)
171905 (BANJO)	171986 (MAZURKA)
171906 (REINBOW)	171987 (MIRELLA)
171907 (SUGAR)	171988 (SNAP-ON)
171908 (VAMP)	171990 (PERGASUISSE)
171909 (VIVIKROME)	171991 (EDOX, fig.)
171910 (VARIZYME)	172013 (TWIN BIMTEX, fig.)
171911 (BEAUNIT)	172014 (BARTONIC)
171912 (R, fig.)	172017 (SIEGERIN)
171913 (THYMOLEPTICUM)	172021 (LISSIDAL)
171914 (ALFARTO)	172022 (GIOVINEZZA)
171918 (HOFFMANN)	172025 (ROSONAT, fig.)
	172028 (COLASTAK, fig.)

172029 (FQ, fig.)	172305 (AZUREA)
172030 (RAYOTWIST)	172306 (JUNIOR)
172031 (PLANET JR.)	172307 (ZERMA)
172040 (LUSTREL)	172308 (TRESOR)
172042 (PF)	172312 (ARM)
172043 (HOVALTHERM)	172313 (PEROSTATIC, fig.)
172044 (ASCURO)	172314 (SWISSOR)
172046 (RU)	172315 (ESSO, fig.)
172047 (POMMADE SICATIVE FONTANNAZ)	172334 (VESPRIVEX)
172050 (CALYPSO)	172358 (FELACOMP)
172052 (ESKATROPHITE)	172359 (FELICOMP)
172066 (TROXIT)	172360 (DIAC)
172071 (HOTADOG)	172370 (TECHNO)
172074 (JODICAVIT)	172372 (LOMUDASE)
172076 (QUANADIOL)	172396 (BELMIXED)
172078 (FLANDA)	172397 (BELMINT)
172079 (fig.)	172398 (BELDROPS)
172080 (K MONEL)	172400 (PARAMINT)
172082 (LILIAN)	172402 (METAFIL)
172083 (FORSANOSE)	172403 (MOGGI)
172084 (F)	172404 (fig.)
172085 (PETIT GRUYÈRE, fig.)	172416 (STEROTON)
172087 (HANSA-LLOYD)	172418 (PINIT)
172092 (CHALET, fig.)	172424 (SUAVIMAT)
172100 (DECO, fig.)	172426 (HARTOLIT, fig.)
172101 (STEWI)	172444 (AQUA-LUXE)
172102 (SILVERSAND)	172445 (DORAL)
172106 (CARLIT, fig.)	172446 (STATUM)
172108 (MONIC)	172459 (DECONA)
172121 (SUBMERSIBLE)	172460 (HAMAC, fig.)
172122 (PYRESTOS)	172477 (BEROVAC, fig.)
172133 (A, fig.)	172479 (RON CORONA)
172134 (A AUTHIER, fig.)	172500 (APOLLO)
172137 (ESPOIR)	172503 (SUVRETTA LINDT, fig.)
172138 (PER-O-COLOR)	172504 (ELLIPSO WATERPROOF, fig.)
172139 (FARNIENTE)	172506 (BARCA SA, fig.)
172140 (ONSA CUM LAUDE)	172511 (CLYVIANOL)
172143 (RENOVA)	172513 (CATRAMINA)
172144 (TRIOLA)	172514 (CATRATONIC)
172152 (SALI-TRÜFFEL, fig.)	172515 (CATRAX)
172155 (SINALCO KOLA, fig.)	172516 (CATRAFLUID)
172156 (SESAM)	172518 (CATRASOL)
172159 (CIBA-1906)	172519 (CATRASAN)
172162 (TISBEDONA)	172520 (CATRASKIN)
172163 (VITONAIL)	172526 (FROTTISSA EXCLUSIVE)
172164 (GAZZELLA, fig.)	172527 (ASTRACAIN)
172166 (THE EMPIRE, fig.)	172528 (ALFA)
172169 (fig.)	172529 (ELYSÉE)
172171 (JOBEL)	172531 (LUTTEURS TITAN)
172173 (TYPON, fig.)	172532 (ER, fig.)
172175 (SUCHARD DÉSIRS, fig.)	172534 (GALA)
172176 (PAYNE'S DE LUXE)	172539 (COROVAS)
172177 (PHANTOM PLI)	172563 (TELECLAME)
172178 (PLI FANTOME)	172735 (SERVO THERM, fig.)
172196 (PEPITE)	172764 (ADAPR, fig.)
172200 (ALEDER, fig.)	172767 (REID & TAYLOR RECORD)
172201 (AR)	172782 (WALSIT)
172202 (PRODORGLAZE)	172786 (KALART)
172206 (STANGENBOHNE PERLE VON MARBACH)	172787 (ANIMA, fig.)
172207 (WURSTER STERN)	172789 (HOCH, fig.)
172213 (NORVEX)	172803 (SWISS HIT, fig.)
172214 (STARKE MIT DUFT A 200, fig.)	172808 (GUPA)
172216 (BIO PYL)	172851 (HOT, fig.)
172217 (WAS KOCHEN, fig.)	172854 (MEPHALUTTREN)
172218 (KORKISOLIT)	172858 (OESTRON-«MEPHA»)
172219 (ERHALT DI MIT MALTI MALTI ERHALT DI)	172880 (ACE)
172220 (HALT DI AN MALTI)	172881 (PILOT)
172221 (NOVAFIX)	172884 (TELESCREEN)
172225 (COQUETTERIE)	172911 (JOHO RAPID)
172226 (FLATTERIE)	172929 (MINIMAX)
172227 (GALANTERIE)	172930 (WORTHY)
172234 (SORILLO)	172931 (S.S., fig.)
172235 (BRIL-PACK)	172984 (RAZEX)
172238 (MAFIL)	173001 (ZOLLINA)
172250 (fig.)	173007 (TIGER)
172256 (AUTO-BONBON)	173033 (RADIO-MATIC)
172280 (SPINCO)	173034 (SCALA-MATIC)
172283 (CB, fig.)	173054 (PERFECTA-MAGNETIC)
172295 (KICO, fig.)	173056 (BELGRANO)
172297 (REBO, fig.)	173232 (DK, fig.)
172299 (SLM SALAMETTO MILANINO, fig.)	173374 (SBRINZ FINO, fig.)
172300 (CHROMOFFSET LUX, fig.)	173407 (KNIGHT)
172304 (fig.)	173421 (PEDOR, fig.)
	173473 (BELGAMBE, fig.)
	173665 (BELLEVUE)
	174263 (KAMINIA)
	174264 (DILBAHAR)
	174475 (D, fig.)

Nachträge - Suppléments

Im April 1955 eingetragene und am 26. April 1979 gelöschte Marke
Marque enregistrée en avril 1955 et radiée le 26 avril 1979
157294 (MIXMASTER)

Im Juni 1957 eingetragene und am 26. April 1979 gelöschte Marke
Marque enregistrée en juin 1957 et radiée le 26 avril 1979
166552 (BLAU-RING)

Im Mai 1958 eingetragene und am 26. April 1979 gelöschte Marken
Marques enregistrées en mai 1958 et radiées le 26 avril 1979
170427 (PARAGON) 170539 (PRO-SOL)
170490 (STOP-NEIGE)

Im Juli 1958 eingetragene und am 26. April 1979 gelöschte Marke
Marque enregistrée en juillet 1958 et radiée le 26 avril 1979
171171 (CANIVON)

Widerruf von totalen Schutzverweigerungen von internationalen Marken Révocation de refus totaux de marques internationales

434637 (ELLOVIRIN) erfolgt am 23. April 1979.

Mitteilungen Communications Comunicazioni

Struktur des schweizerischen Aussenhandels
im April 1979

In einer Mitteilung der Eidg. Oberzolldirektion wurden die Totalzahlen des schweizerischen Aussenhandels im April und in den ersten vier Monaten des laufenden Jahres – verglichen mit jenen der entsprechenden Vorjahresperioden – bekanntgegeben.

	Einfuhr in 1000 Tonnen	Mio Fr.	Ausfuhr in 1000 Tonnen	Mio Fr.	Saldo Mio Fr.	Ausfuhrwert in % des Einfuhr- wertes
April 1978	2 545.8	3 569.1	353.8	3 449.3	- 119.8	96.6
März 1979	2 710.2	4 187.4	461.8	3 853.0	- 334.4	92.0
April 1979	2 355.9	3 649.3	400.7	3 349.1	- 300.2	91.8
Jan.-April 1978	9 933.3	14 082.5	1 296.2	13 476.3	- 606.2	95.7
Jan.-April 1979	9 907.7	14 873.7	1 590.1	13 695.0	- 1 178.7	92.1

Einfuhr
(s. Tabelle I)

Im Vergleich zum April 1978 stieg die Einfuhr von Rohstoffen und Halbfabrikaten (insgesamt 1532.7 Mio Fr.) wertmässig um 5.3%. Real nahm sie jedoch um 5.3% ab, da sich der Mittelwertindex um 11.2% erhöht hatte. Diese Teuerung erklärt sich grösstenteils durch Sortimentsverschiebungen im Bereich der Käufe von Edelmetallen sowie Edel- und Schmucksteinen. Eine Preishäufung (+ 34.5%) verzeichneten die Importe von Energieträgern (235.4 Mio); nominal und real waren sie indessen rückläufig (- 8.0 bzw. - 31.7%). Die Zufuhren von Konsum- und Investitionsgütern (1239.7 bzw. 641.5 Mio Fr.) übertrafen das Vorjahresergebnis nur geringfügig, und zwar sowohl dem Werte nach (+ 1.7 bzw. + 0.5%) als auch real (+ 2.0 bzw. + 1.9%).

Den Absolutzahlen nach verstärkten sich die Zufuhren von Edelmetallen sowie Edel- und Schmucksteinen (+ 32.1 Mio Fr.), chemischen Grundstoffen und unregelmässigen Kunststoffen (+ 31.5 Mio), Personenaufmobilen (+ 18.5 Mio), Cars und Lastwagen (+ 10.8 Mio) sowie optischen Geräten (+ 10.8 Mio) am ausgeprägtesten, wogegen vor allem die Käufe von nichtelektrischen Maschinen (- 25.0 Mio), Erdöl und Destillaten (- 24.4 Mio) sowie Bijouterie und Edelmetallwaren (- 11.2 Mio Fr.) den Vorjahreswert nicht mehr erreichten.

Ausfuhr
(s. Tabelle II)

Die Ausfuhr von Rohstoffen und Halbfabrikaten (insgesamt 1356.2 Mio Fr.) wuchs innert Jahresfrist dem Werte nach um 3.2% und real um 5.1%, dies bei leicht gefallenem Mittelwertindex (- 1.9%). Einen wert- und volumenmässigen Anstieg (+ 1.5 bzw. + 3.2%) wies auch der Versand von Investitionsgütern (1145.1 Mio) auf; das Preisniveau sank um 1.9%. Demgegenüber verminderten sich die Exporte von Konsumgütern (845.3 Mio Fr.) bei erhöhtem Durchschnittswert (+ 2.4%) nominal um 15.9% und real um 17.8%. Rückläufig waren vor allem die Verkäufe von Bijouterie und Edelmetallwaren (- 41.8 Mio Fr. oder 50.8%), Uhren, Nahrungsmitteln und Tabakfabrikaten sowie Pharmazeutika.

Die Lieferungen der Metallindustrie lagen wertmässig (- 10.8 Mio Fr. oder 0.6%) und real (- 0.4%) leicht unter dem entsprechenden Vorjahresergebnis. Der Absatz von Uhren sank nominal um 43.8 Mio Fr. oder 15.9% und real um knapp ein Viertel, während sich ihr Mittelwert um einen Zehntel erhöhte. Diese Entwicklung weist auf die zunehmende Verlagerung auf höherwertige Erzeugnisse hin. Die Umsatzeinbußen der chemischen Industrie (- 27.5 Mio oder 3.7%) war hauptsächlich preisbedingt (- 2.9%); real nahmen ihre Verkäufe um 0.8% ab. Namhaften Wertminderungen bei Pharmazeutika (- 25.1 Mio) sowie Pflanzenschutz- und Schädlingsbekämpfungsmitteln (- 13.5 Mio) standen vermehrte Exporte von «andern chemischen Erzeugnissen» (+ 10.9 Mio) und unregelmässigen Kunststoffen (+ 4.1 Mio) gegenüber. Die Ausfuhr von Produkten der Textil- und Bekleidungsindustrie (- 7.1 Mio oder 3.0%) stagnierte real (+ 0.3%). Einen Rückgang verzeichneten die Sendungen von Bekleidungs- und Konfektionswaren (- 5.4 Mio) sowie Geweben aus Chemiefasern, einen Zuwachs dagegen jene von Garnen aus Chemiefasern (+ 4.4 Mio) und aus Baumwolle. Der Absatz von Nahrungs- und Genussmitteln verminderte sich wertmässig (- 28.8 Mio oder 23.4%) und real (- 22.8%) um über einen Fünftel, wobei namentlich Tabakfabrikate (- 15.8 Mio), Käse (- 8.4 Mio) sowie Suppen und Bouillon (- 6.3 Mio Fr.) Verkaufseinbrüche registrierten.

Einfuhr

Tabelle I

	Einfuhrwerte in Mio Fr.		Veränderung gegenüber der entsprechenden Vorjahresperiode in %		Index der Mittelwerte	
	April 1979	Jan.- April 1979	Wert April 1979	Wert Jan.- April 1979	April 1979	Jan.- April 1979
Land- und forstwirtschaftliche Produkte	440.7	1696.3	0.4	- 4.4	- 6.9	- 9.0
davon: Ausgangsstoffe	52.4	235.4	-14.0	-14.7	- 7.4	-13.2
Lebensmittel	260.5	959.1	- 0.3	- 7.3	- 8.4	-10.9
Rohabak	7.0	51.7	-16.8	-15.5	-44.5	-21.8
Getränke	46.6	185.4	1.6	10.5	7.1	4.9
Forstwirtschaftliche Produkte	48.5	172.8	12.8	15.8	2.1	1.9
Energieträger	235.4	1198.0	- 8.0	6.4	34.5	20.0
davon: Erdöl und Destillate	210.4	1097.4	-10.4	6.0	39.1	22.3
Textilien und Bekleidung	344.0	1517.8	2.0	2.9	2.3	- 2.0
davon: Spinnstoffe	30.1	127.2	-19.8	-20.3	- 4.5	-10.7
Garne	24.3	95.4	8.3	3.2	- 2.5	- 4.8
Gewebe	45.3	179.7	8.4	8.9	5.0	- 2.5
Bekleidung und Wäsche	156.7	715.9	0.8	2.7	1.2	- 1.2
Schuhe	29.7	164.4	29.4	15.2	6.4	1.8
Papier und Papierwaren	123.5	491.7	5.3	8.5	- 1.0	- 1.8
davon: Ausgangsstoffe	16.5	57.5	2.2	4.5	12.3	6.3
Papier und Karton	48.4	186.2	4.2	2.8	- 6.7	- 6.2
Bücher, Zeitungen, Zeitschriften	35.1	148.6	8.4	14.7	1.9	1.4
Leder, Kautschuk, Kunststoffe	125.6	489.5	3.3	3.3	- 1.1	- 4.8
davon: Häute, Felle, Leder	30.5	118.5	12.4	4.5	8.5	2.0
Kautschuk	34.1	130.2	- 3.4	- 3.1	- 8.0	- 7.8
Kunststoffwaren	61.0	240.8	3.1	6.4	- 1.3	- 6.1
Chemikalien	410.4	1629.3	12.8	13.1	0.4	- 1.5
davon: Grundstoffe und ungef. Kunststoffe	225.0	863.6	16.3	14.1	2.7	- 3.0
Pharmazeutika	58.8	246.4	6.1	14.4	7.4	16.4
Baustoffe, Keramik, Glas	71.5	256.5	8.7	6.0	- 1.0	- 3.2
Metalle und Metallwaren	353.6	1378.3	1.0	2.4	3.1	0.7
davon: Eisen und Stahl	142.7	548.7	- 0.7	0.1	0.2	0.2
Nichteisenmetalle	66.8	265.8	3.8	5.5	14.6	4.1
Metallwaren	144.1	563.8	1.4	3.3	0.8	- 0.5
Maschinen	546.6	2226.3	- 4.4	0.4	0.2	0.6
davon: Nichtelektrische Maschinen	306.6	1236.8	- 7.5	- 3.4	0.2	0.4
Elektrische Maschinen und Apparate	240.0	989.5	- 0.1	5.5	0.6	1.2
Fahrzeuge	423.1	1642.6	6.4	11.5	- 4.6	- 5.6
davon: Personenaufmobile	263.7	1038.7	7.5	11.8	- 2.0	- 3.6
Cars, Lastwagen	61.9	237.2	21.1	16.2	8.0	0.8
Luftfahrzeuge	46.1	176.7	- 6.4	- 0.9	-32.5	-27.8
Instrumente, Uhren	437.6	1797.8	7.4	13.7	48.3	0.4
davon: Optische Geräte	41.7	152.2	35.1	22.3	1.5	- 0.7
Feinmechanische Geräte	33.7	130.0	6.6	5.3	2.4	- 5.5
Edelmetalle für die Industrie	279.9	1166.7	12.9	20.5	90.4	1.8
Bijouterie, Edelmetallwaren	60.7	253.1	-15.6	- 5.8	2.1	- 2.2
Verschiedene übrige Waren	137.4	549.5	- 2.9	14.8	- 4.8	4.9
davon: Möbel, Kleintischlerwaren	60.9	233.9	12.5	17.4	- 1.0	0.7

Auslandabsatz der Hauptindustrien

Tabelle II

	Ausfuhrwerte in Mio Fr.		Veränderung gegenüber der entsprechenden Vorjahresperiode in %		Index der Mittelwerte	
	April 1979	Jan.- April 1979	Wert April 1979	Wert Jan.- April 1979	April 1979	Jan.- April 1979
Metallindustrie	1734.6	6909.9	- 0.6	3.0	- 0.2	- 1.2
davon: Nichtelektrische Maschinen	677.8	2644.3	1.3	1.7	- 2.7	- 4.3
Elektrische Maschinen und Apparate	358.8	1469.3	1.8	6.6	- 3.0	- 2.3
Optische u. feinmechanische Geräte	118.6	470.3	6.2	9.1	4.5	- 4.4
Uhren	231.7	930.4	-15.9	- 7.8	10.2	13.4
Aluminium	35.0	149.6	- 1.5	11.1	-14.0	-15.9
Metallwaren	186.5	750.0	- 0.9	0.9	3.3	1.1
Chemische Industrie	709.8	2911.4	- 3.7	0.2	- 2.9	0.5
davon: Farbstoffe	110.7	432.2	- 1.3	1.4	- 7.5	- 6.8
Pharmazeutika	279.7	1151.7	- 8.2	- 1.3	- 1.8	10.1
Ungeförmte Kunststoffe	37.0	137.3	12.6	11.5	- 9.4	-14.6
Aeth. Öle, Riech- und Aromastoffe	33.6	144.1	- 6.1	- 3.2	-11.3	-14.5
Kosmetika und Parfümerien	8.6	38.8	- 3.3	10.0	-13.0	- 5.6
Pflanzenschutz- und Schädlingsbekämpfungsmittel	40.9	180.6	-24.8	-16.7	4.5	2.3
Chemische Erzeugnisse, andere	199.2	826.6	5.8	4.9	- 1.2	- 3.6
Textilien und Bekleidung	228.3	1035.9	- 3.0	- 0.9	- 3.3	- 7.7
davon: Chemiefasern	7.4	32.1	4.0	17.2	6.4	- 0.9
Garne aus Chemiefasern	40.7	166.5	12.1	8.9	4.2	- 2.8
Gewebe aus Chemiefasern	17.9	82.6	-13.0	- 1.4	- 3.0	- 8.0
Gewebe aus Seide	1.8	6.8	5.6	-23.8	1.4	-23.6
Wollgarne	4.7	17.9	1.3	7.7	-12.6	-11.9
Wollgewebe	5.3	17.3	-12.9	-16.7	- 5.1	- 2.9
Baumwollgarne	14.9	56.9	17.9	13.7	-15.2	-17.1
Baumwollgewebe	30.4	172.3	- 1.4	- 3.2	- 6.2	-15.5
Stückereien	14.3	63.6	1.6	3.9	9.7	11.5
Textile Bodenbeläge	5.3	21.8	7.9	1.5	1.2	1.8
Wirk- und Strickwaren	21.3	97.9	- 4.3	- 7.3	-14.7	-14.2
Bekleidungs-, Konfektionswaren	25.0	116.1	-17.8	- 9.9	- 1.8	- 2.9
Schuhe	9.7	58.8	-13.1	- 6.0	- 6.0	-10.7
Nahrungs- und Genussmittel	94.5	419.1	-23.4	- 7.2	- 0.8	- 1.5
davon: Käse	25.7	142.2	-24.6	- 3.1	- 1.5	- 2.8
Milchkonserven, Kindermehl	3.3	10.4	13.8	- 6.3	- 1.5	- 1.5
Schokolade	9.2	33.3	13.6	- 4.0	- 1.5	- 1.5
Suppen, Bouillon	6.9	26.1	-47.7	-40.5	- 1.5	- 1.5
Tabakfabrikate	13.5	66.6	-54.0	- 9.2	- 1.5	3.6
Bücher, Zeitungen	19.5	86.6	- 1.1	9.8	7.0	9.6

Geografische Verteilung (s. Tabelle III)

Gegenüber dem April 1978 erhöhte sich die Einfuhr aus den OECD-Staaten um 145,1 Mio Fr., was nahezu ausschliesslich von den Eideckungen in der EWG (+ 142,9 Mio), insbesondere aber von denen in Italien (+ 49,5 Mio), der Bundesrepublik Deutschland (+ 44,3 Mio), Grossbritannien (+ 27,2 Mio) und Frankreich (+ 26,5 Mio), herrührte. Während auch die Importe aus der EFTA anstiegen (+ 15,7 Mio) nahmen jene aus den aussereuropäischen OECD-Ländern ab (– 10,7 Mio). Die Zufuhren aus den Nicht-OECD-Staaten erreichten das Vorjahresergebnis nicht mehr (– 64,8 Mio), wovon sowohl die Käufe in den Staatshandelsländern (– 43,0 Mio) als auch jene in den Entwicklungsländern (– 22,9 Mio) betroffen waren. Bei den Staatshandelsländern ist namentlich der Rückgang der Bezüge aus der Sowjetunion (– 41,4 Mio Fr.) zu erwähnen.

Im Vergleich zum entsprechenden Vorjahresmonat verminderte sich die Ausfuhr nach den OECD-Staaten um 71,9 Mio Fr. Einen deutlichen Rückgang verzeichneten die Exporte nach den aussereuropäischen Mitgliedsländern (– 67,4 Mio) und der EFTA (– 45,4 Mio), wobei vor allem in den USA (– 48,1 Mio) und Österreich (– 22,8 Mio) verminderte Umsätze registriert wurden. Demgegenüber haben sich die Sendungen nach der EWG ausgeweitet (+ 53,8 Mio): vergrösserten Lieferungen nach Grossbritannien (+ 57,4 Mio), der Bundesrepublik Deutschland (+ 24,1 Mio) und Italien (+ 23,6 Mio) stand dabei eine namhafte Absatzeinbusse in Belgien-Luxemburg (– 52,4 Mio) gegenüber. Die Veränderungen bei Grossbritannien und Belgien-Luxemburg sind zu einem wesentlichen Teil auf den Handel mit Edeln- und Schmucksteinen zurückzuführen. Die Abnahme der Verkäufe nach den Nicht-OECD-Staaten (– 28,2 Mio) beruhte auf der Ausfuhr nach den Entwicklungsländern (– 33,2 Mio), und zwar auf jener nach den OPEC-Staaten (– 74,4 Mio oder 25,9%). Von diesen bezogen in erster Linie der Iran (– 49,8 Mio), Kuwait (– 21,4 Mio), Libyen (– 16,3 Mio) und Nigeria (– 15,9 Mio oder 7,9%). Der Versand nach den Saudi-Arabien (+ 25,0 Mio) indessen mehr. Der Versand nach den Staatshandelsländern blieb nahezu konstant (+ 2,5 Mio Fr.).

Das aus dem Warenverkehr mit den OECD-Staaten resultierende Handelsbilanzdefizit stieg innert Jahresfrist um 217,0 Mio oder 37,1% auf 802,2 Mio Fr. Der Einfuhrüberschuss mit der EWG nahm um 89,1 Mio oder 11,4% auf 871,0 Mio Fr. zu, und der Aktivsaldo mit der EFTA sank um 61,1 Mio oder 76,0% auf 19,3 Mio Fr. Im April 1978 ein namhaftes Aktivum (58,1 Mio) aufweisend, schloss der Handel mit den aussereuropäischen OECD-Ländern im Berichtsmonat praktisch ausgeglichen. Der Güterverkehr mit den Nicht-OECD-Staaten verzeichnete einen erhöhten Ausfuhrüberschuss von 502,0 Mio Fr. (+ 36,6 Mio oder 7,9%). Der Aktivsaldo mit den Staatshandelsländern vergrösserte sich von 37,1 Mio auf 82,6 Mio Fr., wogegen jener mit den Entwicklungsländern um 10,3 Mio oder 2,5% auf 399,9 Mio Fr. zurückging.

Aussenhandel nach Wirtschaftsräumen¹⁾

Tabelle III

	Absolute Werte in Mio Fr.		Absolute Werte in Mio Fr.		Veränderung gegenüber der entspr. Vorjahresperiode in %			
	Einfuhr	Jan.– April 1979	Ausfuhr	Jan.– April 1979	Einfuhr	Jan.– April 1979	Ausfuhr	Jan.– April 1979
OECD-Länder	3277.0	13273.8	2474.8	10145.8	4.6	8.3	– 2.8	4.9
– OECD-Europa	2897.7	11751.5	2094.1	8592.2	5.7	9.2	– 0.2	5.4
– EWG	2572.1	10459.6	1701.1	6926.1	5.9	9.4	3.3	7.6
BR Deutschland	1076.4	4359.7	659.9	2697.1	4.3	8.7	3.8	10.0
Frankreich	477.7	1959.8	293.7	1223.7	5.9	13.0	– 0.7	1.5
Italien	386.9	1537.0	238.5	1016.7	14.7	14.6	11.0	17.5
Niederlande	136.1	543.1	99.0	397.6	– 0.1	0.4	– 2.6	– 0.4
Belgien-Luxemburg	139.1	652.8	87.0	389.8	– 2.3	15.1	– 37.6	– 0.6
Grossbritannien	316.6	1240.9	272.5	983.7	9.4	2.9	26.7	5.6
Dänemark	32.7	133.6	41.3	173.9	7.6	5.9	3.0	1.7
Irland	6.5	32.7	9.2	43.7	– 35.0	0.9	95.7	93.4
– EFTA	279.8	1072.9	299.1	1248.8	5.9	7.1	– 13.2	– 4.6
Österreich	148.0	570.0	147.4	634.7	3.4	4.4	– 13.4	– 1.9
Norwegen	10.5	61.0	30.7	116.8	– 34.4	20.1	– 10.2	– 17.0
Schweden	86.8	311.6	75.0	295.0	17.3	12.5	– 10.3	– 3.8
Portugal	9.4	37.5	22.3	98.0	– 5.1	– 6.5	– 27.4	– 14.2
Finnland	21.6	80.4	23.0	100.5	16.8	9.7	– 6.5	4.0
Island	3.5	12.4	0.8	3.8	45.8	– 18.4	– 27.3	2.7
– übrige	45.8	219.0	93.8	417.4	– 6.0	9.5	– 12.3	2.6
– Aussereuropäische OECD-Länder	379.3	1522.3	380.7	1553.6	– 2.7	1.5	– 15.0	2.0
USA	244.3	1022.0	230.1	893.4	– 4.3	0.8	– 17.3	– 6.2
Kanada	11.2	58.5	26.7	126.4	– 11.8	3.5	– 29.0	12.9
Japan	115.2	414.8	93.0	403.9	1.9	3.9	– 5.6	15.5
Australien/Neuseeland	8.6	26.9	30.9	130.0	– 3.4	– 7.7	– 8.6	20.5
Nicht-OECD-Länder	372.4	1599.9	874.4	3549.1	– 14.8	– 12.2	– 3.1	– 6.6
– Entwicklungsländer	280.5	1170.2	680.4	2822.9	– 7.5	– 7.4	– 4.7	– 4.6
davon: OPEC-Länder	58.0	318.1	212.7	781.0	– 24.0	– 14.8	– 25.9	– 31.7
– Staatshandelsländer	81.3	393.9	163.9	617.2	– 34.6	– 25.2	1.5	– 14.8
– europäische	73.4	363.6	148.8	559.0	– 37.4	– 26.7	4.3	– 15.0
– asiatische	7.9	30.3	15.0	58.2	12.9	– 2.6	– 20.2	– 12.9
– Südafrika	10.5	35.8	30.1	109.0	11.7	19.3	8.7	– 6.5
Insgesamt	3649.3	14873.7	3349.1	13695.0	2.2	5.6	– 2.9	1.6

¹⁾ Ländergruppen gemäss OECD-Schema «Statistiques du commerce extérieur. Série A» (Ausnahme: Vietnam ab 1. 1. 1977 unter den Entwicklungsländern ausgewiesen)

Verordnung über die Ausfuhrbeitragsansätze für landwirtschaftliche Grundstoffe

Änderung vom 15. Mai 1979

Das Eidgenössische Finanz- und Zolldepartement verordnet:

I

In Artikel I der Verordnung vom 14. Mai 1976 über die Ausfuhrbeitragsansätze für landwirtschaftliche Grundstoffe werden die Ausfuhrbeitragsansätze, gültig für den Monat Juni 1979, wie folgt festgesetzt:

Zolltarif- nummer	Ansatz je 100 kg Eigengewicht Fr.	Zolltarif- nummer	Ansatz je 100 kg Eigengewicht Fr.
ex 0401.10	26.—	1102.12	3.80
0401.20	227.—	ex 1102.14	48.70
ex 0402.10	386.80	1701.20	22.20
ex 0402.10	258.40	1701.30	25.20
ex 0402.20	882.30	1701.40/50	27.30
ex 0402.30	141.10		
		1702.10	63.—
ex 0403.10	980.—	1702.18	18.70
ex 0403.10	603.—	1702.20	22.20
ex 0403.12	455.20	1702.30	13.20
0405.20	215.20	ex 1703.10	63.—
0405.22	70.30	ex 1703.10	12.60
1101.10	48.70		

II

Diese Änderung tritt am 1. Juni 1979 in Kraft.

15. Mai 1979 Eidgenössisches Finanz- und Zolldepartement:
G.-A. Chevallaz

Ordonnance sur les taux des contributions à l'exportation des produits agricoles de base

Modification du 15 mai 1979

Le Département fédéral des finances et des douanes arrête:

I

A l'article I^{er} de l'ordonnance du 14 mai 1976 sur les taux des contributions à l'exportation des produits agricoles de base, ces taux sont fixés comme il suit pour le mois de juin 1979:

Número du tarif des douanes	Taux par 100 kg poids effectif Fr.	Número du tarif des douanes	Taux par 100 kg poids effectif Fr.
ex 0401.10	26.—	1102.12	3.80
0401.20	227.—	ex 1102.14	48.70
ex 0402.10	386.80	1701.20	22.20
ex 0402.10	258.40	1701.30	25.20
ex 0402.20	882.30	1701.40/50	27.30
ex 0402.30	141.10		
		1702.10	63.—
ex 0403.10	980.—	1702.18	18.70
ex 0403.10	603.—	1702.20	22.20
ex 0403.12	455.20	1702.30	13.20
0405.20	215.20	ex 1703.10	63.—
0405.22	70.30	ex 1703.10	12.60
1101.10	48.70		

II

La présente modification entre en vigueur le 1^{er} juin 1979.

15 mai 1979 Département fédéral des finances et des douanes:
G.-A. Chevallaz

Ordinanza sulle aliquote dei contributi all'esportazione dei prodotti agricoli di base

Modificazione del 15 maggio 1979

Il Dipartimento federale delle finanze e delle dogane ordina:

I

Nell'articolo I dell'ordinanza del 14 maggio 1976 sulle aliquote dei contributi all'esportazione dei prodotti agricoli di base, tali aliquote – valide per il mese di giugno 1979 – sono fissate come segue:

Voce di tariffa delle dogane	Aliquota per 100 kg peso effettivo Fr.	Voce di tariffa delle dogane	Aliquota per 100 kg peso effettivo Fr.
ex 0401.10	26.—	1102.12	3.80
0401.20	227.—	ex 1102.14	48.70
ex 0402.10	386.80	1701.20	22.20
ex 0402.10	258.40	1701.30	25.20
ex 0402.20	882.30	1701.40/50	27.30
ex 0402.30	141.10		
		1702.10	63.—
ex 0403.10	980.—	1702.18	18.70
ex 0403.10	603.—	1702.20	22.20
ex 0403.12	455.20	1702.30	13.20
0405.20	215.20	ex 1703.10	63.—
0405.22	70.30	ex 1703.10	12.60
1101.10	48.70		

II

La presente modificazione entra in vigore il 1^o giugno 1979.

15 maggio 1979 Dipartimento federale delle finanze e delle dogane:
G.-A. Chevallaz

Liste Gratisaktien, Kapitalumstellungen und Liquidationen ausländischer Gesellschaften

(Mitteilung der Eidgenössischen Steuerverwaltung)

Die neue Liste Gratisaktien, Kapitalumstellungen und Liquidationen ist erschienen. Sie enthält die Angaben über die steuerbaren Erträge im Jahre 1978 einer grösseren Zahl ausländischer Gesellschaften.

Der Preis für die Liste beträgt Fr. 6.—. Sie ist bei der Eidgenössischen Steuerverwaltung, Sektion Wertpapierebewertung, Bundesgasse 32, 3003 Bern, erhältlich. Der Versand der Listen erfolgt nur gegen Voreinzahlung auf Postcheckkonto 30-1631. Auf der Rückseite des Einzahlungsscheines ist zu vermerken: Gratisaktien-Liste 1978.

Liste des actions gratuites, modifications de capital et liquidations de sociétés étrangères

(Communiqué de l'Administration fédérale des contributions)

La nouvelle liste des actions gratuites, modifications de capital et liquidations vient de paraître. Elle indique les rendements de l'année 1978 d'un grand nombre de sociétés étrangères.

Le prix de la liste est de fr. 6.—. Elle est en vente à l'Administration fédérale des contributions, section d'estimation des titres, rue Fédérale 32, 3003 Bern. Les envois de listes se feront seulement contre paiement anticipé au compte de chèques postaux 30-1631. Au verso du bulletin de versement, on mentionnera le titre de la publication: Liste des actions gratuites 1978.

Elenco delle azioni gratuite, modificazioni del capitale e liquidazioni di società estere

(Comunicato dell'Amministrazione federale delle contribuzioni)

Il nuovo elenco delle azioni gratuite, modificazioni del capitale e liquidazioni è stato pubblicato. Esso fornisce i redditi del 1978 per un gran numero di società estere.

Il prezzo dell'elenco ammonta a fr. 6.—. È in vendita presso l'Amministrazione federale delle contribuzioni, sezione valutazione dei titoli, Bundesgasse 32, 3003 Berna. Gli elenchi saranno inviati solo contro pagamento anticipato al conto corrente postale 30-1631. Sul retro del vaglia postale va notato: elenco delle azioni gratuite 1978.

STADT LOCARNO

Emission

3³/₄ %

Anleihe 1979-89 von Fr. 15 000 000

Zweck	Konversion bzw. Rückzahlung der per 30. Juni 1979 gekündigten 5 ¹ / ₄ % Anleihe 1969-84 von Fr. 7 000 000, und Finanzierung öffentlicher Bauvorhaben
Bedingungen	Laufzeit längstens 10 Jahre Inhabertitel zu Fr. 5000 Nennwert Jahrescoupons per 30. Juni Kotierung an den Börsen von Basel und Zürich
Ausgabepreis	100 1/2 %
Konversionscoule	Fr. 5.- pro Fr. 1000 konvertiertes Kapital zu Lasten des Einreichers
Konversions- und Zeichnungsfrist	22. bis 29. Mai 1979, mittags Konversionsanmeldungen und Zeichnungen werden von den Banken spesenfrei entgegengenommen

BANCA DELLO STATO DEL CANTONE TICINO
VERBAND SCHWEIZERISCHER KANTONALBANKEN
EMISSIONSKONSORTIUM SCHWEIZERISCHER BANKEN
VERBAND SCHWEIZERISCHER REGIONALBANKEN UND SPARKASSEN
GRUPPE DEUTSCHSCHWEIZERISCHER PRIVATBANKIERS

Teigwarenfabrik Aktiengesellschaft Wenger & Hug, Gümligen

Einladung zur ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre
auf Dienstag, 5. Juni 1979, 11.30 Uhr, im Hotel Wilden Mann, Luzern.

Traktanden:

1. Jahresbericht, Jahresrechnung und Bilanz 1978, Bericht der Kontrollstelle.
2. Décharge-Erteilung an die Verwaltungsorgane.
3. Beschlussfassung über die Verwendung des Jahresergebnisses.
4. Wahlen.
5. Wahl der Kontrollstelle pro 1979.
6. Diverses.

Jahresbericht, Jahresrechnung und Bericht der Kontrollstelle liegen bei der Direktion in Gümligen zur Einsicht der legitimierten Aktionäre auf.

Eintrittskarten zur Generalversammlung sind bei der Direktion in Gümligen unter Angabe der Titelnummer bis 31. Mai 1979 anzufordern.

Der Verwaltungsrat

Raststättegesellschaft N2 Uri AG

Einladung zur 4. ordentlichen Generalversammlung

auf Donnerstag, den 7. Juni 1979, um 18 Uhr, kleiner Saal des Telspielhauses, Altdorf.

Geschäfte:

1. Begrüssung und Bestellung des Büros.
2. Protokoll der 3. ordentlichen Generalversammlung vom 18. Mai 1978 und Protokoll der ausserordentlichen Generalversammlung vom 16. Dezember 1978.
3. Geschäftsbericht 1978.
4. Rechnungsablage 1978 und Bericht der Kontrollstelle.
5. Entlastung des Verwaltungsrates.
6. Wahlen:
Präsident des Verwaltungsrates auf 3 Jahre;
8 Verwaltungsratsmitglieder auf 3 Jahre;
Kontrollstelle auf 1 Jahr; 2 Mitglieder und 1 Ersatzmann.
7. Berichterstattung über den Stand der Bauarbeiten.
8. Beschlussfassung über allfällige Anträge.
9. Verschiedenes.

Ersfeld, den 22. Mai 1979

Raststättegesellschaft N2 Uri AG
P. A. Tresch, Präsident
R. Fryberg, Sekretär

Sportbahn Krummenau-Wolzenalp AG, Krummenau

Einladung zur 14. ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

Ort: Restaurant «Adler», Krummenau.
Zeit: Mittwoch, 6. Juni 1979, 15 Uhr.
Öffnung des Büros um 14.30 Uhr.

Traktanden:

1. Protokoll der 13. ordentlichen Generalversammlung vom 31. Mai 1978.
2. Abnahme des Geschäftsberichts, der Jahresrechnung und des Berichtes der Kontrollstelle für 1978.
3. Beschlussfassung über die Verwendung des Reingewinns.
4. Entlastung des Verwaltungsrates.
5. Wahlen:
a) des Verwaltungsrates;
b) der Kontrollstelle.
6. Verschiedenes und Umfrage.

Die Aktionäre erhalten in den nächsten Tagen persönliche Einladungen samt Eintrittsausweis, Geschäftsbericht des Verwaltungsrates und je 1 Gratisbillet pro Aktie. Nur die am Stichtag, 21. Mai 1979, im Aktienregister eingetragenen Aktionäre sind stimmberechtigt. In der Zeit vom 21. Mai bis 6. Juni 1979 werden im Aktienregister keine Übertragungen von Aktien vorgenommen.

Krummenau, den 21. Mai 1979

Der Verwaltungsrat

Gesellschaft des Aare- und Emmenkanals

Einladung zur 86. ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

auf Dienstag, den 5. Juni 1979, 17.15 Uhr, im Hotel Krone, in Solothurn.

Tagesordnung:

1. Abnahme des Geschäftsberichtes, der Jahresrechnung und des Berichtes der Kontrollstelle pro 1978.
2. Entlastung der Verwaltung.
3. Beschlussfassung über die Verwendung des Reingewinns.
4. Ersatzwahlen in den Verwaltungsrat.
5. Wahl der Kontrollstelle.

Die Rechnungen und der Revisorenbericht sind ab 14. Mai 1979 im Büro unserer Gesellschaft in Solothurn zur Einsichtnahme durch die Aktionäre aufgelegt.

Die Eintrittskarten für die Generalversammlung können gegen den Ausweis über den Aktienbesitz bis Montag, den 4. Juni 1979, bei der Direktion der Gesellschaft in Solothurn sowie den nachstehend aufgeführten Banken erhoben werden:

Solothurner Kantonalbank
Solothurner Handelsbank
Schweizerische Volksbank, Solothurn
Solothurnische Leihkasse
Schweizerische Bankgesellschaft, Solothurn
Schweizerische Kreditanstalt, Solothurn
Schweizerischer Bankverein, Solothurn
Kantonalbank von Bern, Bern

Die Vertretung an der Generalversammlung kann nur durch schriftlich bevollmächtigte Aktionäre erfolgen.

Aktionäre, die an der Versammlung nicht teilnehmen können, bitten wir, uns die Vertretungsvollmacht unterzeichnet zuzustellen oder sich durch einen anderen Aktionär vertreten zu lassen.

Solothurn, den 18. April 1979

Gesellschaft des Aare- und Emmenkanals
Der Präsident des Verwaltungsrates:
Dr. W. Fröhlicher

Cementia Holding AG, Zürich

Einladung zur 50. ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

die Mittwoch, den 13. Juni 1979, um 11 Uhr, im Büro unserer Gesellschaft, Nüscherstrasse 45, Konferenzzimmer 4. Stock, Zürich, stattfindet.

Traktanden:

1. Abnahme des Geschäftsberichtes für das Jahr 1978 sowie der Gewinn- und Verlustrechnung und der Bilanz per 31. Dezember 1978.
2. Entlastung der Verwaltung.
3. Beschlussfassung über die Verwendung des Reingewinns.
4. Wahlen in den Verwaltungsrat.
5. Wahlen in die Kontrollstelle.
6. Erhöhung des Aktien- und Partizipationsseinkapitals
a) Beschlussfassung über die Erhöhung des Aktienkapitals um Fr. 1 000 000 auf Fr. 9 000 000 durch Ausgabe von 10 000 neuen, auf den Inhaber lautende Aktien von nom. Fr. 100.-;
des Partizipationsseinkapitals um Fr. 250 000 auf Fr. 2 250 000 durch Ausgabe von 2500 neuen Partizipationsseinen von nom. Fr. 100.-.
b) Änderung des § 3 der Statuten.
7. Beschlussfassung über die Ausgabe von 17 500 Partizipationsseinen à nom. Fr. 100.-.
8. Sonstiges.

Die Bilanz, die Gewinn- und Verlustrechnung und der Bericht der Kontrollstelle per 31. Dezember 1978 liegen 10 Tage vor der Generalversammlung am Sitz der Gesellschaft, Zürich, Nüscherstrasse 45, bei der Schweizerischen Kreditanstalt, Zürich, Paradeplatz, und bei der Allgemeinen Treuhand AG, Zürich, Bleicherweg 21, auf. Die Stimmkarten für die Generalversammlung sind gegen Hinterlegung der Aktien bei der Schweizerischen Kreditanstalt, Zürich, und bei der Allgemeinen Treuhand AG, Zürich, bis spätestens 11. Juni 1979 zu beziehen.

Sportbahnen Danis AG Lenzerheide, Lenzerheide

Einladung zur 7. ordentlichen Generalversammlung

Samstag, den 9. Juni 1979, 11 Uhr, im Hotel Danis, in Lenzerheide.

10.15 Uhr Abgabe der anonymen Stimmkarten gegen Nachweis des Aktienbesitzes.
11.00 Uhr Ordentliche Generalversammlung.

Traktanden:

1. Begrüssung.
2. Wahl der Stimmzähler.
3. Abnahme und Genehmigung des Geschäftsberichtes und der Jahresrechnung per 31. Dezember 1978.
4. Verwendung des Reingewinns.
5. Entlastung des Verwaltungsrates und der Kontrollstelle.
6. Varia und Umfrage.

Mitteilungen

Der Geschäftsbericht und die Jahresrechnung 1978 liegen ab 30. Mai 1979 im Geschäftssitz der Gesellschaft zur Einsicht durch die Aktionäre auf. Für Namenaktionäre verweisen wir auf die persönliche Einladung. Die Zutrittskarten für Namenaktionäre sind mit der beigefügten Anmeldung bis zum 6. Juni 1979 beim Sitz der Gesellschaft einzuordern.

Die Inhaberaktionäre haben sich über ihren Aktienbesitz beim Büro der Generalversammlung durch Vorlage der Aktientitel oder entsprechenden Bankausweis über die Deponierung der Aktien auszuweisen.

Vertretung von Aktionären gemäss Art. 11 der Gesellschaftsstatuten.

Lenzerheide, den 10. Mai 1979

Sportbahnen Danis AG Lenzerheide
Für den Verwaltungsrat
Der Präsident: T. Cantieni

**Wer nicht inseriert . . . wird
vergessen!**

Sportbahnen Wiriehorn AG, Diemtigtal

Einladung zur 7. ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre unserer Gesellschaft

auf Freitag, den 8. Juni 1979, um 14 Uhr, im Berghaus Nüegg.

Traktanden:

1. Genehmigung des Protokolls der 6. ordentlichen Generalversammlung vom 16. Juni 1978.
2. Abnahme des Geschäftsberichtes, der Bilanz und der Gewinn- und Verlustrechnung sowie der Kontrollstellenberichtes per 31. Dezember 1978.
3. Entlastung der Verwaltungsorgane.
4. Wahlen:
 - a) Verwaltungsrat;
 - b) Kontrollstelle.
5. Verschiedenes.

Die Gewinn- und Verlustrechnung, die Bilanz mit dem Bericht der Kontrollstelle und der Geschäftsbericht liegen ab 6. Juni 1979 am Sitz der Gesellschaft in Diemtigen zur Einsicht auf. Der Eintritt zur Generalversammlung ist nur gegen Ausweis möglich. Die Ausweiskarten für Namenaktien können bis und mit 1. Juni 1979 am Sitz der Gesellschaft bezogen werden. Die Ausweiskarten für Inhaberaktien werden gegen gleichzeitige Hinterlegung der Titel oder eines Depot-scheines einer Bank abgegeben.

Diemtigen, den 15. Mai 1979

Der Verwaltungsrat

Schweizerische Gesellschaft für Metallwerte Zürich

Dividendenzahlung

Gemäss Beschluss der Generalversammlung vom 21. Mai 1979 werden vom Aktivsaldo der Gewinn- und Verlustrechnung für das verflossene Geschäftsjahr folgende Dividenden ausgerichtet:

- a) auf den noch im Umlauf befindlichen 2500 Prioritätsaktien «A» eine Dividende von 5% = Fr. 10.– brutto, zahlbar gegen Einreichung des Coupons Nr. 27, abzüglich 35% eidgenössische Verrechnungssteuer mit Fr. 6.50 netto;
- b) auf den Stammaktien eine Dividende von 7% = Fr. 7.– brutto, zahlbar gegen Einreichung des Coupons Nr. 24, abzüglich 35% eidgenössische Verrechnungssteuer mit Fr. 4.55 netto.

Diese Beträge können spesenfrei vom 22. Mai 1979 an bei sämtlichen Geschäftsstellen der Schweizerischen Bankgesellschaft erhoben werden.

Société suisse pour Valeurs de Métaux, Zurich

Païement de dividendes

Selon décision de l'assemblée générale du 21 mai 1979, il sera payé sur le solde actif du compte de profits et pertes pour l'exercice écoulé les dividendes suivants:

- a) aux 2500 actions privilégiées «A» encore en circulation un dividende de 5%, soit fr. 10.– brut, payable sur présentation du coupon n° 27, sous déduction de l'impôt anticipé suisse de 35%, soit fr. 6.50 net;
- b) aux actions ordinaires un dividende de 7%, soit fr. 7.– brut, payable sur présentation du coupon n° 24, sous déduction de l'impôt anticipé suisse de 35%, soit fr. 4.55 net.

Ces montants peuvent être encaissés sans frais dès le 22 mai 1979 à tous les guichets de l'Union de Banques Suisses.

Véron, Grauer SA, Genève

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

le vendredi 15 juin 1979, à 10 h. 45, au siège social à Genève, 42-46, rue Rotschild.

Ordre du jour:

1. Rapport du conseil d'administration.
2. Rapport de l'organe de contrôle.
3. Délibération et vote sur la conclusion de ces rapports et sur la répartition du bénéfice net.
4. Renouvellement du conseil d'administration.
5. Divers.

Le rapport de gestion, le rapport de l'organe de contrôle, le bilan, ainsi que le compte de profits et pertes, seront tenus à disposition des actionnaires au siège de la société, dès le 25 mai 1979.

Genève, le 22 mai 1979

Le conseil d'administration

Société Immobilière de la Rue du Théâtre Montreux

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

pour le mardi 5 juin 1979, à 14 h., en l'étude du notaire Pascal Pittet, à Montreux.

Ordre du jour: Opérations statutaires.

Le compte de pertes et profits et le bilan, de même que le rapport des contrôleurs et le rapport de gestion, peuvent être consultés par Messieurs les actionnaires en l'étude du notaire Pascal Pittet, rue du Théâtre 3, à Montreux, dès le 22 mai 1979.

L'admission à l'assemblée générale aura lieu sur présentation des actions où de toute autre pièce justificative de la qualité d'actionnaire.

Le conseil d'administration

②4 Heures – Imprimeries Réunies SA

Assemblée générale ordinaire des actionnaires

Mesdames et Messieurs les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

pour le jeudi 7 juin 1979, à 11 h. précises, au siège de la société, avenue de la Gare 33, à Lausanne (Tour IRL). Prière de s'adresser à l'hôtesse, à l'entrée. L'établissement de la feuille de présence débutera à 10 h. 45.

Ordre du jour:

1. Rapport du conseil d'administration et de l'organe de contrôle.
2. Approbation des comptes.
3. Décharge au conseil d'administration de sa gestion.
4. Adoption du projet de répartition et fixation du dividende.
5. Election des membres du conseil d'administration.
6. Désignation de l'organe de contrôle.

Le bilan et le compte de pertes et profits au 31 décembre 1978, les rapports du conseil d'administration et de l'organe de contrôle, sont à la disposition des actionnaires à la Société de Banque Suisse, place St-François, à Lausanne, dès le 22 mai 1979.

Les cartes d'admission à l'assemblée générale peuvent être retirées jusqu'au jeudi 31 mai 1979, à midi au plus tard, au siège de la banque précitée. Il ne sera pas délivré de cartes d'admission à l'entrée du local de l'assemblée.

Lausanne, le 15 mai 1979

Le conseil d'administration

Compagnie Vaudoise d'Electricité

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

le mardi 5 juin 1979, à 15 h., Grande salle de Mont-sur-Rolle. La feuille de présence sera ouverte dès 14 h. 30.

Ordre du jour:

1. Présentation du rapport de gestion, des comptes de l'exercice 1978 et du rapport des contrôleurs;
2. Approbation du rapport de gestion et des comptes de l'exercice 1978.
3. Décharge au conseil d'administration.
4. Décision sur l'emploi du bénéfice net.
4. Nominations statutaires.

Le rapport de gestion, les comptes et le bilan, ainsi que le rapport des contrôleurs sont à disposition des actionnaires, à la Banque Cantonale Vaudoise, service des titres, à Lausanne, du 25 mai au 5 juin 1979.

Les cartes d'admission à l'assemblée seront remises aux actionnaires du 28 mai au 4 juin à ladite banque, sur présentation des titres. Il ne sera pas délivré de cartes d'admission à l'entrée de la salle.

Le 8 mai 1979

Le conseil d'administration

Société des Usines de l'Orbe, Orbe

Mesdames et Messieurs les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

pour le vendredi 8 juin 1979, à 17 h., à la Buvette du Casino, à Orbe. Feuille de présence ouverte dès 16 h. 30.

Ordre du jour:

1. Rapport du conseil d'administration sur l'exercice 1978.
2. Rapport des contrôleurs.
3. Votation sur les conclusions de ces rapports.
4. Election de deux administrateurs.
5. Election de deux contrôleurs et d'un suppléant.
6. Propositions individuelles.

L'assemblée générale ordinaire sera immédiatement suivie d'une

assemblée générale extraordinaire

avec l'ordre du jour suivant:

1. Augmentation du capital-actions.
2. Modification des art. 6 et 23 des statuts.

Les cartes d'admission peuvent être retirées jusqu'au mardi 5 juin 1979, à 17 h.:

- a) au bureau de la société sur présentation des actions,
- b) à la Banque Cantonale Vaudoise pour tous les titres déposés sous dossier bancaire.

Les comptes, bilan et rapports ainsi que les modifications statutaires proposées sont déposés au bureau de la société, à disposition de Mesdames et Messieurs les actionnaires.

Le conseil d'administration

Laboratoire Lucchini SA, Genève

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

le vendredi 8 juin 1979, à 15 h. 30, dans les bureaux de MM. Hentsch & Cie, 15, Corratierie, Genève.

Ordre du jour:

1. Rapport du conseil d'administration.
2. Rapport du contrôleur des comptes.
3. Approbation des comptes de l'exercice 1978 et décharge à donner aux administrateurs.
4. Nominations statutaires.
5. Divers.

Le bilan, le compte de pertes et profits et le rapport du contrôleur des comptes seront à la disposition des actionnaires dès le 27 mai 1979, au siège social, 20, rue de la Coulouvrenière, Genève.

Les actionnaires désireux d'assister à l'assemblée ou de s'y faire représenter, sont invités à déposer leurs titres ou un certificat de blocage lors de l'assemblée.

Genève, le 16 mai 1979

Alcyon Equipment SA, Renens VD

Les actionnaires sont convoqués à

l'assemblée générale ordinaire

du mardi 5 juin 1979, à 17 h., à l'Hôtel de la Navigation, avenue de la Harpe 49, Lausanne.

Ordre du jour:

1. Procès-verbal de l'assemblée générale ordinaire du 26 mai 1978.
2. Rapport du conseil d'administration et présentation des comptes.
3. Rapport du contrôleur.
4. Approbation du rapport de gestion et du rapport du contrôleur.
5. Décharge au conseil d'administration.
6. Elections statutaires.
7. Divers.

Le bilan, le compte de pertes et profits, le rapport de gestion et le rapport du contrôleur seront à la disposition des actionnaires au siège de la société, chemin de la Roche 1, Renens, dès le 26 mai 1979.

Les titulaires d'action au porteur peuvent retirer leur carte d'entrée au siège de la société à Renens. Les cartes seront délivrées contre remise d'un certificat attestant le dépôt des actions auprès d'une banque jusqu'au lendemain de l'assemblée générale ou moyennant dépôt des actions au siège de la société.

Renens, le 18 mai 1979

Le conseil d'administration

Meteor Holding SA, Cologny

Convocation pour l'assemblée générale ordinaire

vendredi 1^{er} juin 1979, à 15 h., au siège de la société, 14, chemin des Hauts-Crêts.

Ordre du jour:

1. Rapport de gestion pour 1978 et rapport de contrôle.
2. Approbation des comptes et décharge à l'administration.
3. Elections.
4. Divers.

Les comptes sont déposés au siège de la société à l'intention des actionnaires.

L'administration

Velvet Club SA

Siège social à Genève

Les actionnaires sont convoqués à une

assemblée générale extraordinaire

le mercredi 13 juin 1979, à 11 h., dans les bureaux de Télé-Restaurant André Curchod, 12, route des Acacias, 1227 Genève.

L'ordre du jour sera le suivant:

1. Nominations d'administrateurs.
2. Décisions concernant l'exploitation du Club.
3. Budget 1979-1980.
4. Politique d'avenir.

Le conseil d'administration

Intercon Properties SA, Lausanne

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

pour le lundi 11 juin 1979, à 11 h., dans les locaux de l'Union de Banques Suisses, à Lausanne.

Ordre du jour: Opérations statutaires.

Le bilan, le compte de profits et pertes, le rapport de gestion et le rapport de contrôle sont à la disposition des actionnaires au siège social.

Les cartes d'admission à l'assemblée sont délivrées par l'Union de Banques Suisses, à Lausanne, contre blocage des titres.

Le conseil d'administration

Neptunia Marine Insurance Limited, Lugano

I Signori azionisti della Neptunia Marine Insurance Limited sono convocati in

assemblea generale ordinaria

il giorno giovedì 7 giugno 1979, alle ore 11.30, presso la sede della società in riva Caccia 1a, per deliberare sulle seguenti

Trattande:

1. Relazione del consiglio di amministrazione, presentazione del bilancio e del conto perdite e profitti 1978.
2. Rapporto dei revisori dei conti.
3. Approvazione dei conti e scarico al consiglio di amministrazione.
4. Riparto dell'utile.
5. Eventuali.

Per esercitare il diritto di voto all'assemblea gli azionisti dovranno produrre le azioni o il certificato di un istituto bancario che ne attesti il possesso.

Lugano, il 17 maggio 1979

Il consiglio di amministrazione

Rogir SA, Lugano

Avviso di convocazione

Terza pubblicazione

I Signori azionisti sono convocati in

assemblea generale straordinaria

alle ore 11, di mercoledì 13 giugno 1979, presso lo studio legale Tettamanti-Spiess, via Pioda 9, Lugano, onde deliberare sull'unica

Trattanda all'ordine del giorno:

Scioglimento e radiazione della società.

Lugano, l'11 maggio 1979

Rogir SA

Il presidente del consiglio di amministrazione

L'indice suisse des prix à la consommation

Fin novembre 1977 a paru le numéro spécial 89 de «La Vie économique» publié par l'Office fédéral de l'industrie, des arts et métiers et du travail sur

les nouvelles bases et méthodes du calcul de l'indice suisse des prix à la consommation dès 1977

Il s'agit du rapport de la Commission de statistique sociale sur les bases qu'elle a élaborées au cours de la révision totale de l'indice en question. Comme par le passé, celui-ci permettra de mesurer les variations des prix des marchandises et des services représentatifs de la consommation des ménages privés. Il a été adapté aux habitudes actuelles des consommateurs et repose de nouveau sur un consensus des partenaires sociaux et des autres milieux intéressés.

Ce numéro spécial peut être obtenu contre versement préalable d'un montant de 7 francs sur le compte de chèques postaux n° 30-520 de la Feuille officielle suisse du commerce, Berne. Prière de noter la commande au verso du coupon du bulletin de versement.

Wieder kurzfristig erhältlich:

elektronische Schreibautomaten

für Sekretariat und persönliche Werbeschreiben mit vollautomatischer Adressierung
Diverse Objekte, neu und gebraucht, mit grossem Einschlag, bereits ab Fr. 5800.-

Roger Boile & Partners, EDV-Occasions-Börse,
8908 Hedingen, Tel. 01 761 70 60

Sehr günstig zu verkaufen:

NCR 400 Buchungsautomat

(Neuwert 1970: Fr. 120 000.-)

betriebsbereit, mit Drucksachen und Programmen für Finanz-, Betriebs- Objektbuchhaltung, Gehälter, Bilanz, Gemeinkostenverteilung usw. Service vom Hersteller zugesichert.

Locher & Cie. AG, Bauingenieure und Bauunternehmer, Pelikan-Platz 5, 8022 Zürich, Tel. 01 211 56 00, intern 317

Wärmepumpen

Heizen ohne Öl!
Unsere Aggregate schöpfen Wärme aus der Luft, aus dem Wasser oder aus der Erde.

Verlangen Sie Unterlagen.

Huber Air Conditionné SA
Gutstrasse 86
8055 Zürich
Tel. 01 35 66 40

Schlechte Luft? Hitze?



In Läden, Restaurants, Büros und Werkstätten sorgen

RIELLO-Klimageräte

von ANSON für angenehme Kühle, individuell regulierbar. Rasch montiert, ab 1250 kcal/h 230 V 850 W Fr. 1295.-
Lüftung, Sanitär, Elektrofachgeschäfte und
ANSON AG 8003 Zürich
Aegerlienstr. 56 01 359512

doro Diktiergeräte doro Telefon-Beamtewriter Clarson Gegensprechanlage

Verlangen Sie eine Vorführung bei der Generalvertretung:

ELWET

Elwet AG, Bahnhofstrasse 53,
5430 Wettingen, Tel. 056 / 26 47 47

A vendre, bas prix

1 machine comptable NCR
modèle 32, révisée, avec contrat d'entretien.

1 meuble métal NCR
à 3 tiroirs.

Caves Louis Blanchod SA,
Montreux, tél. 021 61 60 65

Demandez à l'administration de la Feuille officielle suisse du commerce un exemplaire-spécimen gratuit de la revue mensuelle «La Vie économique»

Das Depositenheft Nr. 73.548/05 MBZ, ausgestellt von der Migros Bank, Zürich-Seidengasse (Hauptsitz), mit einem Guthaben von Fr. 8810.35 per 31. Dezember 1978 wird vermisst.

Allfällige Inhaber dieses Heftes werden hiermit aufgefordert, dieses innert 6 Monaten, von heute an gerechnet, an den Schaltern der Migros Bank vorzuweisen, widrigenfalls dasselbe als kraftlos erklärt und an dessen Stelle ein neues Heft ausgestellt würde.

Zürich, den 17. Mai 1979

Migros Bank

Verkauf bzw. Vermietung im Bezirk March, Kanton Schwyz, von

Fabrikliegenschaften und Lagerhallen

geeignet für Konfektionsbetriebe usw.

Solvente Kaufinteressenten wenden sich unter Chiffre OFA 1985 ZL Orell Füssli Werbe AG, Postfach, 8022 Zürich.

Neu

1 2 4 4 3

M. Huber



Nie mehr Karten rechnen!

Nur den Kartenschacht austauschen und Sie haben für jeden Mitarbeiter den zeitaddierenden Zähler.

Fragen Sie uns an:
Tel. 01 35 05 75, Orma AG,
Gutstrasse 86, 8055 Zürich